工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司

香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部：二七零七零六 採訪部：二八零零八七 二七三四九二 二八二五四零 營業部廣告部：二七九三零七 二八零七零八 社長室：二八二四五五 總編輯：二七五零五六 經理室：二七七二六一 中區辦事處：二式五四九五 二式一式三八

電報掛號二零七五 郵箱六二號

今日出紙三大張每份叁毫

（外埠版精編一大張）

新聞紙第一六九六四號

諾恩等將領稱降共軍入城

金邊市面死寂 暫未出現屠殺

【曼谷十七日法新社電】和金邊進行無綫電聯絡的外交界人士在此間報導稱：今日被共軍攻佔的金邊市，入夜後氣氛沉寂。

據此間接到的報導透露稱：金邊的一百五十名法國僑民並沒有受到傷害。

此間和金邊進行的無綫電聯絡是在下午再度恢復了一段短暫的時間，但其後卻再度中斷。

【西貢十七日合衆國際社電】金邊政府及軍隊懸起白旗投降，叛軍部隊今日以「征服者」勝利姿態操入金邊。

叛軍發言人接管金邊電台後的第一項命令是要所有高級政府官員與政府官員投降及所有公務員星期五日早上與往日一樣返回工作崗位。

一名電台播音員代表叛軍發言稱：「我們以征服者姿態進入金邊，我們不是前來與金邊朋黨的賣國賊談判和平。」

他下令所有將領及高級政府官員手持投降白旗向市內新聞部報告。

電台宣佈金邊司令錢泰將軍及已經逃亡的諾爾總統之弟諾恩將軍是首批投降者。

叛軍廣播指出沒有其他金邊政府高級官員前往投降。第一次投降令發出後三小時，叛軍發出要前政府領袖投降的次數大爲增加，顯得不耐煩。

現今尚未有任何跡象顯示叛軍部隊已發起令人心驚的屠殺行爲。

不詳數字的外國人之命運——包括大約十二名新聞工作者、國際紅十字會人員、一名聯合國官員及數名外交家——並沒有在廣播中被提及。

正式投降令是高棉武裝部隊作戰行動首長美薛澄淮將在下午一時在金邊電台發出的。

高棉局勢問題專家相信叛軍在控制全國後的第一項工作是大舉拘捕。他們預料首先由一個革命軍事委員會領導政府。

在外交方面，預料新政府會與美國、南越、泰國及其他在過去數月間高棉戰爭期內仍然在高棉設有大使館的國家終止外交關係。自從一九七零年三月十八日錫漢諾克被推翻後，高棉境內戰爭一直繼續。

主管政府行動部隊的美薛澄淮將在金邊電台下令士兵及公務員停止一切戰鬥，並邀請叛軍接收權力。

叛軍代表稱，叛軍於今日上午九時，親共部隊奪取新聞部後，才獲最後勝利。

錫漢諾克仍在北平 觀望發展才敢回國 即使出任元首亦形同傀儡

【曼谷十七日法新社電】金邊電台今日發出一項由已獲勝的高棉共軍、高棉軍事及宗教領袖、其中包括諾爾元帥之弟諾恩將軍的聯合呼籲，希望人民保持寧靜，並下令政府軍停火。

該項於當地時間上午十一時發出，並在曼谷收聽到的廣播警告謂：新的高棉赤軍政府將不容許發生任何搶掠事件。

該項廣播並謂：朗布里總理及在過去數日來執政金邊的最高將領委員會的其他成員，業已逃離該市。

上述的呼籲乃以諾恩將軍、前金邊防守司令錢靖及佛教僧侶領袖沙迦尼等人的名義發表的。

高棉共軍領袖雖聯合發表該項呼籲，但他們並無出名。

【北平十七日法新社電】錫漢諾克親王的一名內閣官員今日在此間宣佈，已佔領高棉首都金邊。他稱：「高棉的一班『賣國賊』是在今日上午九時三十分（高棉時間）投降。」

官員稱：一名負責和內部聯絡的官員經已將這些消息轉達給錫漢諾克親王的辦事處。

這些據說是非正式而又是根據通訊社報導的初步消息，乃是錫漢諾克在上午出席此間敘利亞大使館的一個阿拉伯大使會議時接到的。

在接到這些消息時，錫漢諾克乃開香檳酒慶祝金邊的失陷。

他帶着充滿喜悅而又激動的聲音談及這件他是已等待了五年之久的大事。

他稱：「我十分高興。」

【洛美十七日路透社電】高棉民族團結皇家政府外長沙林克今日在此間稱，在叛軍完全恢復金邊秩序前，錫漢諾克不會返國。

正前往多哥作訪問該位外長向記者稱：「親王在我們的前綫之上及人民之上，要他一直任國家元首的領導我們鬥爭。」

【伯爾格萊德十七日合衆國際社電】根據在北平的南斯拉夫通訊社發出的電訊稱：錫漢諾克表示他將成爲高棉元首，但實權將操在高棉共軍司令喬森潘手中。錫漢諾克同時向記者表示，高棉將參加不結盟國家組織。

憂懼高棉赤化危及鄰邦安全 菲泰促東南亞國協 緊急會商局勢發展 靜觀其變擬承認新成立政府

【曼谷十七日美聯社電】泰國外交部發言人稱：泰國星期四要求緊急召開東南亞國家協會大使級會議考慮承認金邊的新政府。

泰國外交事務次長蒙楠寬第稱該組織成員國——馬來西亞、印尼、星加坡、菲律賓及泰國——較早時同意他們只承認「實際上控制」金邊的政府。

他表示由於金邊在星期四陷共，東南亞國家協會會員國的大使將聚集曼谷草議外交程序考慮承認高棉新政府。

【馬尼剌十七日合衆國際社電】跟隨着中南半島之發展，菲律賓總統馬可斯今日提議舉行一東南亞高峯會議就該區之未來作緊急和「冷靜」之討論。

馬可斯在一份聲明中提議盡速舉行一高峯會議，出席者包括他自己和印尼、馬來西亞、泰國及星加坡幾個東南亞國家協會成員之領袖。

他說：中南半島之事件及亞洲之其它發展，其中一件就是高棉落入高棉共軍之手，値得對它們就東南亞發展之顛向作一緊急和冷靜之研究和分析。

他又說：就我們目前和長期性之問題和展望作一次冷靜之意見交換，對我們這個區域的國家來說，無可疑問地應該優先加以考慮。因此，我們率先提議盡早舉行一次東南亞國家協會高峯會議，以討論亞洲目前之發展。

馬可斯說：他的妻子應印尼第一夫人邀請前往耶加達參觀一印尼旅遊村開幕禮，她已奉命將他的建議直接轉達蘇哈圖總統，馬可斯夫人準備於星期六日出發。

一位總統發言人說：這次高峯會議之建議將經由外交部通知東南亞國家協會其它盟國。

該發言人說。如果意見一致的話，菲律賓準備主持這次會議，但會議地點仍將由五盟國決定。

菲律賓認爲，美國已改變它的基本政策，任由中南半島落入共黨之手，馬可斯在星期三晚發表之政策演說指出：美國國會拒絕對中南半島增加額外軍援，「強烈暗示」美國不再認爲東南亞，包括菲律賓在內，對它有主要的利害關係。

由於中南半島之發展，馬可斯顯然認爲菲律賓和它的鄰國及東南亞國家協會盟國必需重新檢討他們與美國和其它大國之抉擇和安全關係。

【吉隆坡十七日法新社電】此間一位外交部發言人今日說：馬來西亞正密切注意金邊之發展。

他拒絕評論高棉局勢今後的發展時作以上表示。

發言人說：形勢尚未明朗，他們亦未有關新高棉政府之消息。

馬來西亞最近由金邊撤回它的大使館職員，但將會承認新成立之政府。

基辛格指摘毛俄 破壞越戰和約 供應北越軍火

【華盛頓十七日美聯社電】美國國務卿基辛格星期四日指責蘇俄及中共蔑視一九七三年巴黎停火協議，供應軍火給北越。

在一次範圍廣泛的演說中，基辛格說：另一個「悲慘的事實」是和平協定的簽署國沒有一個起來聯同美國指責河內向南越侵襲的違約行爲。

在他的一份已預備妥當的演詞中，基辛格告訴美國報紙編輯協會謂：「這樣的緘默態度使國際間的責任感受到損害。」

福特總統星期三在同一場合中，避免公開指責莫斯科及北平。

但基辛格今日卻採取了強硬的態度。

朗布里等軍政委員 倉卒乘直昇機抵泰

【曼谷十七日法新社電】外交界人士在此間稱：高棉總理朗布里和最高軍事委員會的七名委員（包括最高軍事委員會主席蘇沙將軍）連同他們的家屬在今日抵達泰國。

他們是在今日當地時間上午十時乘搭直昇機離開金邊。

現時尚未知道他們的目的地是那裏。

南越一對難兄難弟 坐在路旁等候逃難

：南越春祿一帶的居民紛紛逃離家鄉之際，一名仍不能照顧自己的小童，緊抱着他的弟弟，靜坐路旁等候家人携同他們逃難。

高級將領全盤檢討局勢 南韓全軍提高警戒 密切注視共黨動態

【漢城十七日合衆國際社電】一名發言人在今日稱：南韓重要陸軍司令官在研究與中南半島最近之局勢進展相連的韓國軍事現局後，均同意朝鮮半島是處於戰爭狀態。

發言人稱：這批司令官是在漢城陸軍總部舉行由陸軍參謀長李斯浩（譯音）主持的會議。

發言人稱：在會議結束後，司令官檢討高棉和南越急劇瓦解的局勢及分析北韓的威脅，包括北韓在它和南韓接界的邊境區內建造秘密地下隧道的問題。

發言人稱：司令官證實韓國正存在着一個眞正的戰爭狀態，他們並同意前綫區和大後方區的概念應該摒除，而且應在現時的所有前綫地區驅退任何敵軍的侵略。

發言人稱：司令官決定密切注視北韓在今年內的軍事動向，因爲北韓共黨在今年可能會受到一項決定性的刺激來發動南侵的攻勢，以慶祝北韓工人黨建立三十週年的紀念。

據發言人稱：李將軍在會議中發表談話說：「未來的韓戰將主要是由北韓發動突襲攻勢而起，而這些攻勢是將正規戰爭和非正規戰爭結合在一起。」

李將軍稱：因此，現時的前綫必須不惜任何代價來堅守，而全國二百五十萬民兵則均須加入防守大後方區和對保衛前綫的六十萬陸軍作出支援的行動。

這是在朴正熙總統提出一項警告的一天後舉行這個會議，朴正熙警告稱，假如高棉和南越悉皆陷共的話，在星期五日離開北韓前往北平的北韓首相金日成，可能會發動一項進侵南韓的毀滅性攻勢。

金日成訪北平 中共盛大歡迎

【東京十七日合衆國際社電】在美國的中南半島反共政策陷於崩潰之時，北平卻於今日準備盛大歡迎北韓首相金日成。

中共「外交部」宣稱，金日成將於當地時間星期五日下午四時（格林威治時間星期五日上午八時）由平壤乘搭火車抵達北平。

日本記者在北平報導稱，數千學生、市民、共軍正綵排一個歡迎大遊行。

堅固耐用 精密準確

天梭海星型表

是高度防水之自動表

普通手表之防水性能是不可以信賴的，佩戴天梭海星型表，你不但可以絕對信賴其防水性能，而且還可以忘却上鍊之煩惱。

天梭表除了給你報導準確之時間外，並且還告訴你星期及日期。

天梭海星型表是瑞士天梭表廠積百多年製表經驗之改良新貢獻，外型美觀，性能卓越，高度防水，男女庄款式均備，而且售價公允，成爲在瑞士最暢銷的兩大名表之一。

A. Z46655 不銹鋼表壳连帶 港幣360元

B. Z44807 不銹鋼表壳连帶 港幣320元

C. Z44654 不銹鋼表壳连帶 港幣280元

TISSOT 天梭表—完美之設計 完美之手表

半島遊覽團

高級豪華·依期出發

台灣 七天$1,850．九天$2,150 出發日期：四月19日/五月3日.24日.六月7日.21日.	**泰芭堤雅馬星** 十天(特價)$3,100 出發日期：五月4日. 六月1日.29日.
菲律賓 四天$1,750．六天$2,100 出發日期：四月26日. 五月10日.24日. 六月7日.28日.	**泰馬星貴賓團** 十天$3,500（包括九晚夜總會） 出發日期：四月20日 五月18日 六月15日
全日本 鹿兒島、南北九州、本洲、九天$3,750 出發日期：四月12日. 五月17日 六月14日.	**曼谷芭堤雅** 四天$1,550 出發日期：五月4日. 六月1日.29日.
日本本州 七天$2,950 出發日期：四月26日. 五月10日.24日. 六月7日.28日.	**泰國清邁芭堤雅** 七天$2,150 出發日期：五月4日. 六月1日.29日.
廉價機票 買日本、台灣、星馬泰等世界各地機票，保証最平，並免費代辦手續及訂酒店，詳情請詢——票務部	**星馬** 七天(特價)$2,650 出發日期：五月7日. 六月4日.

半島遊覽企業有限公司

洛克菲勒澄清華府立場
攜福特函見蔣經國
重申美對我國支持

【東京十七日美聯社電】美國副總統洛克菲勒於星期四日稱：他在離此返回華盛頓之前，曾將福特總統的一封函件交與中華民國行政院長蔣經國。

洛克菲勒拒絕透露該函件的內容。但一般體會到該函件是美國重申對中華民國政府的支持。洛氏曾率領美代表團前往台北參加蔣總統的奉厝大典。洛克菲勒僅稱：「我與蔣院長的交談甚爲投契。」在其他方面，洛氏曾被記者詢及有關金邊淪陷共軍手中的問題。洛克菲勒答稱：過去的四十八小時對我而言，是一生最痛苦及最爲難的時刻。」

洛克菲勒稱：他在離開台灣前不久，曾與高棉駐中華民國大使會晤，洛氏並補充稱：「你可想像得到他們在當時的反應如何。」他並謂：「此確實是一項慘劇。」

洛克菲勒在離開台北時曾謂：他對他此次參加總統奉厝大典已消除懷疑美國不重視其與中華民國關係的懷疑一事，感到滿意。

洛克菲勒抵達台北不足四十八小時後離去前，他在一項惜別聲明中對蔣總統家人及中華民國人民謂：「我們向你們致以真誠的慰問，及伸出繼續維持彼此友好關係的手。」

洛克菲勒在多次的社交場合及在星期四日早上與蔣經國的會議中，都力圖消除中華民國對美國的懷疑。其後，洛氏並謂：該會談已產生甚多的結果，及美國支持中華民國一事已無懷疑。

美疏散留南越僑民
撤退使館部分職員
擬出兵闢走廊護送親美越人流亡

【西貢十七日路透社電】此間美國大使館今日稱：美使館已疏散非必需的職員，並勸喻其他的美國人士離開南越。

發言人謂：撤退的人士包括美使館派往位於南越北部及中部軍區工作的人士，但他們是直至在該等地區遭受共軍的威脅時才疏散的。離開高棉的其他人士尚有美國援助機構的僱員，他們的活動範圍，現已減少至不足南越三分之一的地區。

美大使館已勸喻並無確定委任的美國人離境，及目前預料美使館將會勸喻在此間工作的美國人士撤退。

美國防部長施里辛格在華盛頓稱，目前約有四千名美國人在南越。美大使館在全盛時期的人數約七百人。

【西貢十七日合衆國際社電】一名美國人士今日稱：美國官員將於星期六日在西貢新山一機場附近設立一個特別處理中心，以突破南越政府的檢查行動，遣送美國國民及他們的南越家人返國。

該名美國官員稱：他們將會乘搭美軍機返回美國。美國大使館於本週較早時稱：目前仍有數約五千名美國人留在越南，但該名人士稱：至星期四日爲止，留在越南的美國人，人數不足四千名。

美國官員曾否認現正在進行一項「疏散行動」，他們謂：美國人的離境是屬於志願的。

該名人士稱：設立該中心的目的，是協助美國人及他們的越南籍家眷突破南越政府的檢查行動。

【紐約十七日合衆國際社電】「紐約時報」今日報導：美國防部現正考慮在越南沿岸至西貢一帶劃出一個走廊地帶以便爲數以千計的越南人民撤離。「紐約時報」引述參院撥款小組委員會成員的談話：美陸軍魏雅將軍星期三日在參院撥款委員會秘密聆訊時提出上述計劃。

該報又說：美國國防部認爲在有敵意的情形下，最少需要一師海軍陸戰隊——約二萬人——以及有力航空母艦的制空權來保護該特別走廊。

「紐約時報」指出上述的計劃是美國國防部要把越南人民撤離的計劃之一。

該報繼續又說：據參院撥款委員會成員透露，撤僑計劃仍未作出最後決定，但魏雅將軍宣佈的其中一個提議，是由美軍在西貢至泳濱開闢四十里地帶的走廊安全區，越南人民將由泳濱乘美國軍艦至另一個未指定的地方。

政府方面近日已表示：美國計劃把十七萬五千位曾與美國有聯繫的越南人民撤離，以免西貢一旦淪陷時，他們會被共黨屠殺。

越軍棄守謙山
西貢壓力增加
藩切又遭共軍砲轟

【西貢十七日路透社電】一位軍事司令部發言人今日說：政府軍已從一個西貢東北主要通路上之重要市鎮撤退。

他說：在首都東北四十五哩第二十號公路之謙山已棄守，該鎮自從昨日開始，不斷受到炮轟和襲擊。

軍事消息說：在二十號公路第一號公路交界處之政府軍被迫向西貢撤退。

這些挫折顯然增加對西貢防守之威脅，軍事分析家指出，保存在第一號公路以東之省會春祿市之重要性已減低。

司令部同時証實放棄距離首都一百七十哩沿海岸之潘郎市。該市受到北越軍三個師之攻擊。

發言人說：他們已在該市以南築起一條防綫。但他拒絕說明防綫與潘郎市之距離。

政府軍事消息說：在西貢以東一百哩之潘切之北面，今日發現有一隊共軍步兵車隊和數十架坦克向南移動。

政府飛機已出發轟炸該車隊，但立時未有他們損傷之消息。

司令部發言人說：潘切機場今日被七枚一零二毫米砲彈擊中。

華府教堂追思蔣公 葛培理牧師四月十六日在華盛頓國家大教堂舉行的紀念儀式中，講述蔣公的豐功偉蹟。坐在葛氏下面的是該大教堂主教沙雅。

嚴總統向回國僑胞表示
堅守反共國策
決不與毛妥協

【台北十七日中央社電】嚴總統今天告訴一千多位回國敬悼總統蔣公之喪的僑胞代表們說：我們堅守反共國策，對中共決不妥協，決不和談，勢必遵從蔣公遺囑，完成國民革命大業。

今天下午，嚴總統伉儷在中山堂接見回國敬悼總統蔣公之喪的僑胞代表，立法院長倪文亞、司法院長田炯錦、考試院長楊亮功、監察院長余俊賢、行政院副院長徐慶鐘、總統府秘書長鄭彥棻、中國國民黨中央委員會秘書長張寶樹、僑委會委員長毛松年、中國國民黨海外工作會主任陳裕清等，均在場接待僑胞們。」

美參院外交委會秘密報告
南越局勢艱險悲觀
共軍下月包圍西貢

【華盛頓十七日法新社電】消息靈通人士今晚在此間稱：一份致送參院外交委員會的秘密報告，曾將南越的局勢描述爲已無法收拾，並預測北越及越共部隊將於五月初包圍西貢。

該份報告乃由該委員會兩名成員所呈交的，他們曾在南越逗留了十二日。該報告指摘美國駐西貢大使馬田拖延疏散美國及南越人的行動。

該兩名官員莫仕及米斯納並促請國會對該大使館施加壓力，加速疏散行動。

據該批人士稱：美國陸軍參謀長魏雅昨日在參院外交關係委員會舉行秘密會議時發表的一項聲明中，建議在由西貢至沿海的一段地區設立一條疏散走廊。

蔣公慈湖行館臥房
簡樸佈置保持原狀

【台北十七日中央社電】故總統蔣公生前駐蹕慈湖行館的臥房，在正廳東側，房內一切佈置仍保持原狀。

臥房約十坪左右，靠窗的地方有一張深咖啡色的書桌，桌上有一架蔣公生前使用的電話、案曆、大理石筆筒和一個白手的碗、一張椅子，擺在桌前。

書桌南側，有一架黑白電視機，還有總統蔣公的鴨舌帽和眼鏡，並掛放於電視機上，帽子的旁邊有一盒拭臉的面紙。

床依着臥房[illegible]放置，白色的枕頭和被子[illegible]的放在床上，臥床東側[illegible]張臥榻，床的西側，樹着一[illegible]和[illegible]的毛毯。床的北面靠牆的[illegible]有一座書架，放着蔣公閱讀過的各種書籍，牆上掛着一幅蔣夫人的畫[illegible]單、樸素。臥房陳設簡[illegible]，有一張木椅和一個茶几[illegible]多年的行館[illegible]總統蔣公駐[illegible]，總是一早就起來，在臥[illegible]椅靜坐，眺望山上的林木[illegible]在此看書。

紐約舉行追思禮拜
千餘中外顯要學者
向蔣公致最後敬意

【紐約十六日中央社電】大約一千三百位中美人士，參加今天在第五街協同教會舉行的追思禮拜，向故總統蔣公致最後敬意。

在這項由中華民國駐紐約領事館主辦的追思禮拜，進行期間，有許[illegible]立在門外。

[illegible]牧師，也是故總統蔣公友人波爾，主持追思禮拜，前海[illegible]法院法官兼副院[illegible]和前主管政治[illegible]美國國務次卿墨[illegible]都發表頌辭。

[illegible]約告訴聽衆說，[illegible]蔣公不僅是一位[illegible]軍人，也是一位[illegible]孔子和王陽明學說的[illegible]者，這位資深中國[illegible]外交[illegible]文指出，故總統[illegible]是一位中國書法[illegible]大[illegible]約指出，雖然這[illegible]國領袖本身「過[illegible]樸，近乎刻苦[illegible]，但是卻全心致[illegible]中國人民共和國[illegible]料。」[illegible]告訴聽衆說，故[illegible]蔣公堅定不移地反[illegible]主義，是他一生[illegible]的標誌，這爲他帶來滿足和部分挫敗」，他抨擊美國在一九四零年代曾阻撓故總統蔣公的反共努力，並舉出馬歇爾代表團干預國民政府與毛共間衝突的行徑爲證。

總領事夏功權對在座人士前來向故總統蔣公致敬，表示感謝。

參加這項歷時一小時的追思禮拜的人士，計有各國顯要、華僑領袖、中國學者、留學生、中華民國政府官員及各階層代表等。

【耶加達十七日法新社電】超過一萬市民，大部分爲華裔人，昨日由印尼各地群集此間耶加達展覽會中華民國館內，向中華民國故總統蔣公致祭。

同樣紀念儀式亦在棉蘭和四水舉行。

台日常生活復常
蔣經國墨經辦公

【台北十七日合衆國際社電】台灣的日常生活今日差不多已回復正常。

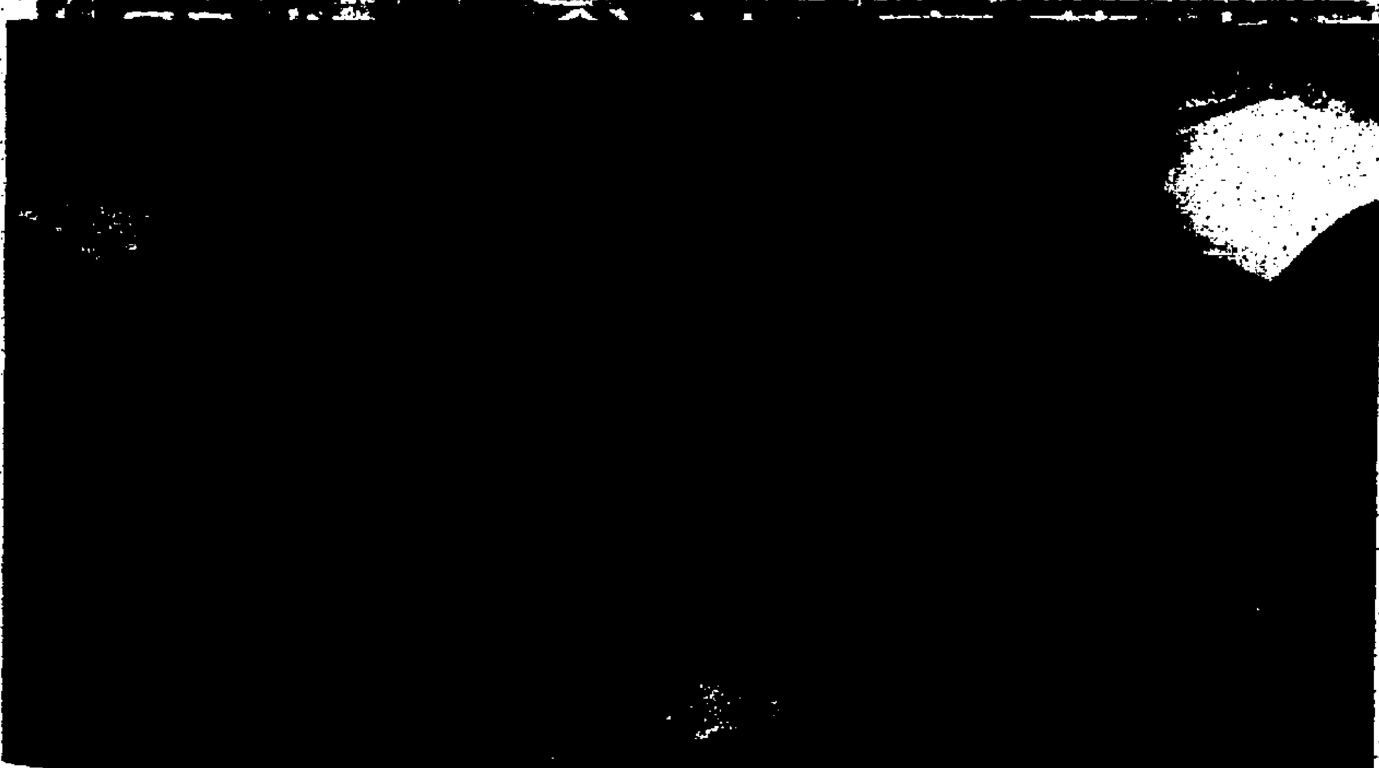
戲院、夜總會和其他娛樂場所經過十一日停業後，今日再度開放營業。

政府機關和學校在追悼期間並未有關閉。但職員和學生獲准放假一天以便瞻仰總統遺容和參加葬禮。

總統長子兼新國家領袖，行政院院長蔣經國亦於今日恢復辦公。

他於今晨與美國副總統洛克菲勒舉行一「簡[illegible]」，可能就華盛[illegible]台北之未來關係交[illegible]傳統規定他要[illegible]守孝一個月，但[illegible]說，他身爲一國之主要行政人員，不可能遵循。

自從總統逝世後，未有任何政治不穩定或經濟危機之跡象，在可預見之將來亦不可能發生。



洛克菲勒探訪蔣夫人： 四月十七日美國副總統洛克菲勒，前往探候故總統蔣公遺孀蔣夫人時與蔣夫人握手，而蔣經國院長則隨侍在旁。

西貢政府昨重申
並無黃金運出口

【西貢十七日路透社電】西貢政府今日堅決否認若干項報導謂：大批黃金已運出南越。

南越副總理阮文孝將該等報導描述爲是「一種無稽之談」，該等報導謂：阮文紹總統已將價值達十六噸的黃金運離南越。阮文孝並對「路透社」稱：祇有國家才能擁有此巨額數量的黃金。

主管南越經濟生產的阮文孝稱：他不必發出該等黃金運出口的命令。阮氏並稱：可能引起記者作出上述謠傳的原因，是他曾飭令南越國家銀行着手調查安排對外國銀行的保證，該等外國銀行不欲接納南越的信用狀，除非它們獲得百分之一百的保證則不然。此事可能涉及黃金的轉運，但由於該問題尚在研究中，因此，迄今並無黃金運離南越。

英珍氏武器年鑑指出
各國傾力整軍經武
進行激烈軍備競賽

【倫敦十七日美聯社電】珍氏武器年鑑稱：雖然有和解的表示及劇烈通貨膨脹問題存在，大小國家仍然不斷作武器競賽。

該本於星期二日出版，厚八百五十頁，圖文並茂的一九七四至七五年度年鑑，把全世界的軍事武器分類列出。

珍氏年鑑稱：顯然美國與蘇俄間的軍備競賽並無鬆懈下來，亦無跡象顯示中共減少其武裝努力。

該書編輯補充道：其它大小國家的發展武器計劃，是在面對劇烈的世界性通貨膨脹情形下展開的。

珍氏稱：限制戰略性武器會談的最顯著後果，是蘇俄盡其全力在協議許可範圍下以最高速度發展軍備。

珍氏又說：美國發現自己在核子競賽落於人後，正盡其所能爭取恢復原有地位。

美發展新能源
利用核爆發電
每日核爆兩枚發電廿億瓦特

【華盛頓十六日法新社電】福特政府正考慮一項計劃，在德薩斯州，路易斯安那州，密西西比州及墨西哥灣的荒廢鹽礦中每日引爆兩枚原子彈，藉以生產電力。

上述的研究計劃是由紐約州民主黨衆議員李茲棠特透露的，並且由能源研究發展局公佈。

能源研究發展局發言人稱，正在研究中的計劃要在荒廢鹽礦中深洞裏引爆兩枚威力相等於一萬至五萬噸的原子彈。

爆炸將產生蒸氣，而蒸氣則被引入一條設在發電站的管內。冷卻的水又再由金屬管再入深洞中。每一個類似的發電廠能夠產生電力大約二十億瓦特。這項計劃在十二年將耗十三億美元而在初步研究中已用去七十五萬美元。

被利用的鹽礦大約距離地面五千尺。能源研究發展局發言人表示以此種方法生產電力比核子發電廠所產生的電力便宜。

是否延長聯國部隊
駐守以埃前綫期限
安理會將投票決定

【聯合國十七日美聯社電】聯合國安全理事會計劃於星期四日開會，投票是否延長聯合國和平部隊駐守埃及——以色列前綫的期限。

以色列希望再延長六個月，但外交官員表示在星期三日經過私下磋商，該十五國理事會同意接納埃及總統沙達的建議，把授權期再延長三個月。以色列與埃及計劃在理事會會議中發言。

現時的六個月授權期在四月二十四日屆滿。

白宮拒絕妥協
國會僅同意人道援越
援助方案表決行動受阻

【華盛頓十六日法新社電】福特政府今日拒絕接受國會所提出通過二億美元人道援助南越，及資助在西貢的美國與親美南越人撤退的建議。

遠東事務助理國務卿哈比伯表示，該等款項並不符合政府的政策。

政府將繼續要求七億二千二百萬美元軍援南越，及二億五千萬經濟援助的政策。

政府今日拒絕接受二億美元的數目，可能使國會研究援助南越的行動放緩。福特總統上星期四日要求國會在四月十九日前投票。

蘇一報人在東京
要求美政治庇護

【東京十七日路透社電】此間美國大使館發言人今日稱，美國政府正在考慮一名蘇俄報人提出的政治庇護要求。

發言人稱，四月十三日抵達此間採訪一個國際貿易會新聞的「新聞報」編輯達維杜夫，他曾要求美國大使准許他進入美境，而華盛頓亦在考慮該宗事件。

社論
興建地鐵應照顧本港建築業

香港集體運輸鐵路臨時管理局，於日本承建財團悔約而放棄之後，仍然繼續策劃進行，但改整體承建而爲分段批承。計被分割開來的，有依港九兩個地區行車路線的分段建築，有依各種工程性質而區別的分類建築，統計共廿五項之多，經於月前公開邀請本港和國際的建築工程公司競投。日昨該管理局候任主席宣佈，經審查後，已有十八家外國公司，被列入符合興建地下鐵路首五項國際土木工程合約先決條件的名單之內；并謂該十八家公司是從全球各地許多申請者中，挑選出來的，隱中在說明申請者有良好的資格。這些公司，在歐洲方面有兩家法國公司、一家德國公司和六家義大利公司；在日本方面，仍有青森、熊谷、前田、三井、西松、市水、戶島等多間建築公司。而本港公司的名單，要待至本月底方能公佈，爲數大約五間。

對於這些承建公司的選擇，市民都甚關懷。因爲，第一、是基於「前車已覆，來軫方遒」的古訓，有日本財團悔約的教訓，更覺茲事體大，各方面都要謹慎將事，集思廣益，以免一誤再誤。第二、是基於本港經濟的衰退現況，對此巨大工程的動工，與本港的經濟能否發生刺激輔助作用？當臨時管理局公佈入選的承建公司之前，已知有數家日本公司申請，人多以三菱財團的往事爲言，指前者已隨便悔約，今者豈宜接納？現在該局仍選取青森、三井等公司入圍，自見公正存心，祇論是非，非論國別，不以日本一、二商人的背義，而怀葛所有日本建築公司。

然將來不論何國投承，當局處理承建的合約，必須周詳而有所保證，更須具體而切戒空虛抽象，方不致重蹈覆轍，如以前「意向書」一類形式，仍非妥當週密。尤其本身對於資金的籌集，來源與數額，亦應預早綢繆，通盤計劃，擬定收集和動支的程序。一到招標選定承商，即掌握時間，簽約動工，劍及履及，始能依限完成，不致中道猶豫，而因金融物價的波動，發生變化。現相信工程計劃，經先後多時的測量編繪，當無問題，問題仍在於港府所負擔的資金。未審這筆資金是向亞洲發展銀行，或向外國、本港財團借貸，抑或由港庫儲備金撥支，又更或發行債券籌措？方式如何，已否確定，是市民所急欲知道的。由於建設工作的成敗，主要的關鍵不在於議論，而在於實實際際的財力。

其次，此次祇符合興建地鐵第一和第二號合約，第五至第十號合約先決條件而入選的本港建築公司名單，尚須待至月底，始能公佈，究竟間數若干，仍未分曉。不過以本港以往建築事業的蓬勃，發展的迅速，證明在技術、資金、組織、管理方面，必有其專長，可以承擔興建工程的責任。希望本就地取材、材盡用之義，如有條件符合的，應從優選擇。而且，方今本港的建築業正陷於艱難衰退之中，公司業務停頓，建築工人停工，政府亦應在不妨礙工程進展的保證，不影響技術標準的情況下，多予照顧。此正符合美、德等國所提倡解救經濟衰退的方法，所謂動用政府大量資金，進行大規模工程建設，以挽救建築業的危機，增加建築工人的就業。倘若祇憑國際虛名，或者崇外心理，多選外國承商，則殊失兼顧社會經濟的要重意義，不可不考慮及之。

依地鐵臨時管理局所宣佈的首五項工程合約觀察，地鐵建築進行的程序，是先從鑽石山通至樂富，再從樂富通至石硤尾、界限街，又由界限街經窩打老道而達太子道，以九龍的東區爲主。預定這第一段的核心系統，將於一九七九年完成通車，然後再繼續進行佐敦道和尖沙咀、窩打老道與海底隧道、遮打道和海軍船塢、港口等處興建隧道和車站，屬於國際合約的較高級工程。現在九龍區交通的最擠迫地區，所謂樽頸地帶，乃在九龍城、啓德機場一段，先完成第一期的地鐵，誠有助於解決九龍交通問題，而且工程亦非特別艱巨，易於着手，不致發生困難，影響信心，不僅工程的先後配置適當，即對心理的穩定，營業的暢旺，亦可收若干效果的。

承讓生意啓事

爲遵照防範生意轉讓欺詐條例(香港法例第四十九章)第三款之規定通告啓事：

啓者周伯崧寓九龍欽州街四十五號二樓，香港皇后大道西七十八號二樓A座及香港英皇道三二一號二樓一室(以下簡稱上述地址)以辛運搬運公司(LUCKY TRANSPORTATION COMPANY)名義經營搬運生意(以下簡稱該生意)茲已於一九七五年四月四日訂約將該生意全盤讓與歐陽丙寓九龍福華街三十七號十一樓A座(以下簡稱承讓人)。

承讓人擬在上述地址仍以辛運搬運公司(LUCKY TRANSPORTATION COMPANY)名義繼續經營該生意，對於出讓人在一九七五年二月十五日以前所負有關上述生意之一切債務或其它轇轕概與承讓人無涉。

一九七五年四月十八日

出讓人 承讓人代表律師 伍振漢 容應願 律師樓啓
香港皇后大道中萬邦行二〇〇八至九室

爲遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓欺詐條例第三節通告如下：

啓者：大利年製衣廠營業地址在新界荃灣沙咀道三六四號至三六六號萬象工業大廈十八樓向由林桂森(商人)(以上簡稱出讓人)經營該廠生意今因志圖別業故將新界荃灣沙咀道三六四號至三六六號萬象工業大廈十八樓之大利年製衣廠全盤生意連底一切生財用具及商譽等出讓與萬利製衣有限公司(其註冊地址座落於新界荃灣沙咀道三六四號至三六六號萬象工業大廈十八樓)(以下簡稱承讓人)承受並擬於刊登此啓事於香港政府憲報一個月之後在希仕廷律師行正式立契交易所有任何一切債項担保及事揮轇轕等手續未清者請即向該出讓人理妥一經正式交易後承讓人概不負責特此登報聲明以免各債權人自誤。

一九七五年四月十八日

出讓人 承讓人代表律師希仕廷律師行啓
香港皇后大道中公主行二樓

天主教 聖慈幼 英文中學

徵選英文書院 香港知用中學 招男女新生

班級：英文部：F.1—F.5 P.1—P.6 幼稚園AB班幼兒班
中文部：小一——小六 幼稚園高低班幼兒班

考試日期：報名時通知

持有升中証者得免試入學 並可得參加免費暑期補習

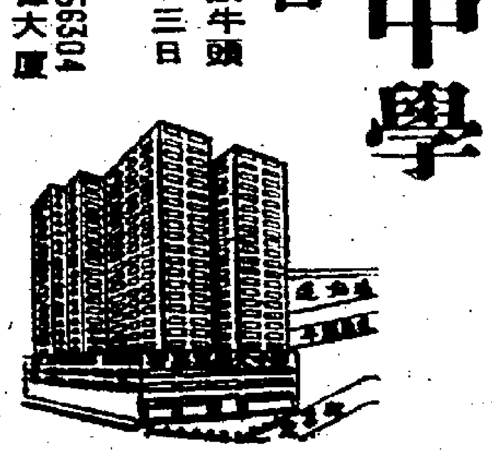
校址：上環普仁街19號 電話：455204
堅道65號 電話：241434
上環必列啫士街37號 電話：236631
上環急庇利街3號 電話：435314
電話：438204

聖思定英文中學
ST. AUGUSTINE COLLEGE

擴辦牛頭角分校通告

本校之教室因不敷應用故在牛頭角定業街擴辦牛頭角分校現正校分校招考F.1新生並定於本月廿三日(星期三)開始派發報名表格

校址：正校：九龍佐敦道碼頭文英樓 3—856304
分校：牛頭角定業街44—54號 安達大廈



北角北大菜館

向以物質勝人

著名鷄燉鮑翅 猪腦魚頭雲羮

英皇道三三九號 電話：七〇九九五〇

殘頑 哮喘 久咳

實驗經驗 專科專門治

久咳 哮喘 ……本醫對以上症狀素有研究能判明清楚對症施治，並具多種特效新式療法專治痰頭已甚及新紀之重症，即時止喘止咳解除患者痛苦再斷根尋執手尾

國內中醫 何重新 九龍旺角(山東街尾近海傍)甘霖街卅七號廣裕大廈九A，約診電話：K—889336 到診五元，假日照常 此告白不常刊登請剪存

油麻地街坊福利事務促進會有限公司通告

茲定於一九七五年五月二日(星期五)下午三時正在九龍西貢街本會會所召開第十一次會員大會。議程如下：(一)報告會務。(二)省覽及通過上年度年結(三)聘請本年度會計師 除分函外特此通告

各會員

理事長：伍江 陳蘊棠 馬奕盛

一九七五年四月十五日

香港高等法院

一九七五年破產案第八宗

爲關於泰來無綫電機行前在香港山道一至九號長發工業大廈地下B座及二樓A及B座經商事

裁定破產通告

裁定破產日期——一九七五年四月十日

破產管理官 賈讓

香港高等法院

一九七五年破產案件第十宗

爲關於 HONG KONG TRANSISTER RADIO FACTORY 前在香港葵涌工廠街二十九號十二樓經商事

爲頒發本破產案件之接管令與召集債權人第一次會議通告

接管令日期——一九七五年四月十一日

第一次會議日期及地點——一九七五年四月三十日(星期三)上午十時三十分在香港遮打道三號壽德隆大廈十樓破產管理官署舉行

所有欠到該破產案件之任何款項即須如數繳交與破產管理官

破產管理官 賈讓

香港高等法院

一九七五年破產案件第十六宗

爲關於大衆書局前在九龍馬頭圍道三百六十六號地下經商事

爲頒發本破產案件之接管令與召集債權人第一次會議通告

接管令日期——一九七五年四月十日

第一次會議日期及地點——一九七五年四月二十五日(星期五)下午二時三十分在香港遮打道三號壽德隆大廈十樓破產管理官署舉行

所有欠到該破產案件之任何款項即須如數繳交與破產管理官

破產管理官 賈讓

透視富裕的沙特皇朝

這個由三千王子與二千貴婦構成的一黨專政形式的政府，在花德王儲主政之下，不久勢必有所改革，祇是不大惹人注目。

沙特皇朝能夠保不墜的理由之一是它的成員們在危機中團結一致。各王子表現家族的團結，他們推舉六十二歲的皇儲卡里特繼承被刺斃命的費沙爾王，以及他的堂弟、五十三歲的花德，任新皇儲。

花德王儲與國王卡里特（右）

沙特皇朝在沙特阿剌伯構成一種一黨專政的政府。它的成員包括三千多位王子以及估計約二千婦女，她的丈夫或兒子都有皇族的特權。沒有憲法或法律規定皇位的繼承權，全體成員決定誰出任國王。各王子已於幾個星期前決定了繼承費沙爾的人選，因此避免了國王駕崩後的紛爭。

所討論的問題是費沙爾的那一個堂弟應該繼承他：十年前於費沙爾登基後已被選為皇儲的多病的和無能的卡里特，抑或那能幹的、野心的花德王子，沙特阿剌伯的第二總理（費沙爾王自兼總理）和內政部長。花德被認為這個國家第二個最有力量的人；他的優點包括他是「沙特利七王」中的最大的；伊普因沙特的三十一個仍活在人間的兒子之一，而這批人都是同母的兄弟，他們的母親是中阿剌伯的納查特區的最有力量的沙特利家族的一員的蘇莎。

花德遭受若干堂兄弟反對，他們想限制沙特利家族的權力和影響，例如蘇爾丹王子是國防部長，阿密特王子是麥加的副總督，而沙爾曼王子是沙特阿剌伯首都利雅德的市長。法特茲許有足夠的力量以排除嘉力特的皇儲地位，但為了避免劇烈的家族鬥爭，他答應這個妥協辦法，由卡里特出任國王而他任皇儲。

卡里特，被他的國人稱為「靜默的王子」和「沙漠裏的人」的，是一個最勉強的帝皇，像費沙爾一般，他在回教寺學校及回教導師受教育。自孩童時代起，他已接近費沙爾，雖然自一九三四年起，他曾在他長兄的政府擔任過各種職位，他對公共事務從來不感興趣。他熱愛賽車（他有世界上最佳的賽車標本的珍藏）以及野生物。早年，他最喜歡訪問沙漠裏的土族，與他們暢飲駱駝乳，他時常贏。他時常在非洲和印度打獵，以象牙和虎頭作他在利雅德的宮殿的裝飾物；他也飼殺了一間動物園。但是，他於三年前在克利夫蘭接受了開心的外科手術後，他減少了許多他的活動。因為他沒有架子和野心，有七個女兒和五個兒子的嘉力特是一個很受歡迎的人物，更以幫助貧病著名。他的性格和他的健康揭示這個「靜默的王子」將是一個比較不活動的沙特阿剌伯國王。

在另方面，花德王子勢將是沙特阿剌伯最猛烈的皇儲。在儀態和性格上，這個永遠微笑著的王子與嚴肅的費沙爾造成一個強烈的對照，不過，這兩個人能夠一起工作。一個駐在利雅德的西方外交官說：「花德像學生對教授。在許多方面，他也是費沙爾的複本。」

花德的權力局部來自他執政的天才和專門的知識，但也來自他處理他家族出身的沙漠土族的顯著的技巧。在利雅德他的別墅，他有一幢房子留給歡待來自沙漠的土族人士。時代週刊記者韋因指出：「他有殷勤款待客人的技巧，似乎他等了許久的要見那個客人。」一個朋友說：「他在談話中是那麼和易的，使你認為他同意你的說法，不管你討論些什麼。」

花德有以可蘭經作基礎的一個沙漠王子的教育，但他的六個兒子已被送往歐洲和美國留學。不同於費沙爾，花德喜歡西方的奢侈品，而他去年在歐洲逗留五個月，度過了齋月，引起保守的沙特阿剌伯人的批評。不過，他不會突然的放寬這國家的嚴格的回教方式。

花德相信，油產豐富的沙特阿剌伯可以現代化的，祇須採用一個社會福利制度以代替選舉和議會政府。他最近說：「這是我們的民主制度的形式，設法改善我們的普通公民的生活環境。我們的聲望繫於人民對我們的接受。」沙特阿剌伯供給它的公民免費的醫療服務，免費教育以迄大學水平，給與農業津貼及家庭貸款。它也擬欵作一間工廠的資本的百分之五十，後來把它的股份分給那工廠的僱員。花德稱傲的說：「這使工人感覺他也是一個東主。這不同於共產主義；這是沙特阿剌伯做事的方法。」一阿剌伯事務的一個西方專家說：「費沙爾不反對改革，他的行動卻制止改革。今後幾個月內，花德將也是這樣子的，但稍後，改革將會加速。改革來得或許不大被注意，但它將會來臨。」

靈魂學受西方人士注意

洛杉磯有通靈速成班

主辦人是貝沙拉博士，據說是一位有天賦靈力的人，已開辦了兩年，學生不少。

幾乎連續兩年，一個洛杉磯的通靈的人，以六天的課程，教導了數以百計的普通人以「通靈的能力」。

這個女孩子看來似乎不足十六歲。當她謹慎的走近那張面對著這個擠滿八十多人小房間的椅子的時候，筆者注視着她。

她最初顯得有點緊張，後來經過了滿懷希望的微笑，她坐下來，閉着眼睛，似乎飄進了一個內在的寧靜。

筆者心裏猜估，這個少女必定有原因才緊張的。人群中多數是她的陌生者。多數來自洛杉磯地區；幾個來自遙遠的發那或貝克斯菲爾特——結集於這聖法南多谷別墅的會議室，聆聽一個通靈者討論怎樣訓練正常的普通人發展和利用靈的能力。那個通靈者說：「經過了六天的課程之後，每一個學生使用他的或她的新發現的天才以診斷一個醫案，分析一個以前從未見過的人，一個不在這房間的人。沒有參加這課程的人失敗過——沒有人夠特別而不合格的。」

這個少女，她的長金髮散垂肩上，係從聚集在這房間裏的許多畢業生中挑選出來，以公開示範她的新發現的能力。

今晚有奇蹟嗎？她可能把一個向不認識的人進入她的腦海中，及「看見」那病人患心臟病，或斷肢，或思癌症？抑或這女孩子將是第一個失敗者？

這房間肅靜，當一個人的姓名，性別及地址被告訴了這個鎮靜的和沉默的坐在我們面前的這個少女。跟着，輪到她講話了。

在過去十年內，這世界出現了靈的現象。關於靈的事件的報告盈篇累牘，成為了暢銷書。許多科學家已把他們的注意轉移到經驗的其他方面。

通靈的表演者是使用靈術的動作和夜總會寄副員作為娛樂。甚至國務部的先進研究計劃總署，也派了一個工作人員去調查研究似乎真實的通靈的現象。

在使人迷惑的證據中，我們多數必須滿足於祇做觀察員——真正的驚奇的事情似乎發生於那些天賦靈力的其他人。目前，我們對靈力的廣泛研究吸引空洞的注意；一個老朋友突然記憶起，而恰巧電話響着，打電話來的就是那個老朋友。我們剛巧把所愛的室內植物於晚上移至戶外；飛霜成為了明天早報的標題。晚上聽見一個住在遙遠地方所愛的人的聲音，翌天收到他的電報。

我們都有這些通靈的力量，但這能力永遠不能發展至我們可以像鄔里紀勒般扭曲鎖匙，或者像愛德加爾蓋斯般可與已死的人講話，或者像菲律賓那個神醫治癌症。

事情是這樣的，但貝沙拉博士，洛杉磯的一個天賦靈力的人，說我們每人生來都有內在的能力，我們祇要學習怎樣發展它和使用它，使事情有所改變。

貝沙拉博士

在第一個印象，貝沙拉博士看來很像古典型——濃密的黑鬍鬚，閃耀的眼睛，似乎能夠望穿牆的，以及棕欖色的皮膚和叙利亞——黎巴嫩口音。他的微笑是溫暖的而他的儀表是動人的。

出生以來已是一個天賦靈力的人，貝沙拉博士說，他有二個驚人程度的控制生活情勢的能力，包括情緒、思想、身體、健康及物質繁榮。這控制力，通過他所說的每個人都有的靈力，是他在他的六天課程中所教導的。他叫他的課程做「思想研究一」。

貝沙拉博士說：「「思想研究第一課」，相信人有能力在精神上及物質上做到現代科學所不知和所不承認的一個程度。我們提供開啓這思想和身體的控制的新鑰匙，通過一個能夠產生結果的容易學習的結果。」（上）

奇妙的廣嗣藥丸與不育

一位服食過「哥羅米」的婦人憶述她的經歷：「我丈夫和我結婚了七年，但沒有生養子女，好讓我能夠繼續工作。我們從來沒有想到：當我們決定要孩子的時候，竟然不能生育。我三十一歲時，很渴望有孕，但當我們停止避孕那個月我沒有懷孕時，我很震驚。到了第八個月，我完全沮喪，連月經也停止來臨。

「最後，我丈夫堅持我去看醫生。那位婦科醫生囑咐我保持一份體溫表，結果我們發現我沒有排卵。經過徹底檢驗後，他向我推薦「哥羅米」。我和丈夫商量過它的危險性後，決定試用。服食了第一回我便懷孕。妊娠期間很正常，最後產下一個漂亮的女嬰。我不知道我究竟從前何以不能排卵，但我認為「哥羅米」是一種奇蹟藥物。」

關於使用廣嗣藥引起重要的心理問題，瑞士出生的華達·赫曼醫生（是西雅圖「華盛頓大學」產科與婦科系主席，曾協助發明「哥羅米」），最近一次訪問中，透露七年來對這種藥物的經驗，使他深信一些透過「哥羅米」而成為母親的婦女，其實永遠不應該有孩子。他提及某些女性對於為人母存有內在衝突，影響了荷爾蒙分泌系統，以致造成不育。這些婦女是患上「心理閉經」，那是說，她們無法受孕，那原因是心理問題觸發一種荷爾蒙反應，使排卵活動停頓下來。

一個不希望生育孩子的婦人，可能受到丈夫、母親、家姑或朋友的壓力而服用廣嗣藥。在壓力之下，她可能無法應付懷孕期間生理上種種不適，因此感到痛楚、頭痛、惡心及背痛等等。

赫曼醫生舉出一名婦人為例子。她服食了「哥羅米」，早產了一雙孿嬰，但嬰兒雙雙夭折。一年後，她與丈夫離婚，立刻恢復行經，她結果再婚，毋須服食藥物而生下子女。

另一位女士解釋她的遭遇：「當我婚後無法懷孕，而婦科醫生又証實我沒有排卵的時候，我丈夫和翁姑都盡力慫恿我服食廣嗣藥；幸而醫生瞭解我的不安心情。我告訴他我母親懷孕時，父親便離開了；醫生於是建議我去見一精神病專家或心理學家。結果，我發現原來母親曾把一些恐懼心理灌輸在我的心靈中，使我以為懷孕比死亡更不幸；它會破壞我的婚姻，引致終生痛苦。我又認識到：儘管我存有恐懼，我到底真的希望有孩子。

「過了一年，我再度有月經來潮，不久便有孕。現在我知道本身的衝突原來這樣厲害，真慶幸我沒有服食藥物！」由此清楚見到：醫生在指定病者服用廣嗣藥之前，必須審慎檢視她的心理因素。有的時候，我們的身體會告訴我們一些心裡不知道的事情。遭到一些因根深蒂固的衝突而阻礙了婦人懷孕的情形下，就算是發明廣嗣丸的醫生也會提倡順其自然。

但對於那些清楚顯示因生理而非心理困難影響受孕的婦女，廣嗣丸則是帶來新生的來源。（葆芬）（續完）

女王伊利沙白一世的生母

顛倒亨利八世的安妮通姦無據

很多女性曾經影響過英國歷史的演進，但極少能使人懷念。安妮·寶琳是顯著例外的一位。

亨利八世一心要把她佔有。他這種慾望積聚了幾乎七年長，終於造成他與羅馬教會決裂。

還有，伊莉莎伯一世也是安妮·寶琳所生的。一個對後世有這樣重大影響的女子，原來毫不美麗。

威尼斯駐英國宮廷的大使形容她：「中等身軀，皮膚黝黑，頸長，口闊，胸部平坦。」她的手也有缺陷。

不過，她必定是具有某種特質，才會使到她於一五二二年十五歲時入宮，立刻吸引了亨利八世那雙色瞇瞇的眼睛。

幾個月之間，安妮在宮廷中已有了幾個情人。她幾乎下嫁了亨利·波西勳爵，但婚事卻遭渥斯主教奉亨利八世的命令阻撓。渥斯主教告訴波西不可「與一個愛慕虛榮、輕佻放蕩、愚蠢的女子痴纏」。

安妮並非這樣愚蠢，她了解到婚事受阻的原因是亨利八世本人要把她佔有。

亨利正處於生命中全盛時期——一個三十多歲、什麼都可以為所欲為的男子。他要求安妮和她發生關係，但她裝作羞答答的樣子加以拒絕。

換上別個女子，亨利一定會強行施暴，大發雷霆。但他實在太迷戀安妮了！故此當安妮不允順從，堅持要他放棄嘉芙蓮皇后，再和她成婚時，亨利默然接納。

當安妮拒絕亨利的求愛攻勢，亨利祇是惱怒，甚至容許她公開駁斥他。朝中大臣都深感驚訝。

這個局面維持了六年，亨利一直懇求安妮就範，但安妮祇間中容許他吻她一下。

在這些苦悶的年頭裡，安妮慫恿亨利把她與家人的地位財富提升了。她的父親在宮廷中本來當差役，卻獲擢升為威夏郡伯爵。

亨利深知他必須把妻子休棄，才可以得到安妮。但天主教教會不准許離婚，因此亨利終於斷絕英國與羅馬教會的關係。

他廢除教宗在英國的權力，根據國會一項法案，成為英國教會最高首腦。

當安妮知道亨利辦理離婚手續時，她便順從亨利所求。他們成婚時，安妮已經懷孕。

安妮現在明白到她的前途有賴於替亨利生養一個兒子。但她產下了一個女兒——伊莉莎伯。

這真是歷史上最大的諷刺之一。這個孩子的誕生，對宮廷及國家都引起極度失望，誰知她後來竟成為世界上偉大統治者之一。

隨後，安妮多次小產，亨利認定她不會為他生育孩子了。他開始找其他女子享樂。

他這位年輕的妻子提出抗議，但亨利反唇相稽，嘲罵她說：「閉上眼睛別管，我既然可以提舉你，也一樣可以把你壓下。」

氣燄好勝的安妮不允就此低頭。她開嘲弄亨利的衣飾、身段、詩詞修養，至他的男性力量。

亨利現時不再忍受她這種驕矜狂妄態度——特別是他已經移情別戀，愛上了珍·西摩亞。

亨利命人偵查安妮的行動。不久，安妮被控與四個男子通姦，並且與她的兄弟亂倫。

歷史學家一直對這些控罪爭論不已。很多人認為這些罪名是亨利所捏造，使他能夠另娶珍妮·西摩亞。其他人則認為她是罪有應得。在這些人看來，安妮是一個水性楊花的女子，她一邊向亨利撒嬌，以求獲取金錢地位；一邊在朝中濫交淫樂。

安妮在婚前的品行誠然放蕩，但歷史似乎支持控罪是揑造這種理論。

通姦案所牽涉的五人，全被處決。其中四人堅稱無辜，第五個則承[illegible]她[illegible]夫」。不過，他是在酷刑[illegible]

五月裏一個早晨，安妮被[illegible]決。她那時才二十九歲。她說：「[illegible]是依照法律到這裡受死。我沒有怨[illegible]」然後，她轉身對劊子手說：「我有一個這樣纖弱的頸。」

行刑那一刹，發砲一響。亨利正在里乞蒙狩獵，他聽到砲聲，立即如釋重負地大叫大嚷，跟着策馬揚鞭，奔向珍妮·西摩亞的居處。（葆芬）

銀幕上的亨利與安妮

新華・新都

最後今天 關杜 布卡 山 芬娜 班 絲露 合演 MY DARLING DOMESTIC 風流俊管家 明天盛大獻映 奪魄嬌娃 新華十點午場一：夜半 酒吧女郎 新都今日早場

今天五場仍映 七彩諷刺喜劇 香港淘金記 苗可秀 宗華 何守信 林伊娃 唐菁 主演 早場七怒漢 明晚午夜場 鬼上身

今天五場仍映 七彩色情肉感 酒吧女郎 胡燕妮 金霏 林伊娃 金燕玲 謝賢 主演 明早場吧女與新娘 明晚午夜場 枕邊魔

今天四場首映 七彩神話特技 神燈 老少咸宜 今早場過百影視紅星 太平山下 今點半五下午場 鄉村仔

今天五場獻映 狄國際公司發行 天方夜譚神話奇片 當奴・奧干・拿 美芝・梅莎 合演 神燈 最精彩 最神奇 最美妙 最好笑 特技千變萬化 老少咸宜！！！！ 今午夜場 蛇蝎心

今天聯映 金門五場・寶聲四場 宗華・苗可秀・何守信 香港淘金記 新頭新陣容！ 明晚午夜場 鬼上身

昨天狂滿 今天五場 請早 華納金像 美國金像獎冠軍片 艾蓮・貝絲姐 主演 十六歲以下兒童不招待 午夜場 豪華 文華

動作火爆！ 今天仍映五場 請早定座 嘉禾公司最新寫實動作巨片 冰天雪地大逃亡 心驚手辣絕對真實 兒童不宜 明晚兩午夜場 神秘電影 明珠午夜場 裸血

京都・凱聲・華聲

今天五場 新瑪國際行發公司派發影業曠世巨片 十二點三・兩點半・五點二・七點半・九點半 波蘭斯基又一傑作 唐人街 積尼高遜・菲丹娜 三奪奧斯卡金像獎 不兒童宜 凱聲早後十點半 婚姻生活

爆滿！今天五場續映 曾澤公司暴露社會黑暗寫實巨片 大導演張曾澤精心傑作 主演 胡燕妮 金霏 林伊娃 金燕玲 謝賢 酒吧女郎 有血有淚有聞所未聞見所未見最大膽的電影 兒童不宜觀看 明午場夜晚 枕邊魔 李師師・岳陽 主演

海運・百樂

最後三場 12點半・兩點半・五點半 英格烈・褒曼・高韓・和路達・麥陶 合演 偷戀隔牆花 今晚七點半 九點半 全綫優先獻映 烏龍王 城多利今早十點半：財色魔鬼

今最後三場 12點半・兩點半・五點半 英京古今奇愛慾觀 火車謀殺案 今晚七點半 九點半 全綫優先獻映 烏龍王 華盛頓今午夜場：神鎗手百戰榮歸

又滿！讚不絕口 明天加開午夜場 全球讚揚具強烈衝突性感人之作 各報一致推薦！ 題材現實感人！ 奪標 "MY WAY" 海運午夜十一點 摧花手

京華・快樂

最後今天 仍映五場 翠華李活加午夜場 邵氏出品艷情奇片巨片！ 妙不可言・無奇不有 天下第一奇片！ 風流韻事 成人故事兒童不宜 明晚午夜場全綫映 神秘電影 李翰祥導演 明天全綫獻映 惡霸

昂然進入第三週 金像導演卡勞烈新作 米亞・花露 杜甫 主演 綠帽 "Follow Me!" 明午場 捕快

昨天狂滿 今天五場 歐洲公司情色浪漫肉感巨片 兒童不宜 丈夫的權利 sensuality 伊娃・奧蓮 合演 雅天琵 歌娜利 金冠今早場：路小麗・高山・怒女仇

今天續映 酒吧女郎 今天放映 香港淘金記 今天續映 酒吧女郎 枕邊魔 鬼色迷人

今天五場獻映 深美公司實現諷刺笑喜劇 苗可秀・宗華・何守信 香港淘金記 集嘉禾邵氏無綫的精英演出 新橋段・新鏡頭・新陣容 明晚午夜場：鬼上身

足總盃複賽今晚有大戰
南華後防守力減弱 加山亦乏贏波把握

【本報訊】足總盃足球複賽，今天展開，加山對南華，下午八時在港府大球場舉行，票價照常分十元，七元，五元及三元，今日上午十時至下午一時，又由下午二時至五時，在大球場預售，下午七時起舉行門沽。

今天的足總盃複賽，倘若賽和，即加時卅分鐘決勝負，苟仍成平手，便擇期重賽一場。

南華與加山本屆已三度交鋒，三次都是南華獲勝，聯賽首循環贏四比零，次循環以一比零得利，總督盃準決賽，則再勝一球。加山不僅三戰均告受挫，而且連光蛋也不能打破，不過今仗的形勢略有不同的是南華有蔡育瑜患病不能上陣，守衛力不無影響。相反，加山因為本屆在足總主辦的各項錦標賽中，成績均不如理想，唯有寄望足總盃賽打出路，士氣將加倍旺盛。這樣，南華將備受威脅。

南華的球技，全隊合作及後勁力，誠然比加山為優，可是他們狀態並不好，最近在總督盃決賽敗于流浪，在聯賽追和東方，演出均缺乏勁旅本色。後防的漏洞還算不大，前鋒埋門威脅甚弱，主將馮志明的演出，已比季初時遜色。所以今天能否再挫加山，關鍵就在他們的前鋒演出如何而定。

加山的洋將，大部分是有勇無謀之輩，後防因為有安德遜坐鎮，其餘各中後衛破壞力不弱，守力還算不錯，問題是前鋒埋門及臨門缺乏把握。

今天加山與南華爭足總盃準決賽權，新加盟的洋將勞力士，因註冊問題不能參加足總盃賽，將少了一員援軍助陣。

以加山的守衛力和拼勁，無疑可以使南華大受威脅，祇是他們的攻擊力太弱，贏波機會就比不上南華大，除非他們的前鋒突有佳作，始有勝望。

聯賽昨日花墟一場混戰
電話力守仍輸兩球 市政護級形勢好轉
鐵行降班威脅因而大大增加

【本報訊】甲組足球聯賽昨市政以二比零擊敗電話奪得兩分，躍居末尾第三席位，並使鐵行跌至末尾次席，降班威脅大大增加。

電話降班已成定局，但踢來仍然努力，祇因後衛動作悍辣，致輸去一次近門罰球後又再失一球，而以零比二告敗。昨役電話有三人遭黃牌警告，曾與市政球員及球証發生小衝突，幸未釀成不愉快事件。花墟昨日到場人數七百三十七人，收入三千六百八十五元。頭場雙方預備組對抗，市政亦以二比零獲勝。

市政昨有夏理臣復出，後防守力增加不少，兩名後衛陳寶榮及鄭偉綸亦能盯緊電話一對翼鋒，但市政的中前場進攻欠乏理想，夏菲、科士打毫無表現，因速度趕不上失誤頗多。上半場祇得一次罰球機會由夏菲射入一球領先後，下半場又由入替華實納的邦拿製造一次機會，由科士打建功，遂以二比零獲勝。市政下半場經常遭到電話猛烈反擊，尚幸後防嚴守，卒保不失。

電話開始時守得甚穩，但因力量集中後防，反攻時便顯得力不從心，由於守衛犯規過多，終於因此而先失一球，此後雖然集中力量搶攻，可是埋門力弱，全場中祇有曾牛一次單刀機會，卻未能把握，部份球員缺乏體育精神，失敗乃自取其咎。

接戰後，市政先攻一輪不遂，十八分，電話以黃錦雄入替石智偉。卅一分，市政陳寶榮大腳吊前，電話禁區內混戰中電話江達祥勾滑起腳過高，球証判兩腳罰球，電話李榮爾因離球不到十碼，多次警告無效被球証黃牌警告，市政由華實納主踢罰球，撥給夏菲抽射左角入網，市政以一比〇領先。

卅九分，電話江達祥踢著市政發球權遭黃牌警告。上半場市政以一比〇領先。

易陣後十三分，市政以邦拿入替華實納。十四分，市政得角球，張浩權校出，邦拿左側躍頂頭攻，電話門將邱志強樁出，科士打衝前怒射掛網而入，市政以二比零領前。此時電話以趙雨亮入替黃志華，廿分，市政夏理臣交後無力，被電話曾牛截得，十八碼附近，曾牛面對撲出的市政門將麥爾漢挑射空門，卻被麥爾漢接去。四十二分，電話胡秀文以皮球射向市政麥菲利，遭黃牌警告。迄完場笛鳴，市政以二比零挫電話。兩陣如下：

（市政）麥爾漢；鄭偉綸、麥菲爾、曾展鵬、張浩權；夏理臣、科士打、菲西蒙；陳寶榮、華實納。

（電話）邱志強；石智偉、江達祥、胡秀文、黎潤財；李崇剛、曾牛；洪錦榮、吳汝賢、黃永生；黃志華。

市政得罰球．甲組聯賽昨日護級戰，電話江達祥（右二）在人叢中倒掛，動作危險，被判兩腳自由球，市政由夏菲射入打開紀錄。（李就攝）

我國成功籃球隊
昨晚贏聖方濟 今對嶺南中學

【本報訊】我國成功工商學校男子籃球隊，昨晚勝聖方濟書院隊，今夕移師灣仔修頓球場對嶺南中學隊，八時半開賽，序幕戰七時十五分，女子銀牌貝方悠悠對七喜，門券三圓，籃聯屬會及學生優待券二圓。

成功隊昨晚在九龍伊館初次出師，以八十九比七十一勝聖方濟，上半場客軍以四十七比三十七領先。男子銀牌負方，均以一百比五十六淘汰幸運，上半場為五十比廿七。

今夕成功隊對嶺南，主隊有雷威健、黃深明，兩員甲一組好手，實力甚強，該校為香港區學界勁旅，數度獲得學界籃球冠軍，今與成功隊對抗，仍屬勢均力敵，照客隊昨晚在伊館上陣，氣力充沛，投籃準確，為他們的特色，雖然球員仍屬經驗未足，但照昨夜而觀，則實力仍未盡露，故其潛力如何？仍待今夕再度臨陣，始能作進一步的認識。初步印象，則成功隊為實而不華的球隊，其快捷的攻守甚為實用，且打法也極斯文，以氣力速度及合作而觀，則今仗似有可勝之道。

昨晚聖方濟與成功對抗，主隊的表演甚佳，由於抱着「拼輸打」的精神，已發揮高度的籃球技術，聖方濟隊力戰而敗，純為球員體力及投籃命中率均不及客軍，故雖敗不辱。

應付港澳埠際賽 港隊球員已選出

【本報訊】輪值在本港舉行的港、澳足球埠際賽，定卅日舉行，香港隊球員昨日由足總之遴選小組召開會議選出。入選的十六名球員，均是受訓中的卅名亞洲盃預賽候選球員，由於有些球員有傷，因此未能盡選好手為代表。

港、澳埠際賽之港隊球員，入選費一百元，出場費一百五十元，和波二百元，贏波四百元，如有人申請免役，則另行補選，茲錄香港隊陣容如下：

鄭潤如（愉園）、李國華（流浪）、劉榮業（愉園）、會廷輝（東昇）、施建熙（南華）、朱國權（加山）、賴汝福（南華）、胡國雄（精工）、張宗明（流浪）、袁尚華（南華）、巫東（元朗）、梁能仁（元朗）、郭家明（南華）、黎新祥（愉園）、馮志明（南華）、黎榮富（流浪）。

領隊：陳瑞琴，隊長：郭家明，副：鄭潤如。

亞盃編組賽昨抽籤
中共鬥北韓 日對星加坡

【本報訊】亞洲盃第三區足球預賽定於六月十四日在港府球場舉行揭幕戰，主辦賽事的香港足球總會昨在利園酒店頂樓舉行編組賽抽籤儀式，由前足總會長羅理基爵士主持。參加比賽球隊亦有代表出席。

抽籤的結果，編組賽秩序為中共對北韓，汶萊對斯里蘭卡及日本對星加坡，這三場比賽過九十分鐘仍賽和的話，不加時複戰，而是立即互射十二碼球來定勝負。北韓對中共及日本對星加坡的勝方與汶萊對斯里蘭卡的負方為A組，其餘三隊則編入B隊，香港這支主辦隊，由於有不用參加編組賽優先權，故此在編組賽完畢後，才決定參加那一組角逐。

亞青盃足球賽四強業已產生
香港隊定廿一班師

【綜合外電報導】科威特在亞青盃半準決賽中，以三比零擊敗南也門，上半場科威特以二比零領先。另一場比賽，北韓以一比零勝中共，上半場北韓領先一比零。因此科威特及北韓同得準決賽權。

本星期五（十八日）將舉行準決賽，科威特戰伊朗，北韓對伊拉克，獲勝的兩隊，將參加星期日的決賽。

又：亞青盃賽香港代表隊，已被淘汰，昨午足總收到領隊由科威特打來一個長途電話，大軍定本星期日（二十日）抵達曼谷，當晚在曼谷作一場友誼表演賽，然後在下星期一（廿一日）返港。

日本高球賽 許勝三領先

【東京十七日美聯社電】中華民國的許勝三及日本的杉本以低於標準桿四桿的六十八桿，在東京高爾夫球賽首回合中居於首位。

加山南華陣容

（加山）陳展安；羅卡士、安德遜、史提芬；湯瑪士、賓尼甄；黃銘雄、占法蘭、武勒比。

（南華）陳世九；袁尚華、梁兆華、駱德輝；賴汝福、陳國雄；施建熙、黃文偉、梁金發、馮志明。

賽前論戰
南華勝負繫於排陣

足總盃複賽加山對南華今夜在大球場上演。以名氣來說，南華對加山是一場頗具吸引力的賽事，可惜加山近況低沉，而教練黎大華亦告辭職，較早前已有數名洋將離隊，故此，這場大戰已告褪色，實力較強，且有上佳後勁力的南華，照理可以穩操勝券。

加山在本屆球季內，支出甚巨，但得來的成績是聯賽錦標已告絕緣，甚至連四強位置不保，總督盃及銀牌被淘汰出局，可算得一無所獲。現在加山唯一寄望在足總盃中打出一個名堂，故此今夜他們將抱着哀兵的心情上陣，或可以藉此而給南華較大的威脅。可惜加山的前鋒綫上並沒有一位較為突出的人物，新加盟的勞力士因為註冊較遲，足總盃賽不能替加山效命，所餘的占法蘭，武勒比或黃銘雄，均沒有埋門把握。

南華在聯賽兩仗遭遇加山時，他們先後以四比零及一比零獲勝，現在南華雖然後防缺少了蔡育瑜，但有袁尚華或羅桂生補其缺，以現有的守去應付加山的前鋒，相信是綽綽有餘。

加山的後防人選原相當理想，安德遜與羅卡士均不錯，可惜他倆人的踢法相似，形成各自為戰。此外，安德遜不知是否踢法退化，當他得球後常常沒有第一時間將球踢出，造成很多不必要的危險鏡頭，假如他的演出仍不改善，今仗是很容易被馮志明、施建熙及梁金發這三位有速度且拼勁十足的南華前鋒有隙可乘。

南華的前鋒綫上最危險的人物是馮志明，但馮志明踢中鋒較踢右翼的威脅性為大，不知南華今仗的排陣如何？以筆者的意見是，如把黃文偉列為後備，以陳錫祥踢左翼，馮志明及梁金發兩人踢雙中鋒，施建熙負責右翼之職，相信將會有不同的表現。何況中場的陳國雄手傷已漸告康復，加上他的傳送及賴汝福的助攻，是有力去撕殺加山防綫的。

以目前來說，加山全隊的重心是落在湯瑪士的身上，賓尼甄後踢中場起的作用並不大，形成湯瑪士的活動範圍不夠廣泛，在被對方以「凍結」的戰術緊纏下，加山的「輸血管」便被截斷，前鋒綫如無良好的供應，入球的機會更為渺茫，所以，今夜南華排陣，間接上對其爭勝機會大有影響，雖然加山的贏面不及南華大，但希望他們在青城一戰的心理影響下，將戰況拉得緊湊一點。（本報記者王文錦）

國際奧會已收到 中共入會申請書

【瑞士洛桑十七日美聯社電】國際奧委會於星期四宣稱：中共現在已經正式申請進入國際奧委會成員。

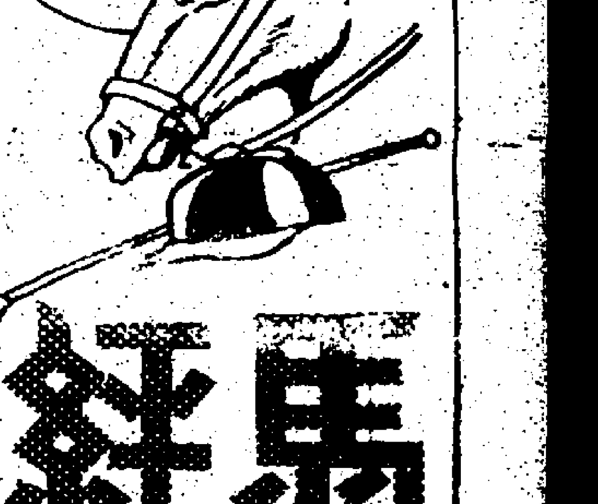
一名國際奧委會發言人稱：該會已經接到中共的申請信，但信中並沒有提及中華民國。在較早以前，中共申請入會，曾要求排除中華民國為先決條件。一名國際奧會委員說：他們將於下月會議中考慮中共入會的問題，同時他們要求中共提供更詳細的資料，以供參考。

該國際奧會委員稱：依據國際奧委的規則，國際奧委會是完全獨立的，自主的，並不受任何政治的，宗教的，或商業等壓力支配。

國術親善團 昨首途赴美

【本報訊】籌備多時之香港國術親善訪美表演團，已於昨日成行，該團團長為黎照，獻技者有石堅（黎漢門），陳玉珍（雄勝蔡李佛），陳聲宵（蔡林派），李冠雄（蔡李佛）等，及隨團新聞記者暨辦事員多人，赴美國作巡迴表演，并順道西雅圖到李小龍墓致祭。

昨到機場歡送者有香港中國國術總會首要鄧生、陳漢宗、胡少保、林煥光、關錫興、彭金童等數十人。



馬經
老溫至尊寶主編

明日各場出賽馬多形勢險惡
拿多利 補品街 滿利駒可勝

馬會公佈明日各場配搭排位

第一場 第六班 一八〇〇公尺（場外連贏位）（場內孖寶第一口第一關）

①	拿多利	一四〇	馬彼得	6	歐
②	嘉莉	一三二	潘納	3	米
③	超人	一三〇	詹亞饒	5	殿
④	聯合勝利	一三〇	×李漢明	4	譚
⑤	噴水池	一二八	白禮棟	1	寶
⑥	珊瑚海	一二三	伊諾	7	張
⑦	獲得好	一二三	嘉華達	8	布
⑧	同意	一二一	吉能	2	吳
⑨	銀子	一二〇	莊基達	9	張

後備馬：東方英雄 一三五（殿）；幸運之寶 一二七（沈）；驚喜 一二七（米）；亞洲皇后 一二五（摩）；比你勁 一一八（高）

第二場 第三班 九七五公尺（連贏位）（場內孖寶第一口第三關）（場外孖寶第一口第一關）（場外孖Q第一關）

①	吉慶	一四〇	霍利安	2	歐
②	快勇	一三六	詹亞饒	13	蘇
③	智勇雙全	一三〇	康加利	6	摩
④	雪蹄奔	一三〇	李漢明	12	譚
⑤	喜得寶	一二九	潘納	3	蘇
⑥	喜運佳	一二九	嘉華達	11	蘇
⑦	安給	一二六	[illegible]	1	吳
⑧	幸運者	一二六	[illegible]	14	沈
⑨	銀寶貝	一二五	易仕	7	譚
⑩	呼呼	一二五	謝恩雯	10	米
⑪	捷達	一二四	馬彼得	9	寶
⑫	鑽滿谷	一二四	伊諾	5	朱
⑬	大金鑽	一一九	白禮棟	4	寶
⑭	聰明女	一一八	甘光達	8	摩

後備馬：幸運時 一三八（殿）；紅寶石 一三〇（張）；中游之光 一二六（布）

第三場 A班 一二三〇公尺（場內孖寶第二口第一關）

①	補品街	一四〇	易仕	3	高
②	紀錄日	一三〇	潘納	2	吳
③	百達	一二五	夏達	1	米

後備馬：確得寶 一三八（沈）；世界之寶 一三四（沈）

第四場 第四班 九七五公尺（連贏位）（場內孖寶第二口第二關）（場外孖寶第一口第二關）

①	時時好	一二七	霍利安	3	蘇
②	雲鳳	一二七	甘保頓	2	杜
③	勇騎士	一二七	李家強	9	吳
④	新美景	一二七	夏達	10	吳
⑤	新圖	一二七	潘納	5	蘇
⑥	必好彩	一二六	馬彼得	4	高
⑦	最好	一二六	×李漢明	1	譚
⑧	怪俠	一二四	×羅國洲	8	蘇
⑨	金像	一二三	×告東尼	7	米
⑩	快活人二世	一一七	白禮棟	6	殿

後備馬：自由萬歲 一四〇（蘇）；飛來福 一三〇（朱）；神山 一二八（沈）；大機會 一二六（摩）；得運馬 一二五（沈）

第五場 第二班 九七五公尺（連贏位）（競驊盃）（場外孖寶第二口第一關）

①	虎嘯	一三五	詹亞饒	7	吳
②	利必來	一三二	潘納	5	蘇
③	靈駒	一三二	馬彼得	3	寶
④	滿堂歡	一三一	霍利安	8	蘇
⑤	名威	一三〇	甘保頓	13	杜
⑥	新比利	一三〇	白禮棟	12	寶
⑦	更厲害	一二六	康加利	9	摩
⑧	金麒麟	一二三	李漢明	11	譚
⑨	金鳳凰	一二二	簡元智	10	歐
⑩	好傢快	一二〇	夏達	4	吳
⑪	羅馬神駒	一一九	嘉華達	1	布
⑫	平渡	一一七	甘光達	14	摩
⑬	猛將	一一七	吉能	6	朱
⑭	征戰	一一六	易仕	2	[illegible]

後備馬：先驅 一四〇；石器時代 一三八；利是吉 一二三；必得勝 一一八

第六場 第六班 一八〇〇公尺（連贏位）（場外孖寶第三口第一關）

①	滿利駒	一三六	莊基達	5	殿
②	中發白	一二八	姚俊坤	6	吳
③	新赤兔	一二八	康加利	1	摩
④	保得	一二七	伊丹尼	3	寶
⑤	歡樂滿谷	一二七	易仕	4	張
⑥	榮辰	一二七	馬彼得	2	譚
⑦	名窰	一二七	潘納	7	米
⑧	寶寶	一二七	嘉華達	8	布
⑨	德誠	一二六	詹亞饒	9	殿

後備馬：甜蜜 一四〇（沈）；祖兒 一三四（歐）；威勁 一三〇（吳）；金滿谷 一二七（朱）；拼勁 一二五（譚）

第七場 第四班 一八〇〇公尺（連贏位）（場外孖寶第二口第二關）（四重彩）

①	驪中王	一三五	伊諾	3	沈
②	上味	一三五	何國英	11	吳
③	泥鰍	一三四	×陳子銓	6	吳
④	丁財兩旺	一三一	林議利	1	歐
⑤	皇冠之光	一三〇	易仕	12	朱
⑥	金杜丹	一二九	霍利安	10	殿
⑦	勇占	一二八	鄧添	7	米
⑧	喜得你	一二七	謝恩雯	8	寶
⑨	大快車	一二六	伊丹尼	2	布
⑩	易贏	一二五	白禮棟	9	張
⑪	太平山	一一八	詹亞饒	5	高
⑫	海中寶	一一七	馬彼得	4	摩

後備馬：一路前程 一四〇（張）；金寶綸 一三六（布）；新豐年 一三一（譚）；財神到 一二八（蘇）；安強 一二六（吳）；保得暖 一二五（張）；明月 一二四；冠軍 一一七（布）

第八場 A班 一二三五公尺（連贏位）（場外孖寶第三口第二關）

①	寶璽	一三七	嘉華達	8	布
②	小情人	一三六	馬彼得	10	寶
③	福將	一三五	甘保頓	2	杜
④	萬事得	一三〇	詹亞饒	5	張
⑤	馬如龍	一二九	林議利	7	吳
⑥	紅星	一二九	簡元智	4	歐
⑦	好兄弟	一二六	康加利	6	摩
⑧	粉紅鑽石	一二六	潘納	1	蘇
⑨	寶之寶	一二四	伊諾	9	沈
⑩	妙極	一二二	白禮棟	3	高

後備馬：紅寶 一四〇（譚）；生龍活虎 一三六（張）；金元寶 一二〇（朱）

第九場 第四班 九七五公尺（場內及場外連贏位）（場外孖Q第二關）

①	蘭葉王后	一四〇	黃振輝	12	蘇
②	寶石之王	一四〇	夏達	8	沈
③	七好	一三九	何國英	14	吳
④	馬路騮	一三五	關尼	1	米
⑤	揚保聲	一三三	吉能	4	殿
⑥	閃電火	一三二	康加利	5	朱
⑦	天秤座	一三二	×羅國洲	9	蘇
⑧	快猛	一三一	謝啓璧	11	吳
⑨	鄉村佳麗	一三〇	馬彼得	7	寶
⑩	豪勇	一二八	×告東尼	6	蘇
⑪	金來	一二五	甘保頓	13	杜
⑫	百花齊放	一二二	莊基達	10	譚
⑬	紅利是	一二〇	×呂志堅	2	摩
⑭	新希望	一一九	白禮棟	3	殿

後備馬：森林之寶 一二三（蘇）

活用專欄

拿多利力足取勝 噴水池路合態回

第一場第六班一八〇〇公尺

「拿多利」底質優厚，近況力爭狀態更進一步，看來幕後人大有決心，由馬彼得策騎上陣，有實力爭勝。

「嘉莉」狀態保持，上次由潘納執韁爭入一席，配腳，可算不俗，今番路程適合，遇軟地更不容放過。

「超人」進展不大，且對手過強，難寄厚望。

「聯合勝利」後勁凌厲，近沙地出賽兩捷復升班，獲減磅，目前狀態保持勇進，由李漢明執韁，允份表現出人馬合拍，跑草地應適合，仍須盯緊。

「噴水池」長途實力不俗，近期作長途磨練，狀況如日中升，磅位有利下，配白禮棟實力加強，跑此程大派用場，不勝有位。

「珊瑚海」倘嫌未足，機會有待。

「獲得好」平庸而已，可以不理。

「同意」準備未足，機會有待。

「銀子」進展良多，走勢上力，狀態勇，允屬大冷之材。

吉慶夠勇路程合 智勇雙全可再拼

第二場第三班九七五公尺

「吉慶」前速噴射，降班處此陣應有過度之力，目前狀態操戰鬥水準，高磅實屬試準，大有不勝無歸感。

「快勇」狀態未勇，且進展不大，難寄厚望。

「智勇雙全」上次大熱跑來亦無是處，今番路程短些，又要前段跟得住，便有爭勝機會的。

「雪蹄奔」近賽次短途奪標，有餘勢未盡之意，由李漢明執韁得減磅之利，力在三甲。

「喜得寶」復操狀態迴勇，磅輕位好，由潘納策騎，不無威脅之力。

「喜運佳」搶攻甚銳，近況佳態保持，路短些，不過配嘉華達有駕輕就熟之妙，冷馬防爆。

「安給」準備未足，況且路程太短，陪跑而已。

「幸運者」有前放佳速，配夏達出閘快而準，半冷佳選。

「銀寶貝」未臻競賽水準，機會有待。

「呼呼」磅輕路合，過爛地可看高一綫，配弱騎，難靠，未可看好。

「捷達」窺勁噴射，狀態迴甦，配馬彼得實力不弱，大冷可爆。

「鑽滿谷」實力與幸運者不相伯仲，由伊諾策騎較為遜色，未可估高。

「大金鑽」平庸而已，可以不理。

「聰明女」進展成熟足，近賽同程由康加利勝出，勇況一直保持，今由甘光達執韁，能否跑出相同水準，尚屬問題。

補品街不勝無歸

第三場A班一二三〇公尺

「補品街」連番兩拼皆未出頭，馬主顯然求勝心切，轉入高磅，但勝積極，態況留勇，處此陣對手無多，準可打回一勝仗耳。

「紀錄日」動操狀態見勇，長力亦足，由潘納策騎上陣，不無威脅之力。

「百達」走勢成熟，耐力亦漸見養成，路合磅輕，由夏達亦甚有鏡頭。

時時好雲鳳漸熟 快活人二世提防

第四場第四班九七五公尺

「時時好」速度快而準，回降此班已屆有爭勝實力，短途正合此駒脾胃，配霍利安勢必一拼，爭位望贏佳選。

「雲鳳」狀態回甦，處此陣跑短途隨時有突變之力，磅位又好，扒冷對象。

「勇騎士」在此班實力屬僭跑伏虎馬，前段速度快而準，不容輕視。

「新美景」態況趨沉，機會有待。

「新圖」有迴光之勇，走勢勁力保持，跑短途能力不弱，配潘納敏意鮮明，贏位置佔優勢。

「必好彩」準備已足，狀態回勇，路合磅位好，配馬彼得，力足爭位。

「最好」前速夠快，近況勇態保持，配李漢明合拍，今次排位好，必然力以赴，冷馬佳選也。

「怪俠」跑此程有佳績，不過配羅國洲較為遜色，作配無妨。

「金像」老而未頹，配告東尼得減磅之利，況且此子擅放功夫亦到家，路程短些不成問題的。

「快活人二世」復操進展良多，狀態殊水準，限於實力，成望不會超出一席位置。

利必來收復前失 靈駒態穩應兼顧

第五場第二班九七五公尺（競驊盃）

「虎嘯」是第二班頂尖兒馬，獨忌前段較慢，在短途快放馬林立下，吃虧不少，未宜估高了。

「利必來」實新高起留紫之馬，此駒步密銳勁十足，前賽演出失準，顯然有意留力在一拼，論實力可在此橫掃，如無意外，勝券可操也。

「靈駒」有不均快速，狀態長期保勇過，配馬彼得鬥志鮮明，排第三檔，錨頭不少。

「滿堂歡」路程正宗，復操狀態回勇，配霍利安有極穩演出，捲土重來，值得盯緊。

「名威」準備較為散慢，狀態未起。

「新比利」有質缺態，看來未及在此爭拼的。

「更厲害」前放速度快而準，近況勇態保持，短途實力不俗，由康加利策騎力圖三甲。

「金麒麟」底質不俗，今易配李漢明佔減磅之利，此駒短途出閘夠快，放在前跑，實冷馬佳選也。

「金鳳凰」狀態回勇，路合磅輕，配弱成望不會高出一席之位。

「好傢快」準備未足，狀態平平，看來未必會拼兇。

「羅馬神駒」略嫌路短，難望佔高。

「平渡」此匹英國馬在英國曾勝短途，現屬摩加利之業騎，不過以質素更勝更厲害一籌，獨忌弱配，又宜冷敵。

「猛將」走勢上力，狀態已起，配吉能亦可一鬥，機會普通。

「征戰」實力稍遜，機會有待。

新赤兔鬥滿利駒 榮辰易配難忽視

第六場第六班一八〇〇公尺

「滿利駒」潛質優厚，上次在起步失利之下，亦能憑最後一段衝刺平反敗局，勝十磅未算吃虧，肯拼半冷可取。

「中發白」進展不大，狀態普通，可以不理。

「新赤兔」班底甚厚，速度平均有勁，易配佳騎象，今處此班實佔很大便宜，由摩加利策騎鬥志鮮明，尤屬首選材。

「保得」實力稍遜，機會有待。

「歡樂滿谷」狀態回甦，走勢上力，長途耐力足，配易仕可扒冷位。

「榮辰」已見進步，近中距由李漢明出賽演出接近水準，操練準備做足，回配馬彼得實力加強，力足一拼，不容忽略。

「名窰」近來長途佳績，上次跟跑回來亦相當勁頭，今番路程更爲適合，錨頭不少的。

「寶寶」勁力平平，限於實力，僅爭一位已足。

「德誠」平庸而已，可以不理。

上味大快車路合 太平山威脅力大

第七場第四班一八〇〇公尺

「驪中王」路程不合，機會有待。

「上味」勁強力好，近況勇保持，由何國英執韁，有制勝就熟之勢，力圖三甲。

「泥鰍」有前有後，近賽接出，近乎水準，此匹路合，由陳子銓出策佔減磅之利，不無威脅之力。

「丁財兩旺」水準未算穩，穩未及在此爭勝。

「皇冠之光」態況平平，看來未及在此爭勝。

「金杜丹」長途後上不及，短途亦不夠快，此駒可謂輸出人怕，不過今次狀態相當勇速，雖潛質不算高，有決心亦可在此得一冷位的。

「勇占」發跑意勇，升班減磅未算吃虧，不過弱配大為遜色，祇宜冷敵。

「喜得你」甜頭嘗盡，今次回跑地未必會拼，多看一次為妙。

「大快車」處此班實力未算突出，不過路合，狀態夠勇，力足與對手周旋的。

「易贏」實力稍遜，機會有待。

「太平山」狀態回甦，走勢上力，乘磅輕之利，力足拼勝。

「海中寶」潛質實力優厚，上次落第，不過路途力搶至落山始乏力，證明馬匹狀態起得好，近況操磨認真，勝望甚濃。

小情人快放帶到 寶之寶質佳成熟

第八場A班一二三五公尺

「寶璽」有力追才華演出，實非等閒之輩，由嘉華達策騎，未容忽略。

「小情人」有前快佳速，近況進展良多，配馬彼得，一路奇兵也。

「福將」平庸而已，可以不理。

「萬事得」未臻水準，機會有待。

「馬如龍」走勢上力，狀態已起，看來成望不得位置而已。

「紅星」有前有後，段速平均，復操狀態夠勇，惜配弱，未宜估高。

「好兄弟」準備散慢，態況平平，機會有待。

「粉紅鑽石」前速不俗，準備功夫做足，磅位好，配潘納人馬合拍，作配無妨。

「寶之寶」準備操練做足，近賽按兵不動，留待此程勢以力赴的，磅位望贏佳選也。

「妙極」進展良多，步頭有力，態況生勇，配白禮棟實力加強，冷門對象。

第五班馬可可 十七萬元易主

第五班馬可可，昨日下午五時半，在山光道馬房，由龐勿拍賣行主持，公開拍賣，到場競投者頗眾，結果由陳呂出價十七萬元投得，仍歸譚文居馬房管養。

寶石之王甚突出 閃電火態況巔峯

第九場第四班九七五公尺

「蘭葉王后」準備未足，機會有待。

「寶石之王」有前段佳速，今跑拿手路程有高出班實力，且況由夏達執韁，有可勝無歸感。

「七好」狀態回勇，由何國英騎合拍，實力未可輕視。

「馬路騮」操足態勇，近況短途臨場退出，小休復出短程照計適合，惜閘前脾劣影響演出，只宜冷敵。

「揚保聲」演出甚穩，短途速度更爲可取，配來能合拍，是坐位望贏佳選。

「閃電火」升班加三磅尚算便宜，隨時有突變本能，不容忽略。

「天秤座」準備做足，狀態亦起，對手雖強，快閘宜爭位。

「快猛」實力稍遜，機會有待。

「鄉村佳麗」近況普通，降班後進展無多，難寄厚望。

「豪勇」前速快而準，由告東尼執韁，磅位有利，大冷可爆。

「金來」進展良多，狀態已起，配甘保頓可以一拼。

「百花齊放」準備亦足，狀態足勇，由莊基達執韁，可扒冷位。

「紅利是」平庸而已，可以不理。

「新希望」未達水準，機會有待。

大熱不穩要提防

今伯撰

第一場第六班跑一八〇〇公尺路程，馬彼得之「拿多利」必會因上次在一二三五公尺路程有極佳演出而要被捧成大熱門，但此駒實力平常，上賽之能跑得亞軍不過當時得到場地之助而已，況演出所見，前段留得很後才能靠末段一段力衝上，顯然本身短於力度，今要跑四段以上路程而要負一四〇磅上陣，力度必難應付得來，恐怕不容再次發揮後勁了，所以今不易但沒有爭勝機會，且必然連位置亦跑不到，切勿因馬彼得出策而捧場好了。

第二場第二班跑九七五公尺路程，摩加利之「智勇雙全」又會因本季曾勝過此程而被捧成大熱門，此駒雖有此程賽績支持，但非過場地屬慢軟路則應付困難，同時這匹雄馬處第二班已很勉強，今負一三〇磅顯亦嫌重些，近期連續三次跑一二三五公尺均欠走勢，證明狀態已不及季初時之勇，是賽若在乾快場地下作賽可肯定不易有所作為，就算過爛地最多祇可爭一席位置吧了，非捧場對象也。

股市徐徐靠穩 報昇四點六一

成交總值爲六千一百餘萬元

每日股市

【本報訊】外國行情，美股微升，倫敦股市漲十二點三。（按：倫敦週三港股收市價如下：滙豐一四·七四五元，怡和二七·九四五元，和記二·四一五元，會德豐三·四八元，置地六·七七元。）港市人心亦好，價普扳升，成交總值爲六千一百六十四萬元。香港恒生指數上午報二九九·○三升二·七○，下午報三○○·九四較上午升一·九一，全日升四·六一；遠東指數報一四八二·○四，升三一·○一；金銀綜合指數報二五·二五，升○·三四；金指數報二六·○三，升○·四四；銀指數報二四·八四，升○·○八。

黃埔船塢末期息三角五分月紅股一送一，截止過戶五月卅日至六月十二日。

華光航業末期息一角六分截止過戶四月廿九日至五月九日。

昨市走勢，徐徐上揚，一般股市價普遍微升。計：置地收六·七七元，大昌收○·七七元，新世界收一·三八元，合和收一·一九元，新鴻基收二·三二五元，怡和收二七·八元，和記收二·四二五元，滙豐收一四·七元，九燈收一三·八元，港燈收三·二三五元，電話收一二·二元，九巴收四·三七五，油蔴地小輪收九·五元，香港隧道收六·四元，九倉收一一·八元，均益倉收五·一元，黃埔船塢收一一元。

遠東分類指數與前市比較如下：銀行類一七○二·○八升三四·七四，公用類七七七·四九升一二·五六，地產建築類二○六六·二八升四四·○○，工商企業類一六五二·五三升三五·四三，倉塢類二一七一·五○升六五·一六，酒店類七六七·○六升一·五○，紡織類六六四·七三升○·一四，投資類二二三二·○六升四六·三九，橡膠類九二四·七八。

在成交總值六千一百六十四萬元中，計香港交易所佔一千五百七十八萬元、遠東交易所佔一千六百七十二萬元、金銀交易所佔一千六百六十萬元、九龍交易所佔二百五十四萬元，茲將昨日股市行情錄合表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價
（銀行類）			
滙豐銀行	一四·七○	一四·九○	一四·四○
海外信託銀行	二·一五	二·一五	二·一○
友聯銀行	三·五○	三·五○	三·四○
（公用類）			
香港電燈	三·二三五	三·二五	三·一五
九龍電燈	一三·九○	一四·○○	一三·九○
中華煤氣	九·三五	九·四○	九·三五
中華煤氣（股權）	四·三五	四·三五	四·三五
電話公司	一二·二○	一二·二○	一二·○○
九龍巴士	四·三七五	四·四○	四·三五
油蔴地小輪	九·五○	九·五○	九·五○
香港隧道	六·四○	六·四○	六·三○
（倉塢類）			
九龍倉	一一·八○	一二·○○	一一·六○
均益倉	五·一○	五·一○	五·一○
黃埔船塢	一一·○○	一一·○○	一○·八○
（航業類）			
亞洲航業	四·○○	四·○○	四·○○
會德豐船務（A）	二·七○	二·七○	二·七○
會德豐船務（B）	○·二六	○·二六	○·二六
維達航業	三·○○	三·○○	三·○○
華光航業	二·七五	二·七五	二·七五
信德船務	○·六二	○·六二	○·六二
寶福發展	○·三五	○·三五	○·三五
東方貨櫃	一·七六	一·七六	一·七六
船務投資	四·三○	四·三○	四·三○
（建築類）			
金門	一二·七○	一二·八○	一二·三○
金門（股權）	四·二五	四·二五	三·九○
保華	一·七九	一·八○	一·七五
新昌	七·一○	七·一○	七·一○
大新（公和）	一·○九	一·一○	一·○六
青洲英坭	七·四○	七·五○	七·四○
（投資類）			
聯合企業	三·五○	三·五○	三·四五
怡和證券	六·四五	六·四五	六·三五
太平洋證券	六·○○	六·○○	五·九五
虎豹	五·○○	五·○○	五·○○
香港財務	○·三○	○·三○	○·三○
利獲家海外投資	二·五二五	二·六○	二·五○
亞洲保險	四·五五	四·五五	四·五五
（地產類）			
置地公司	六·七○	六·八○	六·六○
置地債券	七七五·○○	七七五·○○	七六○·○○
啟德置業	○·七五	○·七五	○·七五
偉華企業	○·三○	○·三○	○·三○
美漢企業	○·六八	○·六八	○·六八
長江實業	三·四二五	三·五五	三·四○
滙君地產	○·七二	○·七二	○·七二
大昌地產	○·七七	○·七九	○·七六
兆安地產	○·六一	○·六一	○·六一
嘉年地產	三·一○	三·一○	三·一○
聯邦地產（A）	一·四六	一·四八	一·四五
和記地產	四·○○	四·一○	四·○○
城都地產	二·七○	二·七○	二·六五
四海地產	○·八三	○·八三	○·八三
利安地產	○·四六	○·四六	○·四六
大生地產	一·一六	一·一八	一·一五
華光地產	○·五六	○·五六	○·五三
合和地產	一·一九	一·二○	一·一八
新鴻基地產	二·三二五	二·三二五	二·二七五
恒隆地產	一·九四	一·九四	一·九二
建煌新記	○·四一	○·四一	○·四一
南太平洋	○·七一	○·七五	○·七一
建屋貸款	一三·五○	一三·五○	一三·五○
統一機構	○·八二	○·八二	○·八二
信託公司（A）	一·六八	一·六九	一·六八
夏利文	○·五六	○·六○	○·五六
協成行	○·五○	○·五○	○·五○
龍珠島	○·三二	○·三二	○·三二
廖創興	○·七五	○·七五	○·七二
輝百美	○·六二	○·六三	○·六二
萬生	○·三六	○·三六	○·三六
明輝發展	○·三○	○·三○	○·三○
莊士發展	○·一九	○·一九	○·一九
利興發展	○·六○	○·六○	○·六○
泰盛發展	○·九○	○·九○	○·八八
新世界發展	一·三八	一·三九	一·三五
聯興盛發展	○·七○	○·七二	○·七○
太古昌發展	○·九二	○·九二	○·九○
（工商類）			
怡和公司	二七·八○	二八·一○	二七·四○
和記企業	二·四二五	二·五五	二·二七五
太古洋行（A）	六·三○	六·三五	六·一○
太古洋行（B）	一·一一	一·一二	一·○九
太古實業（A）	一一·五○	一一·五○	一一·○○
會德豐（A）	三·四七五	三·五○	三·四○
港機工程	二六·四○	二六·四○	二六·四○
邵氏公司	四·七○	四·七○	四·七○
永安人壽	一·二八	一·二八	一·二八
聯合橡膠	一·五六	一·五六	一·五六
橡膠信託	一·六○	一·六八	一·六○
非文斯	○·一二五	○·一二五	○·一二五
屈臣氏	二·三○	二·三五	二·三○
生力啤	七·六○	七·六○	七·六○
新英華	○·八○	○·八○	○·八○
和寶	一·四五	一·四五	一·四五
文興	四·一五	四·一五	四·一五
寶光	三·三○	三·三五	三·二七五
仁孚	二·四○	二·四○	二·一五
（百貨類）			
永安公司	二·○二五	二·○二五	二·○○
先施公司	一○·六○	一○·七○	一○·六○
連卡佛（A）	一三·七○	一三·七○	一三·五○
（紡織類）			
南豐紗廠	二·四○	二·四○	二·四○
（酒店類）			
大酒店	六·二○	六·二○	六·一五
城市酒店	二一·五○	二一·五○	二一·五○
海港公司	九·三五	九·三五	九·三○
凱聯酒店	○·八六	○·八六	○·八六

（上表行情，係以各證券交易所當日成盤爲據）

塑膠製品產銷放慢 膠粒市況仍難振作

美滙雖回昇亦難起作用

【本報訊】最近本港塑膠原料行情尚難回升，雖然是因美元匯水提高，塑料成本增重，但目前塑膠製造商出產未顯蓬勃，對塑料需求不多，因此，近價僅能扼定。

塑膠原料商說：由美國、台灣及日本來銷的塑膠料受美滙回升，一般來價都須增重了成本，但本港需求無甚增加，塑膠製品商在目前產銷僅是比今年首季爲好轉而已，並未有明顯繁旺，在這種情形下，使塑料無法有機會提升，事實上，目下經營塑膠原料已越來越難獲利。

現時在本港拆銷的美國硬膠粒，每磅拆一元一角五分，一元二角，台灣硬膠粒，每磅拆一元○五分至一元○七分，日本硬膠粒，每磅一元一角至一元一角五分，美國不碎硬膠粒，每磅拆一元四角，台灣貨拆一元三角至一元三角五分。

至於軟膠粒拆價，美、台、日產品均拆每磅一元二角五分至一元三角。

棉紗價昇過速 布廠遭受打擊

目前市價多低過成本

【本報訊】近來棉紗價格連續上漲，布匹價格尚未能配合提高，致令本港布廠遭受很大打擊，不但出口布匹很難將價格調升，供應本港製衣廠用的布匹亦未易加價，倘若照舊價接入訂單，則要虧損，在此情形之下，本港織布業前景又將蒙上新的陰影。

據織布業人士指稱：近來棉紗價格每包漲了二百元到二百五十元，布廠生產成本增加，但布匹出口及本銷價格雖然有一部分略爲調升，亦有一部分仍未能起價，例如八○×四六組織斜紋布，上月間每碼一元九毫，現在每碼二元○五仙，六八×六八扣布，上月間每匹卅六元，現在亦爲卅六元，四二×四四毛布胚，上月間每碼一元○五仙，現在亦爲一元○五仙，若以生產成本而言，六八×六八扣布每匹約達四十元，售價與成本相差四元，即以最通行的牛仔布而論，照現在棉紗計算，生產成本每碼約達四元，但布廠祇能以每碼三元五毫至三元八毫接單而已，一一○×七六T·C·布生產成本亦與售價不相稱，生產成本每碼約達一元七毫，現在售價只爲一元四毫。

織布業人士表示：目前棉紗價格大幅上升，對織布業極爲不利，布廠接不到訂單，又要減產或停工。

英美加瑞滙低 德法滙價調高

【本報訊】本港外滙牌價，昨稍調整，計調整後之新滙率，英鎊、美元、加拿大元、瑞士法郎均跌低，西德馬克、法國法郎則調升。茲將渣打銀行所掛之新牌價錄下：

英鎊電滙賣出價由一一·七九五港元改爲一一·七八五港元，買入價由一一·六四○港元改爲一一·六三○港元，即每英鎊均較前少兌○·○一○港元。

美元電滙賣出價由四九八·五○港元改爲四九八·○○港元，買入價由四九二·五○港元改爲四九二·○○港元，即每百美元均較前少兌○·五○港元。

加拿大元電滙賣出價由四九七·九五港元改爲四九六·一五港元，即每百加元較前少兌一·八○港元，買入價由四八六·九五港元改爲四八五·二○港元，即每百加元較前少兌一·七五港元。

西德馬克電滙賣出價由二一一·二五港元改爲二一一·三五港元，即每百馬克較前多兌○·一○港元，買入價由二○五·四五港元改爲二○五·五○港元，即每百馬克較前多兌○·○五港元。

瑞士法郎電滙賣出價由一九六·三五港元改爲一九六·一○港元，即每百法郎較前少兌○·二五港元，買入價由一八九·九五港元改爲一八九·六五港元，即每百法郎較前少兌○·三○港元。

法國法郎電滙賣出價由一二○·六○港元改爲一二○·八○港元，即每百法郎較前多兌○·二○港元，買入價由一一六·一○港元改爲一一六·三五港元，即每百法郎較前多兌○·二五港元。

美股先硬後軟 指數仍見微揚

【紐約十六日美聯社電】星期三紐約股市受獲利回吐壓力影響，股價回落，交投平靜。

杜鐘斯卅種工業平均指數於過去六天來共升了七十二點，於收市前半小時回順三點。紐約證券交易所的下跌股數與上升股數在同一水平。成交總額，比一般情況較爲活躍，但與週二比較，則大爲減少。

據經紀分析，股市出現獲利回吐跡象，主要是週二公報的汽車製造業於本月初的銷售下降百分之二十九，汽車業股下跌，藥類股在交投活躍中上揚。

杜鐘斯卅種工業平均指數升○點六三，收市爲八一五點七一。

紐約證券交易所的一千八百一十五種股票中，上升股佔七百三十九種，下跌股佔六百四十八種，成交總額爲二千九百六十二萬股。

紐約證券交易所普通股綜合指數升○點一八，收市爲四五點八四。

最活躍股票，美國電報電話股權，○·五○，新路，二四·三七五，米什投資，一四·六二五，通用電器，四八·五○，N·L·工業，一五·八七五，明尼蘇達礦業，五四·六二五，國民半導體電子，三四·六二五，電視掃描裝置，五·三七五，德士古，二三·七五，聯合碳化，六一·五○。

倫敦金價升一元

【最後消息】倫敦金價頭盤報一六七·零零美元；尾盤報一六七·五零美元。（與前市尾盤價比較升一·零零美元。

倫敦股市大旺特旺 指數狂升廿二點二

倫敦股市星期四晉入十四個月以來的最高峯，收市時金融時報指數升廿二點二成三三九點九。比起本年一月六日的最低潮高出百分之一百三十餘。大小買家俱落場搶購，但供不應求，於是股價越搶越高。人們認爲這是預算案所帶起。

預期銀根再度放寬 美股開市升七點多

紐約股市星期四日開市一片暢好，交投旺盛，開市半小時後杜鐘斯指數升七點二七成八二二點九八，上升與下跌股之比爲五對二。一般預料聯邦儲備局將放寬信貸，此外，人們亦預期銀行優惠利率即將再度降低。

銀行出入口押滙 半月來略呈好轉

【本報訊】昨日銀行同業拆息仍以一厘或點七五厘成交，顯示銀行業內銀根鬆弛，頹勢未有改變。

據銀行界人士指稱：現時本港對外貿易的頹勢雖然逐漸扭轉，但工商業活力尚未恢復正常，銀行出入口押滙最近半個月稍爲增加，惟是一般尚未有旺態出現，相信到了七月後方能有明顯的好轉。

美滙價格大致轉疊，銀行同業成交每美元兌四·九四三港元至四·九四八港元，電單每美元兌四·九七○港元，實單每美元兌四·九二○港元。

歐洲及亞洲美元利率稍爲回降，歐洲美元一個月期五厘六二五，兩個月期六厘二五，三個月期六厘九三七五，六個月期七厘九三七五。亞洲美元一個月期五厘九三七五，兩個月期六厘三七五，三個月期六厘八七五，六個月期七厘九三七五。

黃金美電美鈔走勢均呈牛皮

金市尾盤價成九八三

【本報訊】週三外國行情，金價方面：倫敦報一六六·五○美元（升兩元半），瑞士入價報一六六·○○美元，出價報一六七·○○美元（升兩美元），巴黎報一六八·八八美元（升四元一角六仙），加拿大期貨報一六六·○○美元（升一元四角），美國紐約報一六五·七○美元（升兩元一角），美國芝加哥按價一六四·○美元。英鎊方面：倫敦轉頭鎊報二·三六五五美元（縮五厘），美國告老士鎊二·三六五五美元（乙式）。

本港金市，昨日上午開市報九八二·○，最高報九八五·○，最低報九八○·○，收市價九八三·五；息價打去息六角正，上牌現貨交收共九千三百兩，公價定九八五·○。

下午開市報九八三·二，最高報九八三·六，最低報九八二·二，收市價九八三·○；整日波幅五·○元，前市尾盤爲九八一·七，與昨收市價比較漲幅爲一·三元。昨日外國行情稍升，港市走勢見穩，上落不大，市況牛皮。

美鈔牛皮，大鈔報四·九四五，普鈔報四·九三五；美電最高報四·九五○，最低報四·九四五；通天匯最高報四·九四五，最低報四·九三九。

日元企穩，大紙報一六九·○，細紙報一六八·○；台幣報一三五·○；西德馬克報二○四·五；法國法郎報一一五·五；瑞士法郎報一九○·五○。

英國銀行家訪問金銀兩機構

【本報訊】英國銀行家約翰森馬太銀行有限公司董事張奇森於昨[illegible]金銀證券交易所訪問，當即由副主席馬清忠、委員黃少銘、利昌金舖經理胡經等接待迓。張奇森被帶引參觀金匯各部門，對交易大堂之寬敞宏偉，電腦電訊系統設備之新穎，備極讚揚，印象殊深。賓主雙方並舉行會談，就一般金融經濟問題交換意見，洽談甚歡。其後張奇森又在眾人陪同下轉往天福行金銀貿易場參觀，對本港黃金買賣甚感興趣，頻頻垂詢，歷久始告辭離去。

黃埔船塢溢利二億七千餘萬

派末期息三角五仙 建議每股送一紅股

【本報訊】香港黃埔船塢有限公司宣佈，截至一九七四年十二月三十一日止之年度，未經正式審核之合併利潤，在除稅及減去少數權益後爲二億七千萬港元，其中普通利潤爲六千七百萬元，及特別項目爲二億零三百萬港元。去年度之合併利潤爲二億一千六百萬元，其中普通利益爲三千五百萬港元。

香港黃埔船塢有限公司將於一九七五年六月十二日召開股東週年大會，董事局並將在會中建議派發年度末期息每股三角五仙，連同已派發之中期息每股三角合計，年度股息將爲六角五仙。在此會議中，股東將被要求通過前於一九七五年二月十八日公佈之每股派送一紅股的建議。

董事局在無不利的因素及將發出的供股及紅股下，對一九七五年度全年股息，在經調整的股數下，作爲預測將不低於每股三角。

香港黃埔船塢有限公司主席祈德尊爵士謂從所透露的數字觀之，年度業績有極滿意的成果。公司現於營業強壯的地位，來年經常利潤將起碼可供用於股息派發的將不低於三千八百萬港元。

香港黃埔船塢有限公司將於一九七五年五月三十日至六月十二日，首尾兩天計算在內，暫停辦理過戶手續。

工商界 0123 456 7890

牛奶公司派息 上昇百分之八

【本報訊】牛奶公司已發表其一九七四年度年報，以及該公司之會計年結。茲將其要點撮錄如下：

在一九七四年度公司之綜合營業額達港幣六億一千萬元，上升百分之四十三。公司股票每股派息港幣四元八角四分，上升百分之八。公司之綜合盈利額達港幣三千八百八十萬元，上升百分之十七。盈利增加主要由於將星加坡及馬來西亞之雪花柏切克盈利併入計算所致。香港區盈利未有顯著進步。食品零售業之營業額並無顯著增加。牛奶及雪糕之盈利劇減，蓋因成本之增加未有轉嫁於顧客身上。公司屬下之薄扶林牧場並無盈虧。伙食供應及製冰業務之盈利略有增加。

年報同時指出，海外業務之根基鞏固，具強大之潛力，對今後增長有更大貢獻。同時，公司已具備充足資金，將按照計劃擴展業務。

頭暈頭痛 先去頭風

「十女十頭風」，女性因知頭風潛伏，而不少男性亦有頭風，亦求醫求藥，所遇無非庸醫治標方法，未從頭風着手，結果痼疾未去。何不及時選服「培世頭風丸」，專藥治專病，此乃名中醫藥件仍循中醫原理全用特效中藥煉製，確非凡品，不論男女，祇消一瓶，神藥將頭風引致之頭痛，暈眩，偏頭痛，項強，腦漲，嘔業等症，一掃而清。「培世頭風丸」每瓶百粒，售十二元。代理店：文咸東街[illegible]永安公司中區分店，灣仔道131號培世堂出品電話：H722919 H772018。藥件仍中醫門診上午九時至一時。（行醫卅年，針灸專家）

速效增肥藥上市

人清瘦，百病生，人肥壯，百病除。

匯日增加體重滋實健美絕不損害臟腑

人之清瘦，有因先天不足，生來體質纖弱；有因後天失調，營養發生不良；有因病後欠補，元氣無從恢復；有因濫行減肥，反令蘇體傷伏，既然清瘦，則樣貌相應衰弱，食慾不振，夜睡不寧，四肢倦怠，腦力減退，氣虛血虧，常患傷風，神經衰弱，百病叢生，清瘦之人，自知個中苦況。

由麻洽藥廠以數十年之製藥治病經驗，精選珍貴藥料製就，功在效速之「補體增肥丸」，藥性溫和，補而不燥，保證在一個月內使瘦弱者增加體重，肌肉結實，健美而不流於臃腫；可促進食慾，增加吸收，安眠寧神，夜獲高睡，藥效驚人，絕不誇張。

「麻洽補體增肥丸」每盒二百粒，卅元，足供一個月之服量。麻洽藥廠發行，文咸東街信興藥行總代理。

各區分銷店：大道中正和，大道西永安，灣仔采國英，波斯富街涵藥，英京道仁生，北角寶泡，糖水道嘉華，筲箕灣永生堂，香港仔明華，九龍荷士甸路永和，佐敦道金城，大埔道中正，北河街錦生，燕湖街廣平安，上海街永安，油麻地前廟道華僑，官塘協華，荃灣興昌，廣發，新湖興大昌，榮華，青山道太和，元朗元生堂，上水龍生，大埔陳家園，沙田衛元堂，澳門振興，以上各大藥店均有代售。

丹麥精品：

雅麗牌

20"彩色電視機

·最先進IC電子線路

·110度超薄型

·七個選擇台

·原裝丹麥花梨·柚木·核木機殼

歡迎參觀·分期月供$154

總代理：雅典公司 電話：5-229348

陳列室：香港中建大廈824室

THE HONGKONG & KOWLOON WHARF & GODOWN COMPANY LIMITED

The Directors of The Hongkong & Kowloon Wharf & Godown Company Limited (the "Company") announce that they propose to raise by means of an issue at par $120 million of 8 per cent. Convertible Subordinated Unsecured Loan Stock 1985 (the "Stock") to shareholders whose names appear on the Company's Register of Members on 8th May, 1975. The issue will be made on the basis of $1.41 of Stock for each share then held. No fraction of $100 of Stock will be allotted. Stock arising from aggregation of fractions together with $127,440 nominal of Stock (being the amount of Stock to be issued to round up the total amount to $120m.) and any Stock provisionally allotted but not accepted, will be made available for application by shareholders for allotment on Excess Application Forms.

The Stock will be payable as to $50 per cent. on acceptance not later than 12.00 noon on 7th June, 1975 and as to $50 per cent. not later than 3.00 p.m. on 6th October, 1975.

The Stock when fully paid will be convertible at any time after 1st November, 1975 into shares of the Company at the rate of $12 of Stock for each share in the Company. This compares with the closing price of the shares on the Hong Kong Stock Exchange Limited on 17th April, 1975 of $11.80 per share.

The proceeds of the issue together with the Company's existing liquid resources will be utilized to finance the completion of the Company's Ocean Centre complex of offices, shops, restaurants, car parks and other facilities; its office development in Ashley Road in Kowloon; the expansion of its godown operations at Tsuen Wan and its joint venture container terminal development at Berth 5 at Kwai Chung.

On 26th March, 1975, the Directors recommended the payment of a final dividend for the year ended 31st December, 1975 of $0.35 per share to be approved at the Company's Annual General Meeting on 11th June, 1975. The Directors now announce that it is intended to pay a second interim dividend of $0.35 per share in lieu of the proposed final dividend announced on 26th March, 1975. This second interim dividend will be paid on 30th May, 1975 to shareholders on the Company's Register of Members on 8th May, 1975.

The Register of Members will be closed from 25th April, 1975 to 8th May, 1975 (both days inclusive) for the purposes of establishing the identity of shareholders entitled to the second interim dividend and entitled to subscribe the issue of $120 million nominal of 8 per cent Convertible Subordinated Unsecured Loan Stock 1985. Since the Company is not permitted to close its Register of Members for more than 28 days in any one year, the Register of Members will NOT be closed from 28th May to 11th June as previously announced on 26th March, 1975 and it is for this reason that the second dividend for the year ended 31st December, 1974 will be paid earlier.

A Circular, Provisional Allotment Letter and Form of Application for Excess Stock in connection with the issue will be sent to shareholders as soon as possible. Instructions for dealing with the Provisional Allotment Letter and Form of Application for Excess Stock will be set out in the Circular which will accompany them.

Jardine Fleming & Company Limited, Wardley Limited and Morgan & Cie International S.A. have agreed with the Company to underwrite the whole of the amount due on acceptance of the Stock.

The reports of the Directors and Auditors and the Statement of Accounts for the year ended 31st December, 1974 will be posted to shareholders as soon as possible but in any event not later than 10th May, 1975.

Hong Kong, 17th April, 1975

By Order of the Board
D.T. Nolan
Secretary

THE HONGKONG & KOWLOON WHARF & GODOWN COMPANY, LIMITED

ANNOUNCEMENT

The Board of Directors of The Hongkong & Kowloon Wharf & Godown Company, Limited announce that in lieu of the final dividend of $0.35 per share which was announced on 26th March, 1975, it is intended to pay, on 30th May, 1975, a second interim dividend of $0.35 per share in respect of the year ended 31st December, 1974 to those shareholders whose names are on the Company's Register of Members on 8th May, 1975.

The Register of Members will be closed from 25th April, 1975 to 8th May, 1975 (both days inclusive) for the purposes of establishing the identity of shareholders entitled to the second interim dividend and entitled to subscribe the issue of $120 million nominal of 8 per cent Convertible Subordinated Unsecured Loan Stock 1985. Since the Company is not permitted to close its Register of Members for more than 28 days in any one year, the Register of Members will NOT be closed from 28th May to 11th June as previously announced on 26th March, 1975 and it is for this reason that the second dividend for the year ended 31st December, 1974 will be paid earlier.

By Order of the Board
D.T. Nolan
Secretary

Hong Kong, 17th April, 1975

全港官立小學招收小一至小五插班生

廿二至廿八日發給申請表格

【本報訊】教育司署一發言人昨宣稱：全港官立小學，包括警察小學在內，將由下週二起，招收一九七五年至七六年度之二年級至五年級插班新生，有志於進入官立小學就讀者，請從速報名。

申請入學表格可於本月二十二日（星期二）至二十八日（星期一）每日上午九時至十二時三十分，下午二時至六時，星期六則由上午九時至十二時（星期日休息），向擬就讀之官立小學領取。非警察子弟亦可申請進入警察小學就讀。

申請表格填妥後，應於五月二日（星期五）前交回分發該表格之學校。

教育司署發言人稱：申請入學者必須注意各級之年齡規定，因爲符合年齡規定，才有入選機會。

凡申請入二年級者，應在一九六六年九月二日至一九六八年九月一日期內出生；申請入三年級者，應在一九六五年九月二日至一九六七年九月一日內出生；申請入四年級者，應在一九六四年九月二日至一九六六年九月一日期內出生；申請入五年級者，應在一九六三年九月二日至一九六五年九月一日期內出生。

他又說：擬就讀六年級者，亦可向各官校申請，但只限於極特殊情形下方予考慮。申請表格屬免費發給，且不收任何報名費用。同時，所有官立小學一概不收學費。

北角「娛樂中心」血案

警方漏夜在西區拉人 四名疑犯今提堂

【本報訊】警方人員昨日凌晨在西環採取突擊搜查，拘獲四名男子，涉嫌與前晚北角英皇道渣華大廈「新北投三溫暖娛樂中心」一名「大班」遭人團斬的血案有關，並落案檢控傷人罪，將於今日解上法庭提訊。警方仍就其餘在逃兇徒下令通緝中。

案中傷者名黃樹基，廿五歲。據報傷者在案發前，曾與該娛樂中心一名女侍應發生爭執，未幾即發生血案，警方在突擊搜查行動中，亦將該女侍應帶走，協助有關之調查。據悉：該女子姓鄧，爲被捕四名男子中姓鄧的妻子，彼等的年齡全在十八至廿二歲之間。

案發於昨日凌晨八時四十分左右，該「娛樂中心」突有十名大漢闖入，持有一柄十七吋長鐵通及一柄七吋長三角銼，不由分說向傷者圍斬，得手後逸去，傷者頭、胸受重傷，送入瑪麗醫院留醫。至昨日凌晨二時許，銅鑼灣警署探隊根據可靠線索，大舉出動，搜查西環皇后街及大白台的兩幢樓宇，結果捕獲該四名男子並搜出兩柄兇器。

九龍隧道出口一段

行車時速增至40哩

【本報訊】由今日（星期五）上午十時起，介於隧道輪候繳費廣場與緊接紅磡交通滙點以北之公主道間之一段路，其行車速度限制，從原定每小時三十哩增至每小時四十哩。

該段路長約八百一十六公尺，路上設有交通標誌，說明時速管制道路之實際界限。

又九龍若干道路將於本星期日上午九時起至下午二時止，禁止行車，以便舉行援助聖母醫院步行籌款運動。

封閉之道路爲沙田坳邨與飛鵝山道間之一段沙田坳道及扎山道。

又由明日上午十時至五月三日止，介於卑利街及鴨巴甸街之間一段士丹頓街暫不通車，以便敷設電纜。

欲前往鴨巴甸街以西之士丹頓街之車輛，可取道堅道及鴨巴甸街前往。

屆時該處將設有適當之交通標誌，指示該路經已封閉。

快活谷獅會改選

黃明晏新任會長

副總監伍楚生蒞會訪問

快活谷獅子會月會出席首長合照（左起）勞啓明、余文倫、黃明晏、伍楚生、會長岑操生、何文驄、李啓勳。

【本報訊】快活谷獅子會，昨晚假皇都夜總會酒家舉行月會，并改選下屆職員，由會長岑操生主持，結果提名選出新職員：會長黃明晏、第一副會長陳繼照、第二副會長黃志強、第三副會長黃志榮、秘書朱飛龍、司庫何迪建、總務曾廣生、糾察曾灝非、董事：方顯揚、陳其禮、關立盛、曾紀業、林熹崖、黃達鏗、譚殷、陳德銓、劉植森、林漢傑等。

繼由會長岑操生報告會務，並由是日蒞會訪問之三〇三區甲總監伍楚生報告歷向獅會在港澳區工作成果，最後由會長岑操生致贈會旗留念并拍照后散會。

灣仔街坊會選出理監事

【本報訊】灣仔街坊福利會昨日在英京酒家召開現屆第十四次會員大會，推舉李運源爲大會臨時主席，主席致開會詞後，隨即由大會通過會務工作與財政決算並通過繼續聘請關諾爲常年會計師，會後依開票選舉下屆新理監事當選理事爲：李運源、何耀光、徐子貞、李根源、羅榮明、劉鴻漢、馬黃翔雲、吳頌堯、馬超常、英京酒家、利樹源、梁乃榮、曾楚雲、張啓榮、渣打銀行分行、周慶惠、莫健、胡錦超、馮良記、夏國璋、梁蒼、黃宇乾、詹植生、何家昌、朱淑儀、鄧淑清、張天龍、鄧少駒、林棠生、許耀、夏錫婚、陳煒均、梁伴仍、余韶安、錢炳、田惠芳、生、徐蓉、鄒金寶、高祺、何行、李明德、張榮、黃燕萍、許日初、羅筱芳、陳灼貨、馬兆華、羅桂國、謝漢、葉淦誠、邵基、鄭耀曾、李丁財、譚國鎏、陳柏霖、伍耀棠、秦永江、徐伯全、落浩源、梁萍、馮達明、梁孔炘、譚廉和、朱光振、兩益公司。監事有高福中、利銘澤、陳瑞雲、霍逸樵、麥昌、方標、李大偉、鍾華森、鍾標、張鎮漢、伍卓琪、高廉、鍾華楠、建造商會、唐兆維、鄧楚雲、郭韻珊、范鍾、郭鵬、關添安、楊熙、盧厚鎮、李紹、梁樹榮、沙鐵栄、姚勝、謝舜良。

九龍各區坊會首長

要求隔離痳瘋病人

【本報訊】自政府解散喜靈洲痳瘋病院，將病情較重者四十多名痳瘋病人移送荔枝角醫院，其餘六十多名被認爲易痊愈者分別安置於藍田、李鄭屋、石硤尾等新區居住，與一般新區居民比隣而居，並任其混跡市區，自由活動後，最近九龍均有發現該等痳瘋者經常出沒於茶樓酒肆及公衆場所，市民見之，無不爭相走避，驚惶相告，認爲政府祇知將喜靈洲公地，移作別用，而對痳瘋病者，未能克盡徹底診治責任，並忽視公共衛生，乃紛紛投訴各區坊會，轉請有關當局，再度予以隔離治療，以紓患者身心痛苦，而維護港居民健康，各區坊會首長接獲該項投訴後。昨經集會作初步會談，交換意見，當經一致決定會同各方關心該項問題之人士，剋日向政府當局提出反對將痳瘋病者混雜民房之措施，務請政府勿再以專家理論推卸，逃避責任，從速另闢離島重建痳瘋病院，繼續隔離治療。

參加是次會談者，包括港九街坊滙進會及港九街坊研究會成員，及觀塘、長沙灣、紅磡、荔枝角、荔灣、李鄭屋、石硤尾、藍田、茶果嶺、秀茂坪、觀塘新區、佐敦谷、牛頭角平房區、調景嶺、鯉魚門等區街坊會理事長。

觀塘區街坊會理事長王愷稱：「痳瘋病係我國在傳統上認爲最可怕之傳染病，簡直無人敢與病者接觸，根據中西醫學文獻，亦有不少認爲該項痳瘋病菌極易傳染病人，最近雖有所謂專家否認有傳染病人之說，言人人殊，不必置辯，但我國人世代相傳之心理威脅，一時難以消除，每每遇見痳瘋病者，莫不退避三舍，畏之如蛇蠍，以在痳瘋病者立場言之，亦瞭解本身寄跡之處，每受一般人所排擠，視爲不受歡迎人物，難免產生強烈之自卑感，有失人類尊嚴，倘若政府目的志在增加收入及節省經費而不惜作此最觸犯衆怒之措施，實屬不智。」

協進會主席胡鑑孫稱：「各街坊會首長會表示：相信認爲痳瘋病不會傳染之專家，未必敢與患有痳瘋病者同桌而飲，甚至同屋居住。」

長沙灣坊會理事長黃平漢稱：「如果當局認爲痳瘋病者確實不會傳染，何以不令該等患者與其家人團聚，而須另行撥出新區樓宇，予以安匿。」

荔枝角坊會理事長韋少秋稱：「我國人傳統認爲痳瘋病菌，可以延續三代，所以對痳瘋病人，無不談虎色變，避之則吉。」

瑞興公司下月舉辦

「英國週」展出英國貨

【本報訊】爲配合下月初女皇訪港之盛會，瑞興公司特別推出一項名爲「英國週」之貨品展覽，到時將展出各種名牌蘇格蘭威士忌酒，英國時裝，餅乾及糖菓等食品，及推出一連串歡迎女皇訪港之節目。

爲隆重其事起見，瑞興公司特從英國聘請節目設計專家譚亞力禮來港，親自主持策劃該公司在女皇訪港所舉行之各項活動，其中包括瑞興公司的新門面設計裝飾，尖沙咀瑞興九龍總店外之街景，各項廣告設計及宣傳計劃等事宜。

在「英國週」展出期間，瑞興公司將推出盛大的英國時裝表演，四名青春美麗的英國名模特兒將專程來港參加演出，另一項英國毛冷技團編織比賽亦會同時舉行。

法律指導計劃實施以來

市民獲得方便 將續提供免費服務

【本報訊】香港社會服務聯會總幹事許賢發，昨午在「認識法律指導計劃」研討會上指出，自從一九六九年該會主辦的「法律指導計劃」實施以來，一共有超過一千二百個有需要的市民從該計劃中獲得法律指導。

他稱讚該計劃的成功是有賴十七位義務律師、十三間參與機構、港大法律系同學、義務速記員、香港家庭福利會與社聯的合作。

社聯專業工作助理蔡劍雲在介紹「法律指導計劃」時表示：該計劃的目的是爲貧苦大衆提供免費的法律指導服務：至今所辦理的一千二百宗個案的範圍很廣泛，其中以下列各類爲主：家庭及婚姻、租務、商務及錢債糾紛、勞工及意外賠償等。目前此項計劃在灣仔修頓球場香港家庭福利會內開辦，每星期一次，時間爲星期二下午五時至七時三十分，各宗個案均由各參與機構提薦，手續非常簡單。

研討會假九龍窩打老道中華基督教青年會舉行，到會發言者尚有香港大學法律系高級講師杜尼及香港家庭福利會總幹事蔡惠鑑夫人，使與會各界人士都能够加深認識此計劃，從而更有效地推進此項服務及改進工作的程序。

龍翔官立工業中學

今起舉行美工展覽

【本報訊】龍翔官立工業中學，將於今（十八）日至二十日（星期日）舉行美工展覽（美術及工藝作品），邀請教育司署副教育司憲（工業組）金偉榮蒞臨主持開幕典禮。

該校此次公開舉行美工展覽之目的，在提高學生對美術金工木工之興趣，同時亦使市民對上開科目有所認識，故是次展覽歡迎各界人仕參觀。至於此次展出之作品，均爲該校學生課餘時間運用學校工作場之設備，在師長輔導之下完成。

展覽日期：四月十八日上午十一時至下午五時止，四月十九日及二十日上午九時至下午五時止。

兩具不明身份男屍

當局盼市民提供消息

【本報訊】警方現呼籲市民提供消息，協助調查在荃灣地區發現兩具身份不明男屍的身世。

首宗爲一名年約六十歲的老翁，於本年一月一日上午九時，被人發現倒斃在荃灣城門道近和宜合道山邊。死者身高約五呎四吋，面圓，眼小，眉毛稀疏，耳小，鼻大，唇厚，口大，上顎鑲有三枚金牙，被發現時身穿舊白色外套，黑褲及黑鞋。

次宗：一名年約廿五歲的男子於本月十七日上午七時十分被人發現在荃灣城門水塘附近山邊吊頸。該男子其後被送往戴麟趾夫人醫院，惟抵院時証實已不治斃命。死者身高約五呎四吋，中等身材，膚色黝黑，眼小，面型稍圓，蓄長髮，鼻大，下巴尖，唇薄，被發現時身穿藍色牛仔外套，套頭毛衣，藍褲，綠色間條襪及棕色布鞋。

任何人士如認識上述兩名死者或能協助警方查出他們身份，請撥電話一二一二三三一—四二四二四二三一內線二三二與荃灣警署聯絡，或逕向任何警署報告。

杜祖慶美術院

明起學生畫展

【本報訊】杜祖慶兒童美術院，定明日假大會堂高座八樓展覽廳，舉行第二屆學生美術成績展覽會，並請立法局非官守議員西門士夫人主持開幕儀式，展覽一連三天，歡迎各界參觀。杜祖慶君，推廣兒童美術教育，不遺餘力，經常參與世界性認可之美術活動，深獲海外經驗之評選委員會嘉許，先後榮獲多項優良兒童美術教師獎。

此次兒童美術展覽，合共五百餘幅，全部均爲四歲十四歲本港兒童之作品，內容包括意象畫、印拓、圖案設計、創作美術、美術手工等，充分表現兒童純眞想像及創造能力。

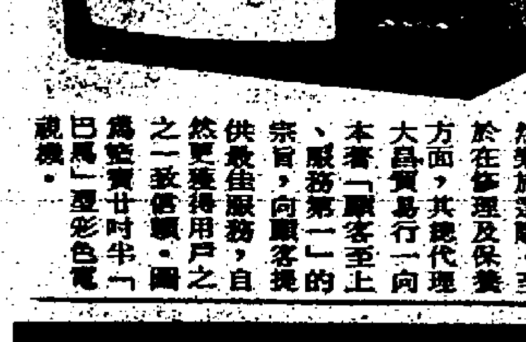
香港淘金記

首映獲好評

「香港淘金記」昨在嘉禾皇后院線推出公映，昨晚本港影視界導演明星，齊往麗聲戲院捧場，因該片盛傳有新鮮綽頭和橋段，其中揭世界隱目之處，堪與鬼馬雙星媲美，故大家都來觀摩欣賞。昨晚看過該片後，羣星紛予好評，對宗華與何守信的演出一對拍檔極世界而獲得成功的青年，認爲是妙絕的搭檔，而秦沛位電視編導則說片中的巧妙情節，可以借鏡。「香」片昨首映賣座甚佳，預料將獲觀衆口碑而更受歡迎。

藍寶廿吋半「巴馬」型

提供最完美視聽享受



西德藍寶彩色電視機，自本月初推出全新產品廿吋半「巴馬」型以後，迅即備受各界所熱烈歡迎，或爲目前極暢銷之中型彩色電視機，原因爲藍寶彩色電視機爲世界各大電視台之鑑定彩色標準，其超羣品質，早已人所共知，再加以藍寶「巴馬」型彩色電視機獨有十多項轟動全球之新發明，爲用戶提供最完美之視聽享受，因此，鑒賞力高的人士當然樂於選購。至於在修理及保養方面，其總代理大昌貿易行一向本着「顧客至上、服務第一」的宗旨，向顧客提供最佳服務，自然更獲得用戶之一致信賴。圖爲藍寶廿吋半「巴馬」型彩色電視機。

香港商科語言書院

國語班增添新教程

九龍旺角彌敦道六〇七號新興大廈三樓，旺角廖創興銀行大廈五樓及旺角彌敦道六八九號嘉禾大厦三樓之香港商科語言書院，所開設之國語班，經年於茲，已歷十年，爲社會各行各業培養出不少能操流利國語，而又對國語之語音，拼音法及詞匯都具有高深學養之人才，早爲社會各界人士之讚稱道。今該校再接再厲，將從五月份起，在過去基礎上，增加講授課程，其中除加強聽音和會話等訓練外，結合廣東話方言特點，深入淺出地講授國語語音，國語拼音法，漢語拼音法，國語注音法，詞彙的異同，國粵語在語法上的異同，國粵語誦，台詞的對白等，均是該班講授之課程內容。爲港九學習國語之最好地方。

聯友國劇團

昨訪問龍總

【本報訊】中華國劇學會理事長胡少安，率領聯友國劇團一行十餘人，前日下午三時卅分訪問九龍總商會，由該會理事長謝伯昌暨理事雷少明、呂漢源、劉文翔、陳靖生等在會所歡迎。見面後，陪同該團全體團員至故總統蔣公靈堂向蔣公致祭，旋即在會議室共會座談。

該團爲發揚中國傳統文化，發展國劇劇運，此次在海外演出，意義重大，本港僑胞獲得欣賞國劇之機會，眼福不淺。該團訪問該會人員，計有：胡少安、陳森明、査泉生、陳寶亮、張慧鳴、夏玉珊、吳捷世、史文華、潘鐵坤、熊鑄華、王慢之、鄒金安、陳炳生。

通菜街唱片檔

揚聲器妨碍安寧 三名攤販判罰欵

【本報訊】最近旺角通菜街一般街邊唱片攤檔，競將揚聲器盡量提高擴大聲響，播放各種擾攘音樂及「時代曲」，聲響越來越大，震動週遭，鄰近商戶居民備受騷擾，精神大感威脅，旺角警署當局，對此早已引起注意，決採取行動，嚴加取締，以保地方寧靜。

旺角警署警司爲此特親率所屬幹員多人，於本月十六日下午三時十五分，大舉出動，掃蕩通菜街附近一帶唱片攤檔，厲行取締非法使用揚聲器播放音樂，結果有關唱片攤檔老板三人，分別被帶返警署落案，控以非法擅用揚聲器罪名，昨一併解上北九龍裁判署審訊，三案被告男子三人，俱各認罪，法官一律判每人罰欵四百元。

恤苦憐貧 給他們幫助 給他們希望 請捐公益金

五匪劫荃灣一地盤

兩看更人抗賊受傷

另宗一電梯劫案事主受傷

【本報訊】五名匪徒昨日凌晨潛入一建築地盤行劫，有兩名看更人抗賊被毆傷。此外，一名青年昨晨在電梯內遭遇搶劫，頸部被插傷。

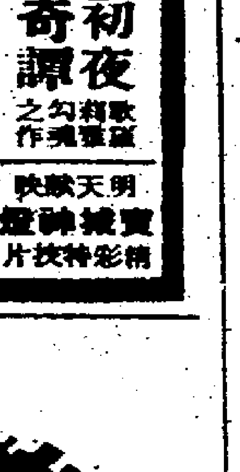
首宗發生於荃灣醉酒灣近貨櫃碼頭的泰業建築地盤，五名劫賊，於昨日凌晨一時許潛入該地盤，企圖大肆搜掠。上址兩名看更人發覺後，爲保護地盤財物，奮起抗賊，但人孤勢寡，結果不敵，被匪徒揮拳毆傷，賊人食人後不敢久留，空手而逃，兩傷者爲李陳順（四十三歲）及羅得成（六十二歲）被警後已送院敷治。

次宗：男子李子開，廿三歲，住土瓜灣道安定大廈A座九樓。昨晨七時許，李出門上班，在電梯內爲一名劫匪插頸，事主極力掙扎，惟劫匪孔武有力，並傷其頸部，同時劫走小量現款及一個手錶，然後奪門逃逸。傷者負傷報案，由警方送院敷藥。

全國基大同學會

月杪舉行餐舞會

全國基督教大學同學會，本年度輪由聖約翰大學同學會任主席（楊吳麗文）滬江大學同學會（梁慕珠）之江大學同學會（李作權）分任副主席。茲悉該會定本月廿六日（星期六）晚八時假座花園道口希爾頓酒店舉行週年餐舞會，籌資舉辦，共襄歡叙。並因便募集獎學基金，資助該會及崇基南學院在學同學，獎掖後進，當甄選長。屆時除請該會學院校長謝志偉博士致會短講外，並有多項精彩節目演出，抽獎項目，亦由各方捐贈東南亞觀光往返航空獎券兩張，自動洗衣機，名數手錶等名貴獎品，作爲當日抽獎之用。每張舞劵售價四十元，現正在各同學會出售中。



葛柏上訴案控方反駁時指出
律政司為大衆利益 有權給予證人特赦
全案今日完結需押候考慮始宣判

【本報訊】葛柏上訴案經一連四天在高院合議庭聆訊後，今日將接近尾聲。昨日上午辯方陳詞完畢，繼由控方提出反駁，相信控方大律師的陳詞亦會在今晨終結，而隨即由辯方大律師作最後陳詞，然後等待合議庭的宣判。

葛柏案控方御用大律師法蘭茲，昨日在反駁辯方御用大律師施偉南提出的上訴理由時，指出律政司在以大衆利益為前題下，是有權力給予控方證人特赦的。

法蘭茲表示葛柏案已在香港引起社會的普遍關注，而這種關注其實是由被告本身所引起，法蘭茲說：「葛柏潛逃，實際上足引起社會關注的主因。」

他續稱，葛柏如何逃出香港，更導致港府要成立一個特別以一人調查委員會加以研究，可知其引起的關注實非尋常。

韓鄭所獲特赦條件 與英劫案被告雷同

關於韓方大律師批評律政司給予兩主要證人韓德與鄭漢權優厚的特赦條件時，法蘭茲表示並不同意，他指出，韓、鄭所獲得的條件，與施偉南提出英國劫案中那位由被告轉為控方證人之史摩斯所得的待遇，並沒有顯著的差別。

法蘭茲指出史摩斯所獲得洗脫的是前半生罪行的清白，這些罪行是可能導致他被判入獄至二十多年的，韓德所獲得的特赦祇是有關在防止賄賂條例下的貪污及串謀等罪行而已。

法蘭茲表示韓、鄭的特赦較史摩斯獲得者，有更大的限制，他形容兩者皆獲得一張「空頭支票」，祇是程度上有分別。他又表示葛柏案在英國及香港審訊時，辯方大律師均未指出特赦是非法者，現時提出，實屬不當。

至於施偉南大律師較早前曾抨擊，一些在本港審訊葛柏時提出的證供，並未有在倫敦引渡聆訊時交取，法蘭茲亦在昨日加以否認，但他補充指出，祇有一點未有包括在提供倫敦法庭的證供之內，就是威利於七一年四月間被調任中區警司一事。

法氏稱，威利的名字在調職委員會在七一年三月發出的名單中，榜上有名，但在七〇年十二月的名單裏卻不見出現，法氏指出，這點顯示調職委員會在七〇年十二月所決定的名單，至七一年三月期內是仍有可能轉變的。

法氏繼而引述紀里士的證供顯示，如果區指揮向警務處長就其管轄下地區的人士調動提出意見，便可能直接影響到他區內的人士調動。

法蘭茲認為儘管鄭漢權調職是在七〇年十二月間已有所決定，但這並非完全抹煞了再有任何變動的可能性。

在昨日上午開庭時，首先仍由辯方御用大律師繼續陳詞，指出鄭漢權與韓德兩人證供相同之處僅是毫不重要的地方，但兩人差異之處則是重點，他又表示辯方始終未聽取或見過韓向廉署所錄取的錄音帶的供詞，實不公平。

施偉南對於法庭容許控方收藏錄音帶證供此舉是否公平表示懷疑，他最後向三位按察司指出控方經已通知他，彭亮廷將不及在下週返港出庭。

控方大律師承認 韓鄭供詞有矛盾

大律師施偉南於上午十一時左右陳詞完畢，繼由控方御用大律師法蘭茲起立發言，他承認在鄭漢權與韓德兩人所作證供當中，有若干地方確有出入，但他強調兩人曾在作證時並沒有直接或非直接的接觸。

法蘭茲在解答辯方律師施偉南曾暗示彭亮廷在葛柏案開審時避而不返一事時向合議庭說：辯方律師似乎在加以抨擊有關律政司助理彭亮廷在案開審時未返港作證，但控方早在本年一月廿四日在書面答覆辯方的詢問時經已表示不會阻止辯方提出宣召彭亮廷出庭作供的要求。法蘭茲又指出：法官對於辯方指責控方無權與證人「交易」的問題並不太注重，因此看來並無需要傳彭氏出庭，而辯方律師亦不應向合議庭作以上的投訴。

至於辯方屢次要求的韓德錄音帶，法蘭茲向法庭表示控方曾化費很多時間再加以細心分析過韓德向彭亮廷所作的廿八頁錄音帶供詞手抄本，始終發現不到任何對辯方有需要的地方，他並表示已向主審法官提出如需要的話，可呈交法庭作判案的參考。

法蘭茲御用大律師謂：辯方對於韓德與鄭漢權的信用甚為重視，特別對於孩筆六萬五千元為然，但其實廉政公署經已十分小心地處理，曾三次查問鄭漢權都加以否認，而克烈亦始終未向鄭透露過此乃韓德的供詞內容。

葛柏因貪污及串謀貪污在本年二月廿六日，兩項控罪成立，被維多利亞地方法院法官楊鐵樑判處入獄四年，他不服所判，乃繼續延聘施偉南大律師向合議庭進行上訴，要求推翻控罪及減刑。上訴至昨日辯方陳詞完畢，繼由控方大律師陳詞未畢，法官乃將案論押候今日繼續聆訊，控方陳詞後，將再由辯方大律師作最後陳詞，然後等待宣判。

合議庭正按察司貝理士在昨日宣佈將案押候時，控方御用大律師即表示在今日陳詞後，將因要事定於明日返英，而正按察司亦表示合議庭在聆訊終結後保留一段考慮時間，纔會宣判。

囚犯遭懲罰暴斃 督導員撤銷誤殺罪
醫生報告死者死於心臟病

【本報訊】石壁勞役中心去年六月三十日，一名囚犯被發現倒在地上，送院後證實斃命，事後警方將該中心一名督導員拘捕，疑與此案有關，昨續解高院審訊，案情突急轉直下，主控突向法官申請將對被告之控罪撤銷，楊鐵樑法官聆訊後，乃將被告之控罪撤銷，不起訴處分，當庭省釋。

被告約廿七歲，是石壁勞役中心一級督導員，原被控於去年六月三十日，在石壁勞役中心誤殺死者陳志光（十九歲），本月九日解上高院審訊，被告不認罪，押候續審。

案情透露：案發上午六時半，上述勞役中心督導員依例巡房，同時着令囚犯進行清理床舖工作，死者當時與另三人同囚於一房，事前有督導員指四人清理工作不妥善，要懲罰各囚犯，每人被警棍打屁股一下，不久被告亦到來囚房，因某種原因發怒，並以拳頭打死者與另一名同囚。

死者胸部被打數拳，不支倒地，被告於事件發生後，曾着死者進行人工呼吸，及後死者被送院救治，但經證實不治斃命。

被告涉嫌於案發後，教唆在場同囚，不得將事實傳出，唯指死者在廁所工作時，不慎跌斃，各同囚遂以假話報告當局。

此事至去年七月三日，逐被揭發，經調查後，於九月四日拘捕被告落案檢控。

惟據醫生報告，曾指死者死於心臟病。

天氣預測

吹和緩東至東南風，除初時短暫時間多雲外，陽光普照及天氣炎熱。今日最高氣溫可升至攝氏三十度，昨晚十一時室外氣溫為攝氏廿四度，濕度百分之八十九。

英女皇伉儷於五月六日訪問本港時，將會乘座快速的氣墊小輪由港島前往荃灣，順道瀏覽九龍沿岸景色。圖為該新近始運抵本港之氣墊船在港海航行時的情形。

英女皇循海道往荃灣 瀏覽九龍沿岸景物
新氣墊船載皇室貴賓

【本報訊】英女皇將在五月六日乘坐氣墊小輪，由皇后碼頭前往荃灣參加一連串的活動，在廿分鐘的水上航程中，順道瀏覽九龍沿岸的景物。女皇乘坐的氣墊小輪，為香港油蔴地小輪公司屬下的另一艘新船，數月前購自英國，最近始運抵本港，惟尚未投入服務，而將與目前每天採用運載七百名搭客來往中區與荃灣航線的氣墊小輪相同。這次特別航程的唯一有異乎常者，是女皇伉儷及隨員乃該船僅有的乘客。

女皇會在一個設有六十五張舒適航空椅的空氣調節船艙內，透過寬敞而傾斜的艙側玻璃窗觀賞九龍及荃灣沿岸的景色。

HM二型氣墊小輪是英國氣墊船工業的最新產品，香港油蔴地小輪公司購買的第一艘於去年十一月間運抵本港作試驗航行。試航後一個月，該船便加入服務，效果良好。香港油蔴地小輪公司乃再訂購三艘。這份一千二百萬元的合約，使該船的製造商南安普敦廠的氣墊船航運有限公司大為興奮，因為這是該廠有史以來最大宗的單一合約。

美駐平辦事處主任 布殊抵港晤美官員

【本報訊】美國駐北平「聯絡辦事處主任」布殊昨由北平抵港，與美國駐此間外交官員會敘，布氏將逗留至下週返平，據布氏在美國總領館接見本港中外記者時稱：「本人奉派至北平，倏倏已近半年，我認為中共與美國的關係雖有困難存在，但我認為雙方關係發展，保持常態。」

布氏續稱：當美國衆院議長艾伯特等一行新近訪平與中共官員會談，渠亦列席，根據會談情形而觀察，本人認為雙方關係仍在繼續發展中。」

駐港高棉領事館 據稱今日仍辦公

【本報訊】駐港高棉領事館，在金邊失守的消息傳到後，十七日下午仍照常辦公，領事館職員表示，領事館明日將繼續開放，「照常辦公」。

香港與高棉間的電話通訊，已於星期一日中斷，但據悉：世界各地的電報，仍繼續經由香港的大東電報局轉發往金邊。

私立中英文校協會 選出第十四屆新職員

【本報訊】港九私立中英文學校協進會，昨假海珠酒樓開會，互選第十四屆職員，結果選出永遠會長：霍逸樵、梁端卿、黃達鏗、裴迅中、鄭潤才、王澤森、胡北斗，會長張立基，理事長霍逸樵，副理事長全游經、陳壁麟、財務曾炳和、副李潤文、總務梁銓、副饒治唐、文書張安平、副梁世華、福利周韶、副梁子明、康樂葉華、副黎溪華、公共關係林裕純、副陳慧芳、副曾紀立、會員鄧蒲壽、副黃煥發、研究楊勵賢、副麥月華、監事長許炳鄭潤才、副監事長楊鉞祺、譚藹和、稽核楊鉞鋒、監事李健生、黎明、裴效良、教師福利金管委會主任黃達鏗、永遠顧問劉雁、盧東山、楊勵賢、馮建明、區鍔、顧問李士秀、江可伯、汝、李立勛、李錫宗等。聞該會定五月三日下午七時假海珠酒樓舉行就職典禮。

盜竊偽造友聯銀行股票 証券登記文員認罪
獲輕判入獄兩年 法官指公司應負部分責任

【本報訊】一名任職於證券登記之文員，利用職權偷得八十六張友聯銀行股票加以偽造，然後行騙四間股票行達廿五萬多元，昨日在維多利亞地方法院，承認十五項偽造文件、訛詞行騙罪，高禮華法官聆畢案情，判被告入獄兩年。

被告梁國雄，廿五歲，一間證券登記公司文員，被控十五項罪名，指其於七四年六月三日至七五年三月十一日期間，先後十五次向四間股票經紀，以八十六張偽造友聯銀行假股票，行騙二十五萬八千餘元。

法官在判案時指出，登記公司應負部份責任，因被告於案發時，祇是一個月薪八百五十元之小職員，而公司將重大責任，交給被告，准其全權處理友聯銀行之空白股票，此是公司方面疏忽及不負責任。

而友聯銀行交股票與上述公司管理，雙方未經訂明某些條件，署明此等股票，應由註冊公司高級人員處理，亦是一種疏忽，故僅判被告入獄兩年。

三[illegible]：被告於七[illegible]此間註冊公司[illegible]處理一具特別儀器，該儀器是用來填空白股票[illegible]銀行新股，七四年[illegible]月註冊公司經理[illegible]假，將鎖匙等交[illegible]代為管理。[illegible]年三月份，被告[illegible]因[illegible]疏忽，遭公司解[illegible]九日公司因覆核股票數目，清點股票數目，與註冊[illegible]股票張數，有出入，立刻覺察[illegible]間，被告承認偷去九十張，空白股票，加以偽造，每張印上一千股，分別賣給四間股票公司，騙款廿六萬餘元，大部份在賭博中輸去，[illegible]一條九千多元現金，汽車一輛，及勞力士[illegible]

[illegible]三月廿六日[illegible]告被拘捕，控以上述罪刑。

前總警司葛柏上訴案昨日繼續聆訊，圖中滿頭銀髮的葛柏，手持一東西，目的在遮掩手銬。

「香港之進展」展覽 將在新火車站舉行
將以港工業品為主免費參觀

【本報訊】貿易發展局主任經理孫元壯昨在九龍扶輪社午餐會上發表談話，他透露今年五月六日至十一日，在紅磡新火車總站舉行的「香港之進展」展覽會，將展出香港最佳的工業產品。

孫氏說，這項公開展覽會佔地二萬二千平方呎，將分為四個展覽部份。

首先介紹的是有關香港的歷史部份，此一陳列方式是用巨幅圖片體畫，展示一八四一年以來的歷史事蹟，並以一套短影片播述今日香港的情形。

在第二個部份，將有十位手藝工友示範傳統的技藝，例如織地毯、象牙雕刻、繪製籐紙，製造傢具，造帆船等。

孫氏又說，第三個部份是四者中最大的一個，該處將展出中國古代的宮廷服飾，以及今日最流行的時裝。

此外，在這一個部份的另一角落，將看到今日比較新興的出口貨品，陳與郎食品。展出的家庭用品中，與西方平底鞋身份各同的中國「平底鞋」亦包括在內。其他產品包括有玩具，機器，船艇及配件，電子及光學及印刷品等。[illegible]本港拍攝的電影短片亦將放映給入場的觀衆欣賞。

另外一個部份將介紹香港未來的計劃與建設，例如房屋發展，建造[illegible]及貿易計劃等。

這個展覽會的主題是籌述香港各著居民的機智，技巧及勤奮，如何變成今日高度成功及現代化的工業社會。

「香港之進展」展覽會將由英女王陛下在五月五日主持開幕典禮，在以後的六日內，每日上午十時至下午九時，市民可免費參觀。

荔枝角兩匪劫小巴 司機追賊擒一疑匪
疑與大除夕小巴劫殺案有關

【本報訊】兩名劫匪，昨晚在一輛行駛九龍至荃灣小巴上，向十二名男女洗劫，掠去現款二百九十元及一隻手錶逃去，司機不甘損失持棍追匪，並與劫匪發生糾纏，混亂中一名匪徒受傷被擒，另一匪逃脫。

兩名劫匪年約廿歲左右，在荔枝角美孚新邨登上該部滿載乘客的小巴上，初懷疑此兩人與本年二月初（即農曆年除夕深夜）在荃灣大窩口發生一宗小巴劫案的兇徒為同一夥人物，案發後警方已將一名可疑男子捕獲，並就另一名在逃劫匪展開追緝。

被劫的小巴編號AS一八二九，行走佐敦道至荃灣之間。於昨晚十時左右，該部小巴載着五名女乘客及七名男乘客，沿慣行路線，駛經荔枝角美孚新邨附近時，兩名劫匪即假裝乘客揮手命司機停車，並登上該車，上車後兩名劫匪分位而坐，一坐於車前的坐位，另一坐於較後的位置。

不久當小巴駛過荔枝角大橋後，他們即拔出利刀，威脅司機繼續開車，並迫令車上十二名男女乘客交出財物，於劫去二百九十元現款及一隻天梭牌手錶後，此時小巴已駛至葵芳新邨，突然劫匪發覺路前約一百公尺處的地點，設有一警方的交通路障，知情況不妙，乃立即命司機停車，並落車逃命。

各被劫事主見有警察，立即大聲呼喊打劫，而司機亦手執一條鐵棒落車追出，追至不遠，即與一名可疑男子發生糾纏，事後該名男子被人擊傷頭部，血流滿面，由警方拘獲，並送院救治，另一名劫匪則已攜着贓款逃去無蹤。

西北給你服務更多
747特快班機直飛紐約
僅其一

747直飛紐約：西北 747 底豪華寬敞機艙，在橫越太平洋飛行時，你置身其中的感受，是與別不同的。西北 747 讓你由香港直飛紐約，中途僅在東京、西雅圖勾留，無須換機，舒適迅速。這是西北讓你兩全其美的一部份。

最好的皇族式服務：一路上讓你享受七種不同聲道的悅耳音樂，與最新放映的美國電影*；外加清涼的飲品，精美的菜肴配上歐陸佳釀。這是西北讓你兩全其美的另一部份。

更多的美國城市：西北讓你飛往美國39個城市……在遠東來說，比其他航空公司更多。例如：西北 747 特快班機由香港經西雅圖，銜接直航班機飛芝加哥、明尼亞波里斯／聖保羅與華盛頓。

拿及加拿大：在西雅圖你亦可轉機飛往溫尼伯，若目的地是厄文頓，可在東京改乘 747 捷徑班機，經北極至安哥拉；然後再飛厄文頓。由香港至美國與加拿大，西北飛行陣容最強。

*在國際航線上租用耳筒，收費美金二元五角

我們讓你兩全其美

747由香港至東京及美國		
上午九時	星期三、四、五、日	東京、西雅圖*紐約
上午十一時	星期六	台北**東京、檀香山、三藩市、洛杉磯

747由東京至美國		
下午六時	星期二、四、六	安哥拉、芝加哥、紐約
下午七時二十分	每日一班，星期二除外	檀香山、洛杉磯、明尼亞波里斯／聖保羅
下午九時三十分	每日一班	檀香山、三藩市*洛杉磯

*由西雅圖轉至：亞特蘭大、芝加哥、克利夫蘭、底特律、法蘭克杜爾、邁亞米、明尼亞波里斯／聖保羅、費城、匹茲堡、斯波坎、波特蘭、但柏／聖彼得堡、華盛頓、溫尼伯（加拿大）。
**香港與台北之間並無班次。

外加航線至波士頓、麥迪遜、密爾瓦基、紐亞克、羅徹斯達（明尼蘇達州），以及紐大拿，北達科他州各市與加拿大厄文頓市。
訂票及有關詳情，請詢各大旅行社或西北航空公司：香港雪廠街2號聖佐治行 電話：5-243061　九龍半島酒店　電話：3-675001

西北航空公司
銜接遠東與美國、加拿大41個城市

申請入英籍啓事
關國柱（KWAN KWOK CHU）現住香港山村道4-6號嘉華大厦A座五樓現向港督申請入英籍如有任何人獲知任何理由不應准其入英籍者可用書面簽名將事實向本港輔政司報告。

雷英華
中醫 教授 四十餘年經驗 精治
風濕
風濕骨痛 手腳麻痺 肩背酸痛 筋骨疼痛 坐骨神經 腰背痛楚 等等[illegible]
徹底治療 康復斷根
診所九龍深水埗青山道一一七號二樓即寶血醫院左鄰 診症上午十時至下午七時 星期日下午休息 例假照常診症

挪威信義會 慕德中英文中學招75—76新生
本校由挪威信義會主辦，位於官塘油塘高超道山後之鯉魚門景嶺半山區，背山面海，環境優美，為一讀書勝地。
本校自備校舍，大禮堂，課室，男女生宿舍專人管理，操場共佔地十多萬呎，本校自備校車接送學生，另本校與村內學生互助社合辦有泳池一座。
班別——中文部：中一至中四及中六
英文部：F.1至F.4
報名地點：㈠本校校務處
㈡官塘裕民坊42號展星樓A-D座明道幼稚園即官塘人民入境事務處側鄰。
㈢牛頭角佐敦谷第七座信義學校。
㈣秀茂坪上邨福利大廈四樓，青年協會中心
㈤彩虹村金華樓地下青年協會。
考試日期：報名時通知
交通：㈠九龍彩虹邨巴士總站九十號巴士直達本校。
㈡香港筲箕灣碼頭利安小輪直達本校。
本校自備校車接送。
電話：K四八三五〇九　K三五〇六八三
校監：鄧錫安牧師
校長：鄭劇譽

跑馬地禮頓道嘉柏停車場

計時炸彈爆炸

一車輕微損毀另有兩枚未爆
車場謂未接到恐嚇爆炸動機未明

【本報訊】跑馬地禮頓道嘉柏公共停車場，昨傍晚發生一宗「計時炸彈」爆炸的案件，一部私家車的車尾被炸損毀，幸無人受傷。警方據報，將現場封鎖進行調查，經三小時搜索，檢獲一批金屬碎片，兩枚未爆的炸彈、電線、鐘表零件等，由軍火專家帶返化驗。

港府發言人昨晚表示：該宗炸彈爆炸案發生昨晚六時零五分，在禮頓道卅六號三樓，僅一輛編號AS五六六零的白色私家車受損毀，該車的車主是誰？發言人未透露。

該枚炸彈係由三個圓筒金屬組合而成，圓筒與圓筒之間有電線相連，並裝上計時儀器，電池。每枚體積約六吋高二吋直徑，綑紮一起，用一個白色膠袋盛載着，放置一部停泊在三樓二二三號車位——車牌AS五六六〇的白色私家車底下。事前停車場並未接獲有恐嚇電話。而該枚炸彈究屬何類人物製造而放置該處？其動機如何？是黑社會的恐嚇？抑或屬於一宗暗殺或恫嚇事件？警方已就此等問題及真相展開調查。

警方懷疑，該宗爆炸案，疑屬一宗黑社會暗殺事件，由於現場發現的炸彈，係一枚較精密的「土製炸彈」，製造者最低限度對化學常識及爆炸原理甚爲瞭解，被炸彈炸毀的私家車，後已被警方移離現場，至本報截稿止，仍未獲悉車主是誰。

炸彈威力似手榴彈
製造者有化學常識
警方注意爆炸動機

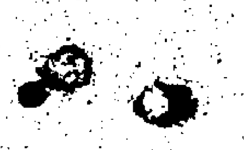
事發現場爲跑馬地禮頓道卅六號一座六層高的建築物，上址的一至四樓爲嘉柏停車場，五樓以上則爲嘉柏大廈住宅，在嘉柏停車場的地下入口處側內，更設有一個德士古汽油站，通常該處均有一名看更人看守。

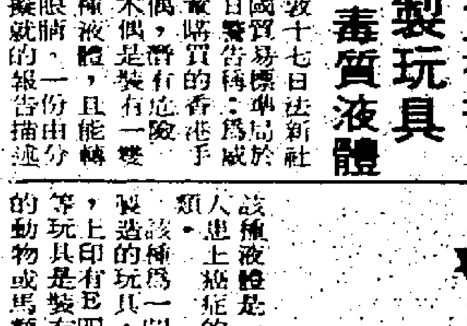
昨晚六時五分，上址一名年約六十歲的看更人，當正在六樓執行巡視任務之際，突然有一陣強烈的爆炸聲，該爆炸聲的威力，約相等於一枚手榴彈。看更人心知不妙，立即先行撥電九九九報警。然後從下層樓宇進行查看。

當看更人搜至三樓的停車場時，即發現一團白烟從位於電梯左邊的一個三二三號車位附近冒出，當時白烟尚未消散。看更人再往該處行近，即嗅到一陣強烈的火藥氣味，並在停泊三二三號車位的一部白色私家車車底及四週發現一些金屬碎片及類似時鐘的零件。事後，看更人在電梯門左邊對開八呎及廿五呎的地點，分別發現另外兩個圓形金屬筒。初時以爲亦屬炸彈碎片。

不久大隊警方人員、消防人員及救護人員已聞報趕至，初時以爲祇屬一宗火警事件，才據悉是一宗炸彈案，炸彈且已爆炸，於是大肆搜查，結果在三樓電梯左邊，一部停泊在三二三車位的白色編號AS五六六〇的私家車車底尾部近牆邊地點，發現一個炸彈爆炸後的痕跡，碎片則分佈該車位前端卅呎的範圍外，其中有兩枚破碎金屬圓形物體，約四吋高，直徑兩吋，距離該部白色AS五六六〇白色私家車的前端分別爲十呎及卅呎遠。經查詢後，發現現場並無人受傷，遂於七時五十分左右率隊離去。

當警車離去後不久，約五分鐘後，警方又接獲報告，謂現場又發現兩枚尚未爆炸的炸彈。警方及消防人員再率隊前往調查，發現上述兩枚置於AS五六六〇的圓形金屬物體尚未移去，該物體且有電線露出，及後再經警方軍火專家檢驗後，已將該枚物體移去，警方爲恐防萬一，遂在現場再行嚴密搜查，結果再發現一些膠袋碎片。及至九時，警方及消防車已離開現場，該案並無人受傷。





爆炸後所留下的痕跡。（記者李錦榮攝）

圖中白色編號AS五六六零之私家車在「炸彈爆炸」事件中，車尾部受損毀。

嘉柏停車場三樓昨傍晚突然發生一宗炸彈爆炸案，警方聞報後立即趕至調查。

吳冰續爆內幕答覆律師盤問

會替跛豪滙款赴泰買毒品
運來軍火包括輕機長短槍

在公海劫得毒品後奉命暫避風頭

【本報訊】「跛豪」案昨繼續在高院聆訊，仍由控方主要証人吳冰續爆內幕，供述「跛豪」集團除自泰運毒來港外，並曾偷運大批軍火，包括手提機槍、長槍、短槍等。

下午証人在接受代表被告辯護大律師盤問，承認他所以要求警方保護原因，由於跛豪此人，沒有人性，手下馬仔衆多，曾多次見與作對之人被其馬仔追斬，恐防跛豪馬仔會這樣對付他，記得當他表示不幹時候，跛豪曾對他說：「亞冰，你要保得我無事，不要整蠱，如果損失一條毛，就會斬甩你個頭。」因証人祇供未完，押候今晨續訊。

當下午五時散庭，証人吳冰，在數名警探保護下，乘一輛預停泊在高院近大球場方面横門之汽車離去，今次雖沒有如前天黏上鬚扮伯父，祇戴了一件雨帽，用報紙遮着面部而已。

昨晨開庭後，代表第三被告陳永雄辯護大律師余叔韶向庭指出，他看到英文南華早報關於報導証人化裝老翁出庭，此種描寫可能會影響陪審員的視聽，法官於是再三向陪審員曉諭，必要根據法庭中的証供作出判斷，不要理會外間報紙的報導。

接收貨物轉換暗號
由鄭月英交付酬金

隨由主要證人吳冰繼續出庭作供說：在刼得泰國另一集團的黑貨後，翌日梁發喜電證人謂已攪掂，他乃轉知首被告，首被告祇交二十萬元，並對證人說：他目前手頭上祇有這些，其餘遲數天才交與，結果數日後他再收到三十五萬，計此批貨收到首被告酬勞金共五十五萬，他本人分得五萬，首被告還告訴他說，泰國被刼黑貨的集團，已派專人到香港查究此事，叫證人等暫時躲避風頭，結果因他們已在荃灣購有一屋（兩層），證人叫梁發喜及郭昌搬進此屋居住，而證人亦遷往別處，當他們收款後，曾擺慶功宴，到有梁發喜、郭昌、周氏兄弟、第七被告池仔即余德成、鄭國康等。至六九年十一月，證人在尖沙咀一酒家見首被告，首被告以泰國派來的人已離去，現今又有一批貨到，不過暗號要轉用一方綠旗及一面紅旗（按以前由一面紅白兩色旗），另半截鈔票（按以前用半截小播彩票），首被告即將這些物件交給証人，由証人轉交梁發喜等駕船出公海取貨。兩三日後，梁電告証人貨已收到，証人如前轉知首被告對証人說他的太太（鄭月英）將帶一伙記來收貨，結果由該伙記與余德成、梁發喜等到荃灣起貨，數日後在鄭月英處收到十三萬元，此次所運到的有四十多麻包，重四萬多兩黑貨，証人將收到全部欵項交與梁發喜及其夥伴，本人分文不取，以後他們沒有活動，首被告亦轉行做珠寶生意。

運來槍械秘密收藏
跛豪取用一枝輕機

七〇年七月，首被告對證人說，又有貨到，且數量龐大，隨交與紅綠旗、及半截鈔票，証人轉交梁、郭等駕船出公海取貨，如前一樣，梁取到貨通知証人，轉知首被告派人到荃灣收取，這次証人從首被告之妻鄭月英處收到酬金十五萬元，証人將五萬元放在家中，而存入銀行十萬元，大日証人簽了一張十萬元票在荃灣交給梁發喜。

七〇年九月，首被告告訴證人，謂這次之一邦貨其中並有一批槍械，包括四枝短槍，數枝長槍及一挺手提機槍帶來給他使用，貨到後將一枝短槍及一挺手提機槍，首被告並吩附証人，其餘槍械叫夥伴秘密收藏，隨將紅綠旗及半截鈔票如前一樣交給証人轉梁發喜出海取貨，當發電証人貨已抵步，証人轉知首被告，他命證人次天到尖沙咀，當証人依命往，見鄭月英在，鄭引証人到金馬餐廳，即第三被告陳錫已在座，不久一年約廿歲之青年到，鄭叫證人帶該青年往取貨，證人即偕該青年返家與余、鄭會晤商討起貨地點，隨一同離去，翌晨九時第七被告余德成電証人，告訴貨已交妥，原來當晚由鄭國康駕車駛往荃灣取貨後，再送到深水埗，將車停下，交車匙與該青年駕車而去，跟着余、鄭又將手提機及短槍送交首被告。

証人說這期間因他遷往尖沙咀距離首被告所居公寓不遠，故與首被告常見面，且不時到其酒家用膳，有一天証人對首被告說，由於近來健康差，提議由第七被告余德成接替其職位，首被告答允，不過欵項仍要証人收取轉交其夥記。

證人又說：有一次他在首被告在港島開設之商行內，見首被告夫婦各取出一束五百元面額港幣約有廿萬元交與出納員，首被告對證人說，這是匯往泰國訂購黑貨的，隨又叫證人幫手去滙欵，證人乃到旺角一銀行分行提欵，亦是全部五百元面額港幣，渡海來港趕返該商行，交給一年約四十歲之夥伴，由該夥伴寫回收據，由他轉給首被告，證人說，首被告曾告訴他，向泰國購貨是須先行滙欵前往的。

恐防跛豪派人尋仇
要由警方派人保護

至是證人作供完畢，即由代表首次被告辯護御用大律師沈澄向其盤問答辯：首被告是由一名黃玉棠之男子介紹識的，而非黃在首被告之賭檔內任職，最初他替首被告在大陸偸運其家人不成功，他並不知偸運入口入境是犯法，由於他協助首被告偸運毒品及軍火入境，這是奉首被告之命，無可奈何，至在公海刼取其他船，他亦不知在公海刼，會否犯港例，而他亦沒有親自前往。

如犯法警察自必會控告他，記得此案在初級偵訊前，有一天下午李菘督察叫他到警察總部，李告訴他如將全部眞實情形吐露，將不會控告他，隨將一封由檢察官麥道高代表律政司簽署之信給與，命他簽收，這信內又表示將不控告他。

大律師又問：「你今後將要幹什麼？」答「開設士多店做生意。」問：「何以你要警察來保護？」答：「因爲我已將眞情吐露，而跛豪馬仔衆多，恐防他會叫人殺我，他這人毫無人情，我曾見過發生多次，有人被其馬仔追斬。」証人又說，記得當他向首被告表示不幹，由第七被告接替其職位時，首被告對他說：「亞冰，你要保得我無事，不得整蠱，如我損失了一條毛，我就會斬甩你個頭」。

及下午二時半再開庭，仍由証人吳冰接受沈澄大律師盤問，証人說：他於六一年由大陸來港即行營商，替彼運黑貨，不過是副業，他擁有三艘舢舨。大律師指証人於七三年到首被告所開賭檔賭錢，一次輸哂錢後欠下賭檔五萬元，第一次却欠了八萬元，即共欠了該賭檔十三萬元，証人對此否認，他說，他有錢才去賭，雖然賭錢有贏輸，而他在其賭檔輸多贏少，不過他有兩間銀行戶口，一是滙豐銀行，一是南洋商業銀行，輸了可以寫支票，而該賭檔亦准許他可簽字掛賭賬四十萬元，他並無欠人分文賭債。

答覆辯方律師盤問
從未與江森泉接觸

大律師說：「你不是曾在賭檔中和首被告之妻鄭月英發生過口角爭執嗎？」答：「我何須要與她口角。」大律師說：「潮州人很團結且很愛面子，鄭月英曾在賭檔大庭廣衆之中，因你欠下賭債，不准你參加賭博，是嗎？」證人說：「因爲我發現其賭檔騙人，其馬仔電告事頭婆，鄭即匆匆至，大肆咆哮，其實我有錢就有權來賭」，大律師又問：「鄭國康又名大聾，是否你的打手？」答：不，他家原在我隔鄰，自小鄭的母將鄭送給他的父親做義子」。問：「是否很聽你話，你叫佢去殺人，佢就去殺人？」答：「就算係我個仔亦未必咁聽話，不過如正當事叫他做，他亦會做」。問：「他是否一個極兇惡之人？」答：「不是，祇不過是一個粗人」。大律師又問：「據說已逃往台灣的江森泉（按已在台被判入獄十二年）是一個大老板是嗎？」答：「不知道，我從未有和他接觸過」。大律師問：「你有幾多個女子？」證人答：「我在大陸結婚，有一妻，日前在港亦有一妻名陳玉鳳，另有一情婦，日前犯藏毒罪被判入獄，刻在服刑期中」。

英國又指摘
港製玩具有毒質液體

【倫敦十七日法新社電】英國貿易標準局於星期四日警告稱：爲威爾斯兒童購買的香港手工製木偶，曾有危險，該類木偶，是裝有一雙含有一種液體，且能轉動的大眼睛，一份由分析家所擬就的報告描述該種液體是一種類似導人患上癌症的礦物質油類。該種爲一間荷蘭商行製造的玩具，附有標籤，上印有E四百號。該等玩具是裝有以塑膠製的動物或馬類的頭部，並標明的「小木偶」。該份報告稱：該種玩具的眼睛是可用手指輕易取出的，兒童又可用牙齒將該「眼睛」的小塞拔掉，該種液體即告滲出。

一個郡的貿易標準局發言人稱：現已尋求已告售出的十二個木偶，但該種木偶在聖誕時亦曾有出售，及可能在大多留在兒童手中，若干木偶似已在卡地夫及北威爾斯等地區出售。

公務員工會聯合統籌處聲明
反對削減生活津貼
認爲嚴重打擊士氣

【本報訊】公務員工會聯合統籌處，對港府宣佈削減低薪公務員之生活津貼達百分之五十甚爲不滿，昨日且發表聲明，強調此舉對低薪公務員的士氣有很大的影響。

該項聲明稱：事實上，當此物價波動上升仍未平息，低薪公務員生活正陷於痛苦和彷徨之際，港府對此次薪數字遊戲說是生活費用大減，這點難以使人同意說法，統籌處籲下多之個公務員工會呼籲社會人士，給予此等低薪公務員之同情及支持。

港府一向對計算生活津貼問題，不切實際，又未能充分反映生活費用之高漲，本年四月一日開始，加稅和加價項目亦有十多種類，百分率由百分之五十至一百不等，可謂大幅度高漲，一切費用直線上升，但港府不顧事實玩弄數字，強說「生活費大減」，港府對此等毫無反抗的低薪人員，降低其原來難以維持的生活水平，再度壓低，弄得他們生活負担大增的痛苦。港府對低薪公務員之房屋津貼問題，屢次拖延不予答覆，另方面，而繼續以巨額支出，給予月薪六七千元之高級公務員作爲房屋津貼之用。

港府應從遠大眼光看想，亦應從整個社會利益着想，而不應着眼於削減低薪人員的生活津貼，以降低低薪人員的士氣。

港府與其站在節省財政開支觀點上，大幅削減低薪公務員津貼不如採取側重保障低薪人員的生活，庶免使到四萬四千多的低薪公務員感到生活難以維持，弄得生活負担大增的痛苦。

廠商會函美國當局
促請摒棄對港歧視

【本報訊】中華廠商聯合會，昨日下午五時半在會所聯誼廳，舉行會董會議，由副會長黎鏡宇主持。

會議中透露該會以美國政府宣佈首批獲得美國特惠關稅待遇之國家名單中香港未被列入，該會認爲殊欠公允，已致函美國有關方面，申述本港實際環境，此舉將使經濟深受打擊，促請美國政府重新檢討。

該函要點指出：一、用以決定給與特惠待遇國家之一般規條，對本港而言，殊不適用。因本港地狹人稠，資源缺乏，全賴製造工業及出口貿易以維持生存。目前在世界不景下，本港出口貿易正遭遇更多困難。而資源較豐富之鄰亞各發展中國家，業已迅速工業化，其產品對本港小型工廠所從事之傳統工業生產，造成極大威脅。此外，在投資方面，該等國家利用各種鼓勵投資方法，吸引本港資金外流，在此情形下，倘美國再拒絕給與香港特惠待遇，定當加速本港貿易轉移及投資外調，使本港希望發展新工業之努力，蒙受嚴重打擊。歐洲共市組織對本港可能存在之上述困難，早期已有察覺，但現已開始撤除、希望美國特惠關稅制度不應對香港造成的影響重大。二、本港不是要求獲得特別受惠，只是希望不致受到歧視，使不斷膨脹的四百五十多萬人口，在發展國家給與公平貿易機會下，得以維持生計。

此外會中並決定成立一九七五年本港新產品比賽委員會，展開籌備工作，並推副會長黎鏡宇爲主任委員，尹德勝、姚中立、黃志強、鄭建德、梁振恩、譚小坤、鄭輝志等爲委員。

冰叔報紙掩面 跛豪神氣十足

（右圖）「跛豪」案主要証人吳冰，昨到高院作供後，戴上雨帽及以報紙掩面離去。（左圖）「跛豪」被押離高等法院時，神氣十足，不再躲避記者拍照。

迅達高級遊覽團
歷史悠久・經驗豐富

韓國濟洲島日本豪華團
7天 HK$2250
10天 HK$2750
出發日期：4月20日
5月4日.18日
遊遊：漢城、華克山莊、濟洲島、大阪、奈良、京都、寶塚、神戶、富士山、箱根、江之島、鎌倉、橫濱、東京。
居停酒店：朝鮮、華克山、韓航、新阪急、山中之湖、京王等一流酒店。

美加
豪華遊全程16天$7500　出發：7月19日
節目豐富，有充足時間探親一舉兩得。

日本
(1)全日本鹿兒島南北九洲本洲遊覽
9天：HK $3100.
出發日期：4月19日.
5月17日.
（九洲本洲美景一一遍遊）
(2)北海道本洲豪華遊
7天：HK $2950.
出發日期：4月19日.
5月17日.
（北歐情調，世界馳名）

菲律賓
碧瑤豪華遊覽
5天：HK$1650.
出發日期：4月19日.5月17日.

台灣
(1)五天豪華遊
HK $1350.
(2)十天豪華遊
HK $1750.
出發日期：4月20日.5月11日.
（分公司直接辦理，實際可靠）

東南亞
(1)泰馬星豪華遊
10天HK$2950.
(2)曼谷芭堤雅豪華遊
5天：HK$1250.
(3)曼谷芭堤雅清邁遊
7天HK$1750.
出發日期：4月5日.19日.
5月3日.17日.
住納蒂、國賓、凱悅等一流酒店。

迅達旅遊貿易有限公司
地址：中環德己立街萬宜大廈807室
電話：5-243741　5-234792　5-257806

廣東銀行有限公司股東尋常年會通告

敬啓者，本公司定於一九七五年四月三十日（星期三）下午三時假座香港干諾道中五號文華酒店一樓孔雀廳舉行股東尋常年會，事爲：

（一）審核一九七四年度董事會及核數師報告
（二）審核該年度資產負債及損益帳目
（三）聘請核數師
（四）宣佈分派股息等事宜

凡我股東務請依時惠臨指導爲荷，本公司股份自一九七五年四月十七日起至四月三十日止（首尾兩日在內）停止過戶。

承董事會命主席黃實材謹啓
一九七五年四月八日

廣東銀行有限公司第一優先股股東會議通告

敬啓者，本公司定於一九七五年四月三十日（星期三）下午假座香港干諾道中五號文華酒店一樓孔雀廳舉行股東尋常年會後隨即召開第一優先股股東會議，議程如下：

選舉第一優先股董事

根據本公司組織章程第七十九條規定，凡屬有權出席及投票之第一優先股股東，可授權代表出席及投票，而該代表不必爲本公司股東。

承董事會命主席黃實材謹啓
一九七五年四月八日

廣東銀行有限公司第二優先股股東會議通告

敬啓者，本公司定於一九七五年四月三十日（星期三）下午假座香港干諾道中五號文華酒店一樓孔雀廳舉行第一優先股股東會議後隨即召開第二優先股股東會議，議程如下：

選舉第二優先股董事

根據本公司組織章程第七十九條規定，凡屬有權出席及投票之第二優先股股東，可授權代表出席及投票，而該代表不必爲本公司股東。

承董事會命主席黃實材謹啓
一九七五年四月八日

金軒商業大樓
軒尼詩道209—211號
・東方戲院附近・

五百多呎，純商業樓宇，位於東區軒尼詩道與菲林明道口交界，地點旺盛，適合各行業、醫務所、寫字樓之用，外牆紙皮石，永保美觀。

分層出售
每層1150呎一梯兩伙
每單位567呎售120,000.
樓宇利興　最新材料
利興置業有限公司
地址：中區恒生銀行1502室
電話：5-237885　5-263271（五綫）

周生生集團有限公司機構
周生生財務有限公司

定期存款利率（週息計算）

93天	6.5 %
六個月	7.25%
一年	7.75%
年半	8.25%

抵押放款：
物業　珠寶　均可接受
管理處：彌敦道221號　電話3-687261
歡迎到周生生珠寶金行有限公司
分行查詢及辦理
本公司作風穩健　信用昭著

陳萍一貫賺錢主義 戲言將要登報徵婚

△陳萍與鮑立之間的一段情，往往成為娛記筆下的好題材，盡管陳萍本人不提起，別人也會探問她鮑立在外情況。

昨天陳萍為陳夢吉試片與記者見面，很自然大家都關心起她的戀愛問題，陳萍表示，人走得那麼遠了，一切都使他不敢想像，雖然鮑立來信說六月回來，但他對此並不寄於太大，反正他回來又不會馬上跟她結婚，目前她真想趕快找一個有錢人嫁了就算，不過可惜她到目前為止尚未找到適合人選，於是她笑稱要在報章上登徵婚啓事。不然人老了，又沒有人要她就後悔不已了。陳萍一再表示抓着今天再想明天，才算得生活有意思，徒追憶過去，或者幻想將來，都不是辦法。所以她目前的原則是：有戲拍就多拍，當然在拍一部片時不求名便求利了，像最近她接了「妙妙女郎」一片，該片她是客串主演者，女主角則是仙杜拉，故而她雖然客串幾天，片酬卻不能少收，不然的話她就不拍了。公司答應給她一部片酬在妙片客串幾天戲，如此一來她亦樂得輕易賺多一點錢，準備日後買洋房汽車，因為她現在錢當然賺了不少，可是她至今仍無恆產，原因她沒有香港身份證，買房子汽車如果不寫自己名字，根本沒保險，所以她索性等將來正式做了香港人才買幾棟房子，現在她把錢都用來購置金飾，所以陳萍的手飾好比杜十娘一樣，大家都說她戴飾物出街引人犯罪。

徐楓來港二天，宗華竟然蒙查查，昨日他在片場追問記者，是否真有其事，當他獲悉真相時，他表示自己太粗心大意了，他將會盡快在一兩天內找她。並希望報紙不要再寫他是負心人，不然的話，一切後果要其負責。陳觀泰對於宗華的認真態度表示懷疑，並且聲明要向徐楓告一狀，宗華聞言頗呼冤枉，二人在片場鬧作一團，程剛在中間說了句公平話，宗華才舒了口氣，乖乖的跑到化裝間午睡去了，於是陳觀泰等皆呼宗華為「乖乖」。

泛亞公司為了配合金像導演卡勞列名作「綠帽」公映，曾於本月初敦請影視紅星潘冰嫦小姐，在京華及快樂兩院，為觀眾戴綠帽並派利是，大收宣傳之效。而接着舉行的「綠帽先生選舉」，影迷反應亦見熱烈，連日收到的投票信件，數逾二千四百封。

最佳「綠帽先生」當選者，為觀塘和樂邨之陳錫廣先生，幸運觀眾為旺角新填地街之岑植明君，兩位均可得到泛亞送出之綠帽特大利是。此外，最先來信投票「一號」之百位觀眾，日內將會收到泛亞公司的超等贈券。

片，能達一些不顧死活追尋人生至樂的男女，利用最新的科學化的方式，於緊張刺激中享受性的奇趣滋味。

扭計祖宗陳夢吉 還未推出午夜場

粵語發音的「扭計祖宗陳夢吉」，定本週末午夜場優先推出，該片昨日下午在邵氏影城試片，招待新聞界觀賞。

「扭計祖宗陳夢吉」是一部把傳奇人物陳夢吉生平事蹟搬上銀幕的喜劇片。

「扭計祖宗陳夢吉」是由老牌導演王風執導，並由樂天飾演陳夢吉，表演詼諧荒唐滑稽，陳萍客串神女，其他主要演員尚有葛荻華、劉慧茹、蘿冰清、夏萍、林鳳、李添勝、李維雄、伊林、李壽祺等。

伊雷的阿福形象 （24格）

劉鳳屏甫返電視準備化粧上鏡，蓋地給「新潮豬八戒」與「二十世紀馬騮精」攔途截「映」。（錫）

伊雷是一名性格演員，在銀幕上，是傻頭傻腦，或率盡風流的小人物，今次在「阿福撈世界」中更大膽演出，與蛇頭、鱷魚打交道，更與大象跳舞。以這樣一個演員在香港是極少有，因為成名的演員都把自己當作明星，不願太辛勞，與外國偉大的演員不同。在外國，大明星以「NG」為榮，亦以試鏡得到成功為榮，而差利卓別靈是偉大的演員，同時也是一名偉大的特技演員，片中很多特技驚險鏡頭，都是不用替身代替，伊雷走上這條路線是極之聰明，同時也極之不容易，尤其是鱷魚突然回頭把鴨子吞下，實在替站在旁邊的伊雷躭心，雖然其中會有技術的控制，但換了在星馬甚受歡迎的白面小生，則很難作如此犧牲。

伊雷是一名很賣力的演員，祇可惜拍得有點濫，也不善於選擇，把自己的角色弄得低一點。通俗是平淺近人，爭取觀眾的好感及支持，但低俗則引起觀眾的輕視，容易被捨棄。

正如在「阿福撈世界」中，其中不少笑料是把低俗之處強調，引來的祇是一群無頭無腦的笑聲，其實這些所謂笑料祇是一種鬧，不算喜劇的笑。

製片家、導演都看到伊雷是一塊材料，應該可以加以發揮，尤其是他那平凡中不平凡的面孔，應更容易發展他的所長，伊雷可以扮演弱的可憐人，亦可扮充滿生活力的強徒。祇是演技多控制一點，不要以為誇張表情就可以吸引別人。

其實伊雷成功之處是他個人的動作生活化，並不如其他小生般要呆於形的美觀，變成硬盒裝小生，伊雷識得在攝影機前開放自己，識得開放，觀眾才會看得受了這個人物，才會很直接的接受，當然開放與誇張不要混為一談才好。

伊雷是伊秋水的兒子，伊秋水是面目精靈、口齒靈俐的演員，伊雷是阿福的形象，兩者不同，但獲得觀眾的喜歡，還是要演技出色才行。

今日電影

戲院	片名	類別	評級
海運	摩標	（西）	***
新華	風流傻管家	（西）	**
明珠	刼殺大逃亡	（西）	（未評）
荷李活	風流韻事	（國）	（重映）
東方	偷戀隔牆花	（西）	（重映）
國都	酒吧女郎	（國）	**
華盛頓	火車謀殺案	（西）	**
麗聲	香港淘金記	（西）	**
京華	綠帽	（西）	***
紐約	大丈夫的權利	（西）	（未評）
凱聲	唐人街	（西）	（未評）
豪華	驅魔人	（西）	（重映）

程剛、陳萍、陳觀泰將有合作機會。

傻大姐珍寶金 拍西部片發威

傻大姐珍寶金，在最新法國諧片「王龍島」內，扮演艷星拍西部片發威，明擔蕩平士人，有人激怒她，被她出拳腳打得落花流水。

何美德下月披婚紗

「麗的」擔任節目報幕的靚女何美德，下月廿四日便要披婚紗了，她結婚對象是編導譚宗幹，這位電視女星表示，結婚之後，仍會與丈夫一起在電視台工作，因為她喜歡工作，且對這項工作十分有興趣，反正婚後留在家中也是閒着，倒不如上班好些。

年才廿多歲的何美德，她是一個相當能幹的女孩，未入電視台工作之時，是父親廣告公司的得力助手，加入電視台工作後，亦常常在下班後為父親做事。何美德加入「麗的」不是通過訓練班的，她是經過考試而進入，當日和她一起加入的是陳復生，她一個在報告項目上發展，一個在話劇方面有好成績。何美德是個溫柔美麗的女孩，她結婚後必是一個體貼的好妻子。（展展）

維多利亞葳杜莉 影迷新性感象徵

臉蛋秀麗而身段美好的維多利亞葳杜莉，自被選為花花公子雜誌的六八年度「玩侶」後，即應邀在美國的電視台中，演出二十六部電視劇，同時被選為四部電影裡的主要女角。

葳杜莉的父母是祖籍義大利的，但她卻出生於一個對她極為適合的地方，那就是以「世界銀都」著稱的好萊塢。在這個充滿着戲劇氣氛和有很多登龍捷徑的所在，她用不着花太多時間，與怎樣的艱苦過程，便展開了她的表演事業，跟着展露了她過人的才華。

由於她的臉型惹人喜愛，五官配合得相當完美，而玲瓏浮突的線條也具有強烈的魅力，

在康城掀起暗湧的恐怖片

全世界銷紙最多的英國「每日鏡報」最近有一篇洋洋近萬字的文章，大談驅魔影片的興沒，並涉及一些頗有內幕性的新聞。

該文指出，在一九七一年康城影展中，掀起暗湧的不是那些競爭大獎的歐美名作，而是一部名叫「鬼怪」、祇作觀摩性展出的日本作品。可能是由於好奇，亦可能是由於欣賞，數百名來自歐美各地的電影界人士，川流不息，爭論該片的鬼上身故事，但對影片的攝影及導演技巧則一致讚賞，反應之熱烈，媲美當年日本賴以打入世界市場的「羅生門」。該文作者強調這次的「觀摩」，對日後的驅魔片潮有頗大的影響。

「鬼怪」是大映出品，由田中德三導演，本鄉功次郎，小林舞美及香井光代等主演。四年前以「鬼上身」為名，在港公映，甚為叫好叫座。傳聞這部驅魔片的經典作，日內將會重映，預料會比首映更為惹人注目。

「鬼上身」的故事發生於十八世紀，地點為日本的肥田，描寫好色專橫的蕃王，在一個偶然的機會，遇到一名食客的妹妹，強納為側室。無奈食客實為望族之後，認為妹妹作偏房有辱家門，結果招致殺身之禍，不久妹妹亦自殺身亡。於是，兒妹二人之冤魂化作厲鬼，使王府永無寧日。

幕前閒話

酒吧女郎故事陳舊 張曾澤賣力不討好

＊＊張曾澤有過「路客與刀客」，「落鷹峽」兩部相當出色的作品，但其餘的成績都並不突出，綜而論之，他水準不穩的最主要原因，是劇本內容。

「酒吧女郎」是張氏自兼製片的第一部出品，可惜還發頭砲卻並不怎樣響，雖然，我們可以看到張曾澤本身和演員胡燕妮、林伊娃甚至一向以脫戲著名的金燕玲都是悉力以赴，刻意求工，但限於故事的空洞貧乏，沒有發揮餘地。

依達的小說改編上銀幕的很多，成功的卻很少，原因是作者本身的人生體驗不夠，寫出來的東西自然不夠踏實，祇是雛上薄薄一層迎合青年的時代氣息，談不上結構和劇力，一搬上銀幕缺點便暴露無遺。

「酒吧女郎」以三個風塵女郎的生涯為經緯，在胡燕妮、金燕玲、林伊娃中，當然以胡燕妮的酒吧女郎佔戲最多，不過，被情郎遺棄，生活無所依靠，迫得覆身火坑而養活兒子的劇情已嫌陳舊，胡燕妮演來如何努力，總難引起觀眾共鳴，所不同的，是謝賢其後和她重逢，並不是大團圓的結局，卻是謝賢已移情另娶，同來找她祇不過要付一點錢買回良心安慰。這段戲並不踏實，安排得較牽強。

有了金燕玲，少不免有點疵逗性的脫戲，張曾澤為了生意眼也要從俗一下，在酒吧的人慾橫流方面化了不少時間，特別加插了一些吧女打架等的肉帛相見鏡頭，色情效果並不怎樣好，劇情進展反而拖慢了。

× × × × ×

伊娃柯蓮鼓吹濫愛 演色情片與夫分手

伊娃柯蓮是一位瑞典出生的女演員，在歐陸影圈名氣頗大，曾與馬龍白蘭度、李察波頓演過「玉女七試雲雨情」。

伊娃柯蓮最吸引觀眾的，是她的外貌，她的孩兒臉，很甜，人見人愛，使電影觀眾有一種新奇感覺。

伊娃柯蓮因外型好，身材動人。所以，追求她的人很多，結果由英國作家身息杜贏取她的愛情。不過，目前兩人已分手了。

離婚後的伊娃柯蓮，專心於拍片，她最新的一部電影是「丈夫的權利」，這是一部義大利肉感片，描述現代人性濫交。在「丈夫的權利」中，伊娃柯蓮是扮演一位新潮女郎，過着胡天胡帝的生活，作風比嬉皮更加大膽。

「丈夫的權利」一片是柯蓮離婚後首部作品，演技談不上深度，但暴露胴體鏡頭很多，滿足了男性觀眾眼睛。

伊娃柯蓮對義大利記者說：「我以後不會結婚了，我要過些自由的生活，我逐漸感到目前仍談結婚這件事，是無聊的。此外，我十分贊同男女同居，不生孩子。」

此外，她還希望一部像「艾曼紐」那樣的色情片，她認為這類電影對觀眾具有莫大吸引力，對她自己也有好處。

記者線

看張曾澤寫實題材 楊羣合家要坐梯階

「酒吧女郎」兩大午夜場的生意奇佳，給張曾澤很大的鼓舞，他準備等這部片上映後，立即自資開拍另一部片，本來，初時預備為「文發」執導「狐」的，現因劇本未搞妥，張曾澤決先開自己的電影，那又是一部社會寫實片，劇本已有了，祇要略加修改，便可開拍了。看情形，五月份便可行開鏡禮。

談及「酒吧女郎」的受歡迎，張曾澤可眉飛色舞了，他認為社會寫實片是有一定觀眾的，觀眾十分關心現實社會的一切事情。張曾澤關心現實素材，他收集這些材料很起勁，表示如觀眾再是那樣喜歡，以後還拍這一類片，這些有現實性的材料祇要肯去發掘，那必能找到合適的資料。張曾澤這些天來，白天忙「酒吧女郎」的事，晚上卻埋頭預備劇本。忙成這個樣子，他沒有埋怨，反而十分開心的說，「這些日子才叫充實，我從沒有活得像這些日子那麼開心的。」

張曾澤對最近一次「酒吧女郎」午夜場很興奮，楊羣因為這部片有生意眼，特叫太座蕭廉至去看，結果，蕭廉至把兩個孩子也帶去，楊羣就已看過一次，也要去看，巧的是當時午夜場的觀眾全售光了戲票，張曾澤不願使他們的一家失望，陪楊羣一家坐在石階上看完一場戲，因片中飛為王大偉演得好，楊羣之子陳桐也是童星，要向王大偉學學，看完電影，一家四口均說得益不少。（楊采）

啟德遊樂場

經本場各路巴士如下：

香港過海客可乘111隧道巴士到達本場。

市內唯一最完備的遊樂場

遠東唯一最新電子控制遊戲 太空飛碟

鑽石戲院 每晚兩場 星期日加開日場

華美歌藝團

粵劇錦繡 劇團夜演 西廂記 李煒天 金倩媚 新金山貞 新廖俠懷 李少佳 凌翠鳳 龍艷芳 羅偉荣

新檯射擊・神秘寶城・快樂劇場・寶笑艷舞

粵曲晚唱・時代新曲・象棋比賽・梁氏魔術

兒童樂園・翡翠小湖・智力鐘位・摩天巨輪

台灣各大飯店寄售本報

本報香港版及外埠版，每日空運台灣銷售，深受讀者歡迎，茲為利便零購起見，特再委託下列各大飯店寄售，敬希留意。

統一大飯店	台北市	德惠街九號
華國大飯店	台北市	林森北路六〇〇號
台灣大飯店	台北市	長春路二八號
中央大飯店	台北市	中山北路二段一二二號
阿士都大飯店	台北市	林森北路九八號
中國大飯店	台北市	館前路一四號
希爾頓大飯店	台北市	忠孝西路一段三八號
六福客棧	台北市	長春路一六八號

小丁香

小丁香拖着辜亦濟的手混入人叢中溜之乎也。

辜亦濟神色轉變，似乎自覺說錯了話，但立即鎮靜如初，笑着解答：

「妳不懂嗎？」

「我不懂，」小丁香的嘴唇戰慄着。

「在報上妳聽見過『開片』這個名詞？」

「我家裏沒有定閱報紙。洋行裏訂的是西報，我看不懂。」

「哦，那麼讓我解給妳聽。開片是黑帮的專用名詞，指兩個帮口失和，斷殺。」

「嘩！你……你？」她旋即轉口，「我猜測你們兩人都不是黑帮分子？」

「當然不是！」辜亦濟肯定地答，「可是洪坤和我，都跟黑帮中人相熟。」

「為甚麼交朋友交到黑帮裡去？」

「妳不懂得這個道理。我們在社會上捞的人，有時會碰到些抑鬱難伸的氣，想出口鬱氣，便得借重那些不怕死的人出來打抱不平。先講數，講數講開了，自然太平無事。講不開呢？少不免鐵枝劍仔相見，這便是所謂開片。」

「哎呀！容乜易攪出人命？」

「那是常事。」

小丁香一手抽出他的掌心，一手從他肩上放下來，面青青說，「不跳了，不跳了，我們走罷！」

「走往那裏？」

「離開這危險地帶，遠遠的躲避洪坤那個草包！」

「妳怕？」

「唔驚假嘅，走喇，走喇！趁佢而家唔覺眼，走先。」

「咁呀？」

「重有乜野好諗，等佢都手迾喇！」

小丁香說罷，拖着辜亦濟的手，混入人叢中溜之乎也。

出到馬路上，辜亦濟氣忿忿說：

「妳係要走，我一於跟實妳。咁攪法，令我失晒威！」

「我唔愛聽你咁講，命仔重唔緊要過威唔威？」

〔一〇〇〇〕

黑貓再見　李默

十三：表阿舅

「雲妮，放下那貓兒！」

每次表阿舅要罵我時，就愛喚我作雲妮。

他不喜歡貓兒。抱過貓兒之後，他就不抱我了。

他也不喜歡我的名字。

「甚麼雲妮？牛唐牛香的？用廣東話喊話變成雲泥糕了。」

不過我還是喜歡他來。他來了，我們就可以滿園的蹓躂。因為我從三歲到五歲，都還沒全走過園子。

「雲妮，不要把花放鼻子嗅！」

可是我偏要，我認得它們內在的香甜，每種皆不同。

有時，我們會去九龍找他。他在需教道開一家照相館。

我不喜歡照相館內陰暗，但那些葯水味道還好。

「來，拍一張硬照。」

四阿姨、媽媽，我夾在中間。一排都作着柔然的微笑。媽是深藍色旗袍，丹鳳的眼仍笑。四阿姨是淺綠色旗袍，她笑是綻開眉露齒的，雖則她的牙齒並不好看。

我是淡粉色翻領滾白邊兜裙子，辮子掛在胸前。

是半身大特寫。

表阿舅親自給搽彩料的，放得很大，有十六吋吧？眉毛嘴唇都十分細膩。

媽把大的掛在房間那扇討厭的北窗房。小的寄給了爸爸。

「美極了！想見妳，抱毛毛，」爸來信說道。

「那，表阿舅啦，一直見妳長大的。小時候，抱妳撒尿的次數都比妳爸還多！」

「爸老出差去了麼！」

「表阿舅老是喜歡把妳高高舉起的，也不怕仍包着尿布，妳就開心不得了。」

「怎麼？有一大就號啕大哭了，我說還有進妳的本性，一看，佩是給蝶拿刮破小腿子了。」

一行人都大笑起來。

「雲妮，別咬指甲！」他老叫叱我。

但我仍然喜歡他，他偷偷地帶我去玉園街下：

「好看，毛毛，妳指那一朵我就給妳採那一朵！」

「毛毛，媽有教妳念詩嗎？」

最好要她教妳念那首：「玉環兩札何由違？萬里雲羅一雁飛？」

我學了老半天，甚麼字嘛？〔〇〇〕

半寂靜地帶　丹尼

狗展之中，入選為狗王、狗后、狗公主及狗太子的犬隻，在主人相伴下拍照留念。

不是狗仗人勢，而是人仗狗威。

×　×

美國一猩猩所作的一幅畫，被人以八千美元購去。

鑑賞猩猩作畫的人，其思想進化大抵仍祇是停留在猿人階段。

×　×

一名影星在機場與記者口角，被人用相機毆擊身體，引致候機者爭相圍睹。

或者，這僅是周瑜打黃蓋的把戲吧！

斷劍殘鈎　武俠小說　高皋著　丹青圖

「對，敝門不愁溫飽，祇要兩位前輩同意……」

「這個………咳，蔡家雖然無法與金沙門相比，自信還可以供養兩位前輩。」

「不，蒲兄你聽我說………」

「說甚麼？我看你們是在白日做夢，狂妄心機。」

最後這幾句又輕又快，像珠走玉盤那麼悅耳，自然不是岳蒲二人說的。

原來是睢豹子焦姣來了，她聽到他們的談論，忍不住插上幾句。

岳槐微微一笑道：「焦姑娘有何高見？」

睢豹子焦姣道：「兩位胡前輩遊戲風塵，隨遇而安，他們豈肯受人奉養？」

蒲昌道：「焦姑娘說的不無道理，不過咱們不妨試試。」

睢豹子焦姣道：「不必試了，他們明晨就要離開。」

岳槐一怔說道：「此話當真？」

睢豹子焦姣道：「自然是真的了，他們如非就心你們的傷勢，早就離開此地了。」

蒲昌道：「那怎麼辦？岳兄。」

岳槐道：「咱們不能讓兩位前輩離開，走，咱們去留住他們。」

在食堂，他們見到了紅綠雙煞。

岳槐蒲昌同時雙拳一抱道：「參見兩位前輩。」

司馬湘蓮道：「不必多禮，請坐。」

他們在落坐之後，岳槐首先說道：「聽說兩位前輩明晨要走？」

司馬湘蓮道：「天下沒有不散的筵席，咱們應該走。」

岳槐道：「前輩救命之恩，咱們無以為報，晚輩之意，敝門尚堪溫飽，想請兩位前輩不必再浪跡江湖………」

蒲昌接道：「蒲昌也有此意………」

司馬湘蓮與商弘洋互相瞟了一眼，然後哈哈一笑道：「老夫兄弟是窮命，注定了要四海奔波，浪跡江湖的，兩位的盛意咱們兄弟實在無福消受。」

岳槐道：「前輩遊戲人間，過慣了無拘無束的生活，不過葉落歸根，人總要有一個安身之地。」

蒲昌道：「西川山河雄偉，景物秀麗，前輩如若居住蔡家，一定會十分喜愛。」

在食堂，他們見到了紅綠雙煞。

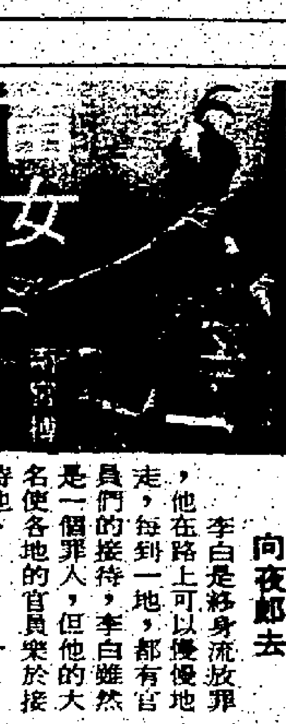
商弘洋道：「兩位如此熱情，我兄弟深受感動，這樣吧，目前咱們還無法分身，半年之內定當往貴州及西川一行。」

岳槐道：「前輩既如此說，晚輩自然不便勉強，這裡有一面蟠龍金牌，是敝門的信物，無論任何時間，敝門當對兩位前輩竭誠歡迎的。」

蒲昌接道：「晚輩當在西川恭候兩位前輩的俠駕，半年之約請不要叫晚輩失望。」

〔八九〕

向夜郎去　南宮搏



李白是將身流放罪，他在路上可以慢慢地走，每到一地，都有官員們的接待，李白雖然是一個罪人，但他的大名使各地的官員樂於接待他。

他一路緩行——乾元二年二月間，在巫山途中遇赦放回了。李白是至德二年（公元七五七年）十一月被定罪長流的，大年乾元元年初啓程，他走得慢，到八月份，還在湖北境內，十月份還在洞庭湖區域遊覽，十月份有一次大赦，李白卻被除外，可能因此，他在乾元二年初才上三峽赴夜郎，當他以為自己不會被赦之時，大赦令頒下了，李白也獲赦免，他的流放罪，一共經十五個月。

李白迅速地折回來，他和患難中相逢又算是離婚了的妻子再見。

宗琪雖然慶幸丈夫的回來，但是，她做女道士的心意卻沒有改變。再回復婚姻，前途會是黯淡的，她不願再遭遇一次挫折了，她和丈夫說明。

她也告知丈夫：自己又想到祖母的一個觀念，那是：播州苗區的苗人，一到中原就無可能回去的，祖母曾試圖回去而不成功，她自己，在初聞丈夫被長流夜郎時，因心亂而未想到，但後來想到了，但她料不到苗人奇怪命運會影響及丈夫。李白為此而大笑。

可是，宗琪卻進入了深沉的思維：為何僅一個苗女的孫輩也不能到播州，她覺得苗人的迷信很不可解。

李白把岳祖母如花的手鐲還給妻子，他一再要求與妻子共度餘年，但是，宗琪卻拒絕了，她要求丈夫正式送行已進一次關，她不願再在人世間經歷風浪了。

李白經歷的波折也很多，自然答應了妻子的要求，正式以丈夫名義送她到廬山道觀，上去，她是獨自去的。

如花以作女道士而結束自己的生命，她的孫女，早年是在女道觀中度過的，宗琪由祖母教育，她有些苗人的生活習慣，也承受了祖母的身世的重擔，最後，她也走入了作女道士的一條路。

女道士李騰空對她很好，李騰空本身和當地的人相處也很好，因此，凡是到廬山來遊的名人，都會拜訪她的道觀。

如花的故事，雖然隔了許多年，但由於宗琪作女道士之後，李騰空為之傳播，又引起人們的注意了。宗琪有一個出名的祖父和祖母，又有一個出名的丈夫，在她為女道士之後，受到各方面的注意，不過，她很安靜，獨居山中，很少見客，直到她的丈夫死去後，又到李騰空死去後，她接長了道觀，才偶然在人……，……術如花之死，已許多年了，但如花的故事，……山……記述流傳。

（三二七）（全文完）

南宮博新作預告：「南八行」

中國歷史上，唐代睢陽城抵抗安祿山的進侵，是最壯烈的一役，全城軍民都鬥到最後，人吃人——以死去的人，以受傷必不救的人，以餘得垂死的人作為糧食——草皮草根，老鼠之類，自然早已吃盡。

這個孤城苦守中，有一名將軍：南霽雲，是當時最傑出的人物，人們呼他南八，好男兒！

這是記載睢陽城的一幕——南八的一段故事。

本文將繼南宮博先生的「苗女」後刊出。

##

面對着誠懇、熱情、無實可愛的楊持明，陳霞靜被幸福所包圍。祇要點一點頭，她就可以改變她整個生命，甚至絕不點頭，手袋中的一百萬元，也已歸屬了她。

這一百萬元，對楊持明來說，可能不算是一筆大數目，她聽來，也可能並不太吃力，但是，對陳霞靜來說，卻等於是得到了一盞神燈，她可以要甚麼有甚麼了，彷彿和三個孩子目前住的是多麼窄狹的地方，過的是多麼辛苦的日子，她可以使他們的生活，大大改觀，還可以有條件接母親再到香港團聚，也可以讓玉西原不再偪促在五呎乘七呎的斗室中。

還有，她可以盡量幫助需要她幫助的窮人，到老人院去認養多少名老人，孤兒院去認養多少名孤兒，還有成績好而無力升學的青年，她更可以給他們升學的帮助，象為伯伯帮助關志良他們那樣，還有……

這些，以前她想都不敢想，現在，她是真真實實的有能力。

陳霞靜幾乎不敢相信這是真實的，可是，楊持明坐在她的對面，她坐在眾多的人中間，這場面，確確實實。

「霞靜，嫁給我，我會盡我所能，給妳幸福！」楊持明也確陳霞靜沉思了好一會，在他們雙目的接觸下，他又向陳霞靜請求。

「妳說，我是不是應該尊重我的母親的意見，先和她講一講？」陳霞靜自己陷入迷惘中問，她要聽聽母親怎樣的意見。

「不知你母親會不會嫌我年紀太大，不配你……」楊持明擔心。

「我想，年齡不會是太大的問題，」陳霞靜抬抬眼說。

「那末，甚麼才是最大的問題呢？」楊持明問。

「最大的問題……也許是……你可不可能永遠像目前這麼愛我……」陳霞靜說完低下頭。其實，她真有這樣的擔心，楊持明的生活圈壤，和她不同，他有那麼多大生意，灑朋友，富親戚，而她，卻一向都要貧寒。

還有，他可能把她想像得太單純，而她，卻和蔣志豪曾有過一段情，以致……

想到這裡，陳霞靜幾乎先調了自尊感，恨不得立刻將她過去的一切，就就向楊持明坦白出來，叫他不要把她想得太好，叫他收回那一百萬，因為，她不值得他這麼貢獻她。

「我們交換一封信好不好？」過了好一會，陳霞靜決定了說出：「我向你坦白我自己，你向我母親講講你的一切。」

「可以，」楊持明答應得很爽快：「不過，我所要知道的，祇是你在認識我以後的一切，至於以前的，我不重視，你也大可以統統忘了。留下一些美好的，慢慢再告訴我。」

「即使我以前做錯事，嫁錯人，你也不要知道？」

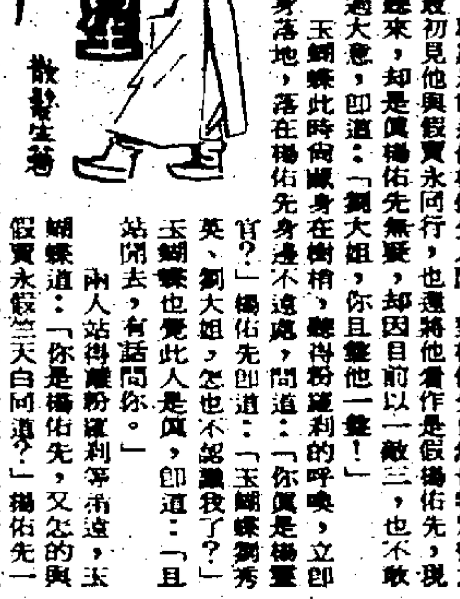
「我們誰沒有做錯事，嫁錯人？既然知道是錯，以後當然就不會再犯，那還再提它做甚麼？」

「我怕你以為我是一張雪白雪白的白紙，上面全無污漬。」

「我們會在生命史上開始全新的一頁，我祇希望這一頁雪白雪白，全無污漬。」

好一個講道理，懂感情的男人，陳霞靜不再覺得自卑了。〔一〇八〕

第十五回　以假弄真
假作真時真又假　疑能信處信尤疑



武俠小說　散髮生著

竺天白上次與醜學究合手對付粉羅刹的金俠姑，須知醜學究的八佾袖，功力之高，已非竺天白的陰陽掌可及，粉羅刹在八佾袖的對抗下，以竺天白的攻擊，僅是奉擊而已。現在，竺天白等三人中，以竺天白的功力最高，粉羅刹就對竺天白進攻得最厲害，就使竺天白覺得這婦人的金俠姑，比粉羅刹更為厲了。

在竺天白等的心目中，粉羅刹是盜魁，忽見這美婦，可能是魁中之魁，要調查這福州一案，必不能，假如這時再有匪黨前來，不僅不能求榮，更將取辱。竺天白尚未打定主意，呆立在一旁的那個楊佑先，卻奔了過來，急喚道：「竺大人，高寨主，諸大家住手，莫中了他人之計。」竺天白見楊佑先奔來，正不知他是真是假，忙喝道：「你又是何人？」楊佑先答道：「竺大人，你連我楊佑都不認識了。」

竺天白聽他的口音，確是楊佑先，這就更奇怪了，即問道：「你是楊佑先，與你同來的是誰？」楊佑先已走近了。看清了粉羅刹並非粉羅刹，不由得「哎」了一聲，因為他高叫「高寨主」，祇是要在遠處看到金俠姑，想不到這使金俠姑的，並非心目中的粉羅刹。

粉羅刹已遇使楊佑先入門，對楊佑先自然也特別留意。最初見他與假賈永同行，也還將他看作是假楊佑先，現在趕來，卻是真楊佑先無疑，却因目前以一敵三，也不敢太過大意，即道：「劉大姐，你且盤他一盤！」

玉蝴蝶此時倒躍身在樹梢，聽得粉羅刹的呼喚，立即飄身落地，落在楊佑先身邊不遠處，問道：「你真是楊靈官？」楊佑先即道：「玉蝴蝶劉秀英、劉大姐，怎也不認識我了？」

玉蝴蝶也覺此人是真，即道：「且站開去，有話問你。」

兩人站得離粉羅刹等甫遠，玉蝴蝶道：「你是楊佑先，又怎的與假賈永假竺天白同道？」楊佑先一聲長嘆道：「說來慚愧，也非三言兩語所盡。還是請劉大姐招呼他們暫行住手，稀奇古怪的事，正多得很。請問劉大姐，這位使金俠姑的是誰？」

玉蝴蝶笑道：「一而二，二而一，還問怎的？」楊佑先驚道：「這就是高寨主？」玉蝴蝶點頭道：「正是！」

兩人的對話，聲雖不高，竺天白等，武功奇高，都能聽到，使竺天白一則以喜，一則以憂。

〔一〇九〕

城堡謎

走了一會，才想起浴室的熱水爐。

給她披了把熱毛巾，兜頭兜臉的蓋着。

「綺霞，妳醒醒，還認得我是誰！」

「有熱茶嗎？」她含糊地問。

「快燒開了！」

她搖着頭呻吟：「好辛！」

我又找藥油，好在皮包裡有，做了鱲鱲的女人，手提包裡少不得這些東西。

給她額頸額頸的搽了一陣，又給她喝了滾燙的濃茶。

「好一點了嗎？」

她總算把我認出來了：「以欣，真是妳？」

「摸摸我的手，實實在在的，是吧？」

她歎呻，索性斜躺在地上，頭枕着沙發：

「甚麼時候了？」

「九點半。」

「早上？」

「晚上。」

她搖着腦頸，半醉半醒：

「誰讓妳進來的？」

「妳啊！」

「我？」

「好了，到床上睡，別着涼，我扶妳。」

「不要。我不想睡，有個人談談天，最好！」

「明天我再來，妳睡了，我等妳睡着了才走。」

「以欣，我剛才說了胡話沒有？」

「沒有。」

她仰着臉，看我的眼睛：

「我醒了，妳騙我也沒有用。」停一停，自顧自的笑一下：「好啦，祇老虎給戳破了，還由其不行。我不騙妳，有時，一個人在屋子裡，好心慌，好空虛，靜悄悄的，就像關在墳墓裡。於是，就拼命放點響音，電視、唱片，收音機，甚麼都來！還喝酒！妳都看見了，是不是？」

我含糊地點點頭，說：

「妳還是早點休息好，明天上班？」

「上，怎麼不上？」她撐起身子：「明天我又是午時的我，誰都看不出，我夜裡會在被窩裡蒙着頭哭，會喝醉酒，會害怕得要死！」

我歎氣。

「在心裡笑話我了！是嗎？」

我搖頭：「為甚麼？」

「綺霞，你醒醒。」

九五

##

但一般駕駛人都不遵守，祇要路面平坦或者視線沒有阻擋的地方，都會保持六十英里的速度。這大他們走的是幹線，一路上隨便談談，天未黑就到了居林。

「開慢一點，阿清，說不定甚地就在這附近，」一接近居林，羅國良就提醒莫如清。

「好吧，你注意一下有沒有明顯的山土。」

可是直到進入居林的市區，並未見到有黃土層朔下的山。

他們在飲食店裏歇一歇，喝點飲料，就在街上找了間旅館，將一點簡單的行李存放在那裏，就趕着天還未入黑以前這段時間，去幾條通向居林的公路尋找黃娟娟的墓地。

最後，他們找到那個地方，它祗一條冷落的公路大約有三百碼的路子。洗了車，他們就向著羅國良說過的方向走。這裏是一片荒地，大概是由於沙質的緣故，還沒有人來開墾。他們來到還有灌木的地方，在那裏看來看去，似乎不見有墳墓。

「難道鏈子毅聽錯了，這地方不像有人到過，」羅國良說。

「再到高一點的地方看看，因為這裏下雨的時候會有山水沖下來。」

啓：

蔣公崩殂，海內同悲，讀者輓詩紛抵，惟因篇幅關係，無法逐一刊登，敬希曲宥！

他們找了一會，終於在一處不顯著的亂草叢中見到一堆隆起的泥土，上面滿都是野草。

「這裏看來像墳，」莫如清看了看說：「祇是沒有標誌。」

羅國良走近去，撥開茅草，見到一條三四尺長的枯樹枝，拿在手上觀看了一下，說道：「萬洲說過墳上祇插一條樹枝，這大概是了。」

附近並無別的土堆，要說不是也沒有可能。羅國良默默地望着這座荒墳，想着躺在地下的張娟娟，心裏有着說不出的難過。

莫如清將枯樹枝插回原來的地方，又蹲着向墳墓看了一下，十分懷疑這是一個墓穴。

「阿娟，我來啦，我找你來啦……」羅國良哀塵地說。

〔四〇〕

山川人物　杜甫睠懷李白

「浮雲終日行，遊子久不至；三夜頻夢君，情親見君意。告歸常局促，苦道來不易！江湖多風波，舟楫恐失墜！出門搔白首，若負平生志。」蕭韋

李白字太白，一字青蓮，隴西成紀人，或謂山東人。初隱居四川岷山。賀知章見其文，歎為謫仙，薦於玄宗，召為翰林供奉。後賜金放還。安祿山反，因附和永王璘，長流夜郎，郭子儀營救，赦還。卒於當塗縣。杜甫字子美，號少陵，襄陽人。少貧，再進士不第。安祿山反，陷於賊中，脫險後，奔赴鳳翔行在，肅宗授左拾遺。後入蜀，依節度使嚴武，武表為工部員外郎。及武死，出川，至衡州卒。二子俱為吾國傑出詩人，為盛唐詩壇吐萬丈光芒，至今弗替。蓋李白是樂天主義者，為藝術派之詩人。憑主觀抒寫自我胸襟與靈感，作品出自天才，不假雕琢，而流於豪放。如誦其「暝醉落九天，隨風下珠玉」之句，眞令人有飄飄欲仙之感。杜甫是救世主義者，為人生派詩人。憑客觀抒寫社會醜惡與不平。作品出自苦學，千錘百鍊而流於深刻。如誦其「朱門酒肉臭，路有凍死骨」之句，眞令人有憤憤不平之氣。故後世稱李白為詩仙，稱杜甫為詩聖；一仙一聖，各有千秋。然而二子生同時，志各異，而友誼甚篤，且互相推重，按諸「文人相輕，自古而然」之慣例，「家有弊帚，享以千金」之陋習，則又大不然者，茲舉杜甫對李白之詩才及關懷一切之句，以見誼篤：「白也詩無敵，飄然思不羣。清新庾開府，俊逸鮑參軍。渭北春天樹，江東日暮雲，何時一尊酒，重與細論文。」對李白作品，可謂推許備至。更欲與之論文，虛懷若谷，出於眞誠。及聞李白為黨永王璘而下獄，心驚念之，形諸夢寐，其夢李白二首云：「死別已吞聲，生別常惻惻。江南瘴癘地，逐客無消息。故人入我夢，明我長相憶。君今在羅網，何以有羽翼？恐非平生魂，路遠不可測。魂來楓林青，魂返關塞黑。落月滿屋樑，猶疑照顏色。水深波浪闊，無使蛟龍得。」其二：「浮雲終日行，遊子久不至。三夜頻夢君，情親見君意。告歸常局促，苦道來不易！江湖多風波，舟楫恐失墜。出門搔白首，若負平生志。冠蓋滿京華，斯人獨憔悴。孰云網恢恢，將老身反累。千秋萬歲名，寂寞身後事。」此二詩都是從夢中見到李白前後種種之感想。第一首「明我長相憶」，可見李白深知子美之情眞意切。同時子美亦憂心李白失足遺恨。第二首「情親見君意」是子美深知李白憶將凍倒，太白自己亦擔心失陰於風波。兩人交情，心心相印，溢於言表。

追知李白長流夜郎之處分，更為傷心，遂寫天末懷李白：「涼風起天末，君子意如何？鴻雁幾時到，江湖秋水多。文章憎命達，魑魅喜人過。應共冤魂語，投詩贈汨羅。」此指夜郎也。李白遺禍，在肅宗至德二年，彼李美客秦州，深深懷念其生命是否安全。夜郎是未開化之山地小國，魑魅之區，害人有過而食之。尤憐其放逐，幾與屈原同冤，仇先黨惡，「說到流離生死，眞堪淚俱下，此懷人之最悽惻者。」然非子美之悲天憫人，篤念知己，孰能如此乎！

×　×　×　×

播音電視節目

香港電台
- 六・三〇 時代曲
- 七・〇〇 香江之晨
- 八・〇〇 粵語新聞
- 每日公衆活動報告及特別報告
- 續播香江之晨
- 九・〇〇 新聞報告
- 太平山下漫步
- 十・〇〇 粵語新聞
- 少年故事
- 我為你選唱
- 十一・〇〇 新聞報告
- 廣播劇「往事似雲烟」
- 米高媽的故事
- 十二・〇〇 新聞報告
- 本地及外來生牛及生豬批發價格報導
- 點唱節目
- 民間故事「廉吏列傳」
- 一・〇〇 新聞報告及時事實錄
- 下午旋律
- 閒話家常
- 影視雜誌
- 二・〇〇 粵語新聞
- 烹飪法
- 風虎雲龍集「巫道飼子手」
- 三・〇〇 青春交響曲
- 四・〇〇 三個骨陳任
- 五・〇〇 警察通訊
- 六・〇〇 新聞及時事實錄
- 每週報章文摘
- 香港傳奇「條條黑路」
- 七・〇〇 粵語新聞
- 新聞之窗
- 醫學常識解答
- 八・〇〇 新聞報告
- 書事直接
- 漁民一週
- 轉播足球「加山對南華」
- 九・〇〇 空中問答
- 十・〇〇 粵語新聞
- 電話說心聲
- 十一・〇〇 新聞簡報及天氣報告
- 四人夜話
- 漁民一週
- 十二・〇〇 新聞報告
- 「畫眞妖魅」
- 天氣報告
- 時代曲
- 一・〇〇 播音完畢

商業第一台
- 六・〇〇 新聞簡報
- 天氣報告
- 名曲選播
- 日日新
- 七・〇〇 清晨雅叙
- 天氣預測
- 八・〇〇 新聞報告
- 時代曲
- 警方消息
- 九・〇〇 新聞簡報
- 認眞好呀
- 生活的旋律
- 十・〇〇 廣播劇
- 十一・〇〇 新聞簡報
- 四厘彩貼士
- 時代曲
- 歌唱小說
- 新聞專輯
- 十二・〇〇 奇情小說「朝陽與黃昏」
- 新聞報告
- 天氣報告
- 一・〇〇 倫理小說「父歎」
- 祝壽祝婦點唱
- 二・〇〇 古今中外「杜甫」
- 舊員五線譜
- 新聞簡報
- 三・〇〇 民間故事「吳三桂」
- 四・〇〇 新聞簡報
- 一曲寄心聲
- 遊山玩水
- 天羅地網
- 五・〇〇 新聞專輯
- 六・〇〇 十八樓C座
- 新聞報告
- 七・〇〇 時代曲
- 點播小說
- 八・〇〇 新聞報告
- 賽馬座談會
- 轉播足球「加山對南華」
- 十・〇〇 樂苑花絮
- 十一・〇〇 新聞報告
- 秋燈夜語
- 時代曲
- 新聞簡報
- 十二・〇〇 天氣報告
- 廣播完畢

商業第二台
- 七・〇〇 新聞簡報
- 天氣報告
- 良晨樂韻
- 八・〇〇 新聞報告
- 續播良晨樂韻
- 九・〇〇 輕快一小時
- 升中會考測驗
- 十・〇〇 我你他點唱
- 新聞簡報
- 名劇選播
- 股市行情報導
- 十二・〇〇 新聞簡報
- 天氣報告
- 音樂的約會
- 一・〇〇 新聞專輯
- 股市行情彙報
- 二・〇〇 新聞報告
- 天氣報告
- 今日之歌
- 三・〇〇 新聞簡報
- 股市行情報導
- 年青人時間
- 五・〇〇 新聞簡報補播
- 年青人時間
- 六・〇〇 新聞報告
- 股市行情報導
- 七・〇〇 升中會考測驗
- 八・〇〇 中學會考國文
- 講座
- 成本會計
- 直播管理原理
- 九・〇〇 粵曲點唱
- 懷想曲
- 十・〇〇 新聞報告
- 唱片唱不停
- 天氣報告
- 十二・〇〇 新聞報告
- 廣播完畢

麗的電視中文台
- 十二・三〇 新聞及節目介紹
- 粵語長片「鬥氣姑娘」謝賢、鄭碧瑩主演
- 新聞及天氣報告
- 二・〇〇 華龍探案之「古麗情魔」
- 神威勇探「捷足先登」
- 三・〇〇 卡通片集
- 金枝玉葉
- 四・〇〇 花花世界
- 新聞及節目簡報
- 粵語長片「程大嫂」芥艷芳、張瑛主演
- 六・〇〇 警訊
- 六二五劇場「萍水緣」
- 「[illegible]偵探」卡通
- 七・〇〇 今時今日（第一輯）
- 「鐵面超人」片集
- 快的啦
- 八・〇〇 麗的萬香江
- 九・〇〇 警網雄風
- 十・〇〇 今時今日（第二輯）
- 洛福探案
- 十一・〇〇 「奪魄遊龍」片集
- 十二・〇〇 完播曲

麗的電視英文台
- 五・〇〇 兒童世界
- 仙島奇遇記
- 自然世界
- 六・〇〇 新聞及天氣報告
- 警訊
- 白手成家
- 七・〇〇 妙探福星
- 八・〇〇 新聞報導及天氣報告
- 鐵血忠魂
- 九・〇〇 時人時事
- 十・〇〇 週五劇場「驟風狂瀾」
- 十一・〇〇 全日播映完畢

無綫電視翡翠台
- 十二・〇〇 七彩「羣芳譜」片集
- 一・〇〇 午間新聞
- 七彩「網球雙鳳」片集
- 每日電影「漢宮生死恨」由麥炳榮、吳君麗主演
- 三・〇〇 七彩「卡通片」
- 七彩「超人歷險記」片集
- 新聞報導
- 七彩「府城八條龍」片集
- 四・〇〇 午間電影「[illegible]花美春」由芳艷芬、何非凡主演
- 六・〇〇 七彩「苦情花」片集
- 七彩「精打細算」
- 翡翠劇場「清宮殘夢」
- 七・〇〇 新聞及天氣報導
- 八・〇〇 警訊
- 七彩「神探太奇」
- 七彩「羣星譜」
- 九・〇〇 七彩「歡樂今宵」
- 十・〇〇 七彩「包青天」片集
- 七彩「無敵鐵探長」片集
- 十一・〇〇 最後新聞報導
- 日本配音名片「花花」
- 十二・〇〇 全日播音完畢

無綫電視明珠台
- 四・〇〇 「芝麻街」片集
- 七彩「卡通大全」
- 五・〇〇 七彩「泰山歷險記」片集
- 「小鎮春回」片集
- 六・〇〇 七彩「歡樂青春」片集
- 七彩「十字街頭」片集
- 七・〇〇 新聞及天氣報導
- 警訊
- 七彩「超級樂星」
- 七彩「罪惡剋星」片集
- 八・〇〇 新聞及天氣報導
- 九・〇〇 七彩「[illegible]一小時」
- 十・〇〇 七彩「魔域驚心」片集
- 最後新聞報導
- 十一・〇〇 七彩「法網內外」片集
- 英語長片「勇救佳人」由拿披主演
- 十二・〇〇 全日播映完畢

特別分類廣告 日晚報聯刊
每段六個位，或排雙格。每天日晚報合共收費三十五元 連刊七天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限，啟事及醫葯除外。

麗澤中學附小幼稚園 招生
班級：小學一至六年級 幼稚園高低班
報名：即日開始須携帶成績表出世紙及相片二張
考試：四月廿六日上午九時
校址：中小學廣東道一八〇號電話③六六三六四四〇四 幼稚園廣東道三弍弍至三弍八號 電話③六六〇三九八
校監梁逸芬

挪威信義會 德慕小學幼稚園 招生 走讀寄宿
㊀學制——全日授課學費全免，教導認真
㊁宿舍——分男生女生宿舍專人照料。
㊂招考班級——幼兒至高班（四歲以上）可住宿小學一至六年級
㊃報名——即日開始到觀塘協本校辦理
㊄考試——報名時通知。
㊅交通——九龍彩虹總站90號巴士 香港西灣河歡喜茶樓背後利安輪。
㊆電話：K481506（日）K480600（晚）
簡章亦可用函件或電話索寄

威那 猛力牌 電起重機
超級品質，貨機之王，矮身好用，常備現貨。
總代理：華茂洋行
地址：華人行七樓 電話：二二四四三三
陳列所：廣東道一一四二號

閃光牌停電自動照明燈
詳情請電 3-935959 937474
捷昇有限公司
欵式多，適用於任何場所生產工廠、百貨公司、超級市場、娛樂場所、酒樓、餐廳、建築、酒店等。

台灣九天豪華遊 $1,850（包證）
6月28日・8月23日・10月5日・12月24日
曼谷芭提雅四天豪華遊 $1,250
6月28日・8月22日・10月10日・12月25日
冷氣豪華旅遊專車・專人隨團出發・食宿一流旅館
東方海外客運有限公司 九龍海運大廈120C室
（金山輪船股份有限公司客務代理） 電話 3-678147（4線）

台灣物產價廉物美
台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

七十二齡 見農居士
特啓（甲寅兒虎年）兇狼惡極人人都話駭怕，（乙卯兔年）致滑禍亂個個更要提防，能知過去「預準將來」並非誇張不妨試之，剪報賜教，財源氣色，相金應取，並送新出版（流年與氣色一書）易學易懂，趨吉避凶。會客上午十時至七時（星期日）休息，長駐香港灣仔波斯富街六十一號二樓（永安公司側）請認招牌免致有誤終身禍福。

想買 平價機票 及各地旅遊
請電K-686482K-674553・或移玉九龍尖沙咀彌敦道100號東英大廈三樓205室
康樂旅運公司

台灣觀光
七天豪華遊覽團 $1,490.
九天環島經濟團 $1,250.
出發日期：5月10日 24日 6月14日 28日
專辦 廠家，社團，學校 往各地觀光考察
各地廉價機票隨時供應
聯安旅運企業有限公司 香港中環利源西街17號三樓 電話：H264250 H264259

韓國 日本
出發日期四月三十日
韓國四天HK$1590,韓日七天HK$2350
尖沙咀漢口道漢大廈803室電話:3-676113/4
漢城貿易旅遊公司

RAINBOW MANSION 豔虹樓
每呎$120起 元朗安樂路面對公園三面單邊 地段126
設備豪華 郊區罕有
永安旅運有限公司 香港文咸西街35—37號六樓A座 電話：H438652 H447924 12—774052
（所餘無多，欲購從速）

謹謝報刊電視電台二百次以上嘉評 真善美婚姻服務公司
首創香港
香港理家政：H770404・K682125（10—6時）

恤苦憐貧
給他們幫助 給他們希望 請捐公益金

工商日報 分類廣告
每段 大字四個 小字卅四個 每天四元 上期收費 不折不扣
銷數廣 效力大 收費廉
凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二弍五四九五・二弍壹弍三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七・二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈弍零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油蔴地上海街三壹九號
（六）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（青山道八七號）

租售
新型唐樓 六萬餘元 近九龍洲街一三八號（九江街口）即買即住分期分層出售 有數層 電話夜K九三壹二四七 龍君洽
石屋出售 大磡村石屋約四百呎水電交通便合住宅工場用移民急讓 電K264986
業主出國急須出售 葵涌山邊道432號全層水電齊八百呎 電⑫243926 楊君
土瓜灣區工廠吉售 旺區地下四鋪近街市 合小型工廠 可分期付款 電K038377陳洽
新樓 堅道 近花園向南高層讓十五萬五 H229699
新蒲崗 新蒲崗七錦樓兩街六八百餘呎向南 有意電二五六八一
荃灣旺舖 下連閣價式拾萬約伍仟呎 電⑫422183先到先得吉地
荃灣式樓 心地47號全新型唐樓平價出售 電⑫四〇三四七四 陳洽
地下租售 海壇街16號地下 仟呎 另自由租售 適合各行工場 電七七五五三六
招租（香港）

（九龍）
中區新寫字樓 平租五佰七十呎 環境及地點佳適合診所及各行業租金特平・有意者請電5一4550洽
南窗樓房 莊士敦道三〇號莊士大廈七樓 清靜 請電話H五七九八七 式敬洽
寫字樓租 七百呎一梯兩伙 地方大合各行等用 有升降 電H224955
廠房出租 官塘鴻圖道高級廠房 每層約三萬呎 全新電梯 適合各行業 K現
美孚 三房二廳兩浴室 新式修飾 雪櫃冷氣齊全 租$1350 請電671819洽
街市旺舖平租四百餘元
新樓平租 道座二63號 有意請電
廉樓房 人少清靜 電話七九五四一二八
洋樓出租 尖沙咀 十樓七百呎 電K六七八四五九

出讓
樓房出租 40號H座三樓有房出租 電話五五七六三洽
牛頭角村 觀塘道安祥大樓A座二樓 有意請洽
荃灣衆安街 招租 有意電⑫四二二六九三六洽
觀塘洋樓 華月街 三房一廳 有意電K201531洽
冰室五千讓 元朗生財用具全 有意請洽
上海菜館出讓 完美全新設備 電⑫四
遊艇出讓 39呎柚木機動 電⑤790596洽
徙置工廠讓 九龍牛頭角區
木屋出讓 有水電環境好 有意請電洽
士多出讓 深水埗 電K九三〇四四一 胡洽
旺舖士多 因事急讓 電K八八九二
士多平讓 九龍土瓜灣道舖 有意者請電話六三八六
木屋出讓 大磡村 交通便利 水電齊 請電話③二七七洽
農場士多 場地大交通便 水電齊
菜田出讓 七菜田 電⑫九四一六二
彩色電視讓 全新德律風根彩色 電話九〇五二六五
聘請
補習老師 中英文 電話洽

工商日報分類廣告
下列信箱有信請携收據來取
W6 W7 W13 W17 W30 AM10 AM11 AM20 AB24 AC20

急聘
職員 男女 大企業急聘各級 年齡17至25 中三學歷 薪金豐厚 函九龍中央郵箱K1956
就業 大系統新部門 企業公司 聘男女寫字樓職員 電K619
寫字間請 男女見習生 年17起 中學程度 函九龍郵箱K
急聘職員 司機 五十歲以上 電
待聘
稅帳 年結報稅 成本會計 K314066 K317207
服務忠誠 帳稅 代理工商各業報稅理帳 包收費廉 K438835
帳稅 劉君 中英C.O.
鐘點女傭 電話K 846664 852848 港九服務 按時計值 快捷妥當 歡迎垂詢 信德家庭服務公司
理帳報稅 九四吳君 委託者請電K
專門代做報稅數簿
國際報稅 中英文件 代理報稅 電話及商計
經驗豐富 帳稅 按月理帳 電H745084 朱君
徵求
收買酸枝 高價收買古董金木傢俬 請電5-四五八七・三 皇后大道中三一二號 合成行

專營酸枝 古玩字畫 九龍佐敦道
針灸機徵代理
徵求合股
遺失
遺失聲明 本人遺失
遺失聲明 我
遺失聲明
聲明
遺失聲明
尋訪
張南 呂甜
敬事
中國週
商業
往台灣 可帶免稅納稅合法百貨用品價廉 得其利公司 電話K851245 K819562
平價機票 成功旅運公司 德輔道中嘉華銀行大廈506室 歡迎詢問：5-440550・448271
快捷費廉 李行年外寄專

特價童裝
寶寶鞋 三元二角
和尚袍 四元
咪咪枕 七元八角
女童裙 四元八角
牛仔短褲 八元五角
夏季積袖 五元起
膠雨衣 三元五角起
女童泳衣 七元五角起
台灣民生物產有限公司 九龍尖沙咀總店：營業時間：上午十時至下午七時
旺角分店：灣仔分店：及北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

特價機票 美國1550 台北440 馬尼拉750 雪梨1930 東京620 曼谷305 星加坡795 倫敦1450 紐約2150 四季旅遊公司 H-254272 H-254276
鐳眼夾圈
冷氣雪櫃
保信誠辦 公司
20元修電視 包括換膽及零件 K806379 明輝行
20元包修電視 彩色黑白 服務港九 K449954 光明行
購收電視 HI FI音響 好壞不拘 K954934 佳力行
貓
百葉窗簾 K八五〇八六六
浮皮五元批發
歐澳加美 機票 包更
搬運
勝
大新 九龍3-947889 香港5-770610 新界12-235323
中聯
福來搬運公司 香港H-630725・632007 九龍K-331685・332081
招生 德信烹飪學校 正校3-303082 分校5-709667
針灸班招生
香港商科語言書院 招生 英文拼音・日文法文・中英打字・廣告設計 TOEFL 正校彌敦道607號新興大廈三樓電K858440 二校彌敦道503號創興銀行大廈5樓電K859364 三校彌敦道687號嘉禾大廈三樓電K945747
英國男女 英語會話
英人學仕 H762009
電

醫藥
婦科 李萍
惡疾
外皮
朱約翰
小英國姐
英人聲帶 英婦主理
美加國際酒吧 訓練中心 一技可傍身
大鐘平錶 男女別設 12數個 電2882
私家托嬰
丹鼎玄功
內功轉弱
玩牌
哮喘
喉 專科中醫 吳景雲
暗瘡藥水
臭狐
暗瘡
癬 癢 痕
江少卿 專科惡疾
人矮
樂的露
巫士能擅醫
胃 竹林氏
婦科 簡麗春
耳鼻喉 蔡德芬
婦科 朱玉華
跌打 黎氏兄弟
王玉芬婦病
婦科 葉友芳
耳喉鳴
耳鼻喉 伍品良
黃標腰病丹
許鎮波
血癬丸
羊叫
大頸泡 黎德民
流鼻血
李惠玲婦科（精通粵潮客話）
江蘇婦科診所
月經通力
久咳哮喘 梁耀文
耳鼻喉 岑國良
男人虛弱
謝金石
惡疾
皮膚 馬寶來
痔瘡 黃華湛

惡鯊

·自求·

天氣開始炎熱，又是弄潮兒到海灘去大顯身手的季節了。弄潮兒浮沉於綠波之間，最害怕的是遇到有「海上霸王」之稱的鯊魚，假若遇上了，當牠張開那滿口鋸齒般的魚牙的大口追來時，縱然不被所傷，起碼也被嚇得臉無人色了。

弄潮兒雖然害怕遇上鯊魚，不過，本港漁區裏有些漁民卻最喜歡碰到鯊魚，因爲他們是專門釣捕鯊魚的。釣捕鯊魚漁民出海的釣艇，每艇起碼有兩人駕駛，他們雖備有魚槍、魚叉，但卻均以釣捕爲主，釣捕鯊魚所用的是既粗且韌的特種魚絲，而魚餌則使用生猛的紅衫和泥斑。

據說鯊魚多喜歡早上成羣結隊在海面出沒，由於鯊魚生性兇猛而又狡猾，所以，漁民捕捉一條鯊魚，往往要花上半天時間。

漁民要捕捉鯊魚的原因有二：一是牠對魚類傷害甚大，而且十分貪婪，大魚小魚都吃，海上有了這兇猛的「惡霸」出現，往往便會使到漁民沒魚可捕，因此漁民祗有把牠捕捉；二是鯊魚的魚鰭可製魚翅，而魚翅乃是菜餚中的上品，售價高昂；此外，鯊魚皮也可製作皮帶和手袋，將鯊魚捕捉到手，可供利用的價值甚大。

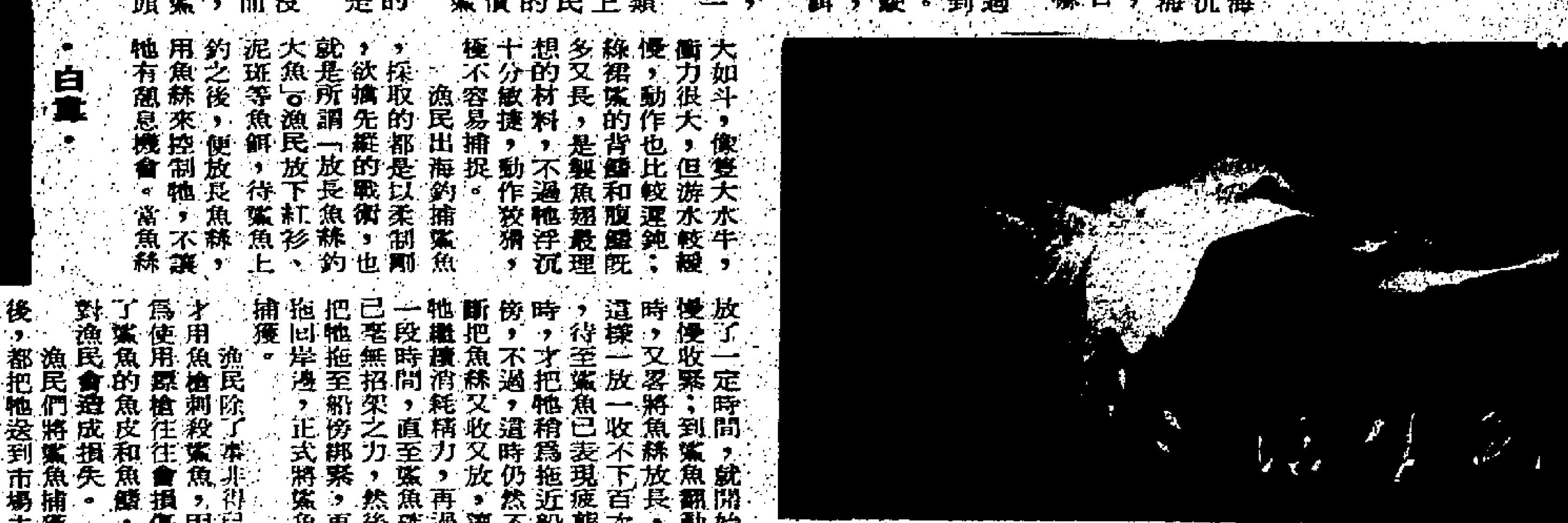
鯊魚的類別很多，在本港海域裡常見的有大頭鯊、花鯊、勾鱗鯊、綠裙鯊、鋸牙鯊、老虎鯊和青仔鯊等，都是體重二、三百斤左右，最重的也不會超過一千斤，比起生長在深海裡體重常達二、三千斤的鯨鯊和雙髻鯊，無疑是稍見遜色。

於本港海域裡出沒的鯊魚，其中最兇猛而吃人的首推是大頭鯊，其次像老虎鯊和勾鱗鯊也並不好惹。大頭鯊頭大如斗，像隻大水牛，衝力很大，但游水較緩慢，動作也比較遲鈍；綠裙鯊的背鰭和腹鰭既多又長，是製魚翅最理想的材料，不過牠浮沉十分敏捷，動作狡猾，極不容易捕捉。

漁民出海釣捕鯊魚，採取的都是以柔制剛，欲擒先縱的戰術，也就是所謂「放長魚絲釣大魚」。漁民放下紅衫、泥斑等魚餌，待鯊魚上釣之後，便放長魚絲，用魚絲來控制牠，不讓牠有喘息機會。當魚絲放了一定時間，就開始慢慢收緊；到鯊魚翻動時，又要將魚絲放長，這樣一放一收不下百次，待至鯊魚已表現疲態時，才把牠稍爲拖近船傍，不過，這時仍然不斷把魚絲又收又放，讓牠繼續消耗精力，再過一段時間，直至鯊魚確已毫無招架之力，然後把牠拖至船傍綁緊，再拖回岸邊，正式將鯊魚捕獲。

漁民除了非得已才用魚槍刺殺鯊魚，因爲使用魚槍往往會損傷了鯊魚的魚皮和魚鰭，對漁民會造成損失。

漁民們將鯊魚捕獲後，都把牠送到市場去宰掉製魚翅。香港仔魚市場就每天都有劏手專門劏鯊魚，他們先把魚頭鋸下，再剝皮，然後才輪到「起」魚翅。鯊魚肉由於肉質太粗，通常祗用來做「魚蛋」，售價比較便宜，祗有翅才是最值錢的東西。究竟每一條鯊魚可以製得多少魚翅呢？據有經驗的漁民說，以綠裙鯊而言，每一百斤的魚大約可得魚翅十斤。硇製魚翅是要講工夫的，其法是先將魚鰭曬過，再曬乾，然後打剪整齊拿到市場去。本港是魚翅聚產區，近年魚翅的產量頗多，除了供應本地市場的需求外，還有不少魚翅出口外銷賺取外匯。



燦爛美麗的叢菊。

·白韋·

桃花源與桃花江等

陶淵明的「桃花源記」，膾炙人口。但「述異記」也有差不多的記載：「武陵源在吳中，山無他木，盡生桃李，俗呼爲桃李源，源上有石洞，洞中有乳水，世傳秦末喪亂，吳中人於此避難，皆得仙」。

可是，中國版圖上確有桃源，在湖南；中國之有「桃花江」，始自上海，最早由湖南人黎錦暉撰了「毛毛雨」與「妹妹我愛你」，後來又有「桃花江」。詞中所謂「桃花江是美人窩，桃花千萬朵，不及美人多」。五十年代初，香港新華影片公司拍歌唱片「桃花江」，由湖南姑娘鍾情主演，其主題歌稱「新桃花江」，姚敏將變奏曲的旋律，詞則盡新，由我執筆。我還撰了些片中插曲之詞，鍾情之歌，則幕後由姚莉代唱。這部電影在台灣上映後創歌唱片的賣座紀錄。桃花江在湖南，但也沒有甚麼美人，原祇是黎錦暉的憑壁虛構而已！五十年代初，香港國語電影界，重農村背景的電影，祇爲林黛主演的「翠翠」之賣座，「桃花江」亦農村背景，但村女峨眉也裝假睫毛，洋氣十足，若「桃花江」這般的藝術性，故遜「翠翠」遠，祇賞那些歌唱的悅耳又通俗而已！

黎錦暉的得意學生係周璇，周璇的丈夫嚴華，係三十年代歌舞界的名人，稱第一號男歌星，他是北平人，「咬字」正確，其他方面，與目前台灣的吉山、香港的洪鐘比是差得遠了。當時歌舞團歌唱團中女孩子對嚴華頗傾倒者不少，因此他被稱爲「桃花太子」。近年台北有人在一單行本中記嚴華爲周璇作曲，殆傳聞之訛。在他與周璇分手前，還未學作曲，分手後多年，他也唱不大動了，才希望成爲作曲家，卻是失敗的。我祇記得他撰過一首「賣栗子」，由他與目前正和梁實秋教授的名字分不開的韓菁清合錄唱片，唱片公司是上海華商「大中華」。在大陸易手前，也聽不到「嚴華」這名字。他與周璇分手後，也沒有女朋友，「桃花太子」已成歷史上的名詞了。

「桃花太子」一名，當由「桃花太歲」四字而變，「桃花太歲」指伙勢玩女人的花花公子，「桃花太子」四字非貶實褒，請其係香港所謂「女人湯丸」而已！與古息夫人之稱「桃花夫人」亦無關呢！

牛仔褲

·姚薰·

每當我穿上那條牛仔褲時，父親總是喋喋不已，喋喋不休的說：「以後不要再買這種褲來穿，褲腳還濶過褲頭，你以爲穿了很好看嗎？似十足飛女！」

「隨街都有人穿，現在流行嘛，」正在埋頭做家務的母親也幫着我說話。

「人家是人家，別人流行什麼你就要跟嗎？」

「你頭腦古板咯，穿上條牛仔褲唔通就是壞人？如果她們壞到好像我一樣，則這個社會就好了，起碼我不去偷、不去搶，不做壞事，」我憤憤的說。

其實，恤衫及牛仔褲在身，不知有多方便，又不容易磨穿，一些頭腦較守舊的人往往認爲祗有不三不四的人才穿，這種思想眞要不得。一個衣冠楚楚的人竟是個賊君子；一個外表極新潮的人倒卻是個大有作爲的青年，我們的眼睛有時也會將這些混淆不清，焉能以一條牛仔褲或一套牛仔裝去觀察個人的行爲德性，而扭轉我們的錯覺，更不能憑衣着去判斷一個人是好是壞。

穿上套牛仔裝，多神氣；行路也可大路步的走，多輕鬆；不被那銀衫裙、高跟鞋所束縛，多自由！

但可惜的是父親頭腦頑固，總以爲穿牛仔褲的就是壞人，眞希望他能改變一下觀念。

有一個朋友因穿牛仔褲而鬧出一個小小的笑話。那天下午他因有事而到我家中來，當時，他穿了一條褪了色的牛仔褲，一件恤衫，一件齊褲頭的短型背心，這祇不過是很普通的打扮，但由於他那高大的身材和那到衫領的頭髮，頗易被人誤爲飛仔型的人物，當他到我家後，氣憤憤的說：「先前有三個人與我一齊進入電梯，他們不時的眼光看著我，以爲我有什麼企圖，我祗將手放在頭上抓抓癢，他們就睜大眼的盯著，每移動一下，他們就顯得很緊張，好像有什麼防備。出電梯時，他們企在電梯內，動都不動，僵澈氣，以爲我是什麼人。」

「你可能是較陌生，他們未曾見過你，鬼叫你穿得這樣，他們便以爲你是來打劫的，故加以防範，」我邊笑邊說。

誰知我這朋友竟笑着說：「他們見我將手放在頭上就驚，如果我將手放入袋中，他們會以爲我拿刀仔出來，豈不嚇傻他們。」

我默不作聲，祇作一個會心的微笑。

么鳳

·自耕農·

彩鳳，彩鳳！是一個多麼嫵媚，多麼令人憧憬、神往的美麗名字！

事實上，牠也不愧爲彩鳳，因爲的確爲如其名。

你看！在牠那個橘黃色渾圓的頭顱之中，鑲嵌着兩顆晶瑩閃亮的黑色小眼珠；短扁勾曲的嘴吧基部，隆起一個紫藍色鼻瘤；頷下的左右兩方，各有一點像是寫般的小藍斑。在鶸黃色的背羽上，呈現着細緻而綿密的淡灰色紋彩；翠綠的胸腹下，則長着兩隻淡褐色的小腳。整個模樣兒，就顯得像那樣剔透玲瓏，五彩繽紛，惹人憐愛！

事實上，彩鳳不但體態嬌小，羽色悅目，其鳴聲亦非常婉轉動聽，而且極之爛唱；掛在簷頭之上便整日吱吱喳喳的鳴叫不休。除此之外，牠還有兩種與衆不同的妙技：其一是懂得模仿別種鳥兒的叫聲；其次是最喜歡倒吊在籠頂之上旋轉。因此之故，在牠的鳥籠之中，最好不用普通的橫木，而在籠底處安放一個圓形跳架；籠頂則懸上一個小型秋千；這樣牠就會一面鳴唱，一面表演雜技，使你享盡視聽之娛，嘆爲觀止。

彩鳳的本名叫做「么鳳」，品種頗多；其名稱也因其品種及羽色不同而迴異；例如紅、藍、黃、綠的，稱做「彩鳳」，白色的則稱爲「雪鳳」；由於其習性喜倒懸旋轉之故，又有「倒挂子」的別號。

么鳳是一種在熱帶生長的鳴禽，現時本港雀鳥店所出售的，大部份是從南洋各地；諸如印尼、泰國等地方運來。我國南方雖然亦有這種鳥兒出產，但爲數不多，五嶺以北則全付缺如。因此在很多中原人士編著的動物學書籍中，都不見有關么鳳的名稱及記載，祗有屈大均的「廣東新語」、「本草綱目」之類，有如下敘述：「么鳳，似鸚鵡而小，綠衣黃嘴，色甚姣麗，常翹膝如環，東西相穿，旋轉不已，一名倒挂子；東坡詞中之『倒挂綠毛么鳳』是矣，蓋好梅花村多有之，常倒挂於梅花枝上，人至不去……。」

要飼養么鳳並不很困難，因爲牠吃的飼料很簡單，祗以紅粟及白尖粟配合鸚之（在雀鳥店或種子行都有已配妥的「彩鳳料」出售，每磅約兩塊錢左右），並耐中給與白菜葉調節腸胃即可，無須餵飼草蜢。沖涼於大熱時是經常需要的，但祗需用噴水壺噴灑，而不必動用水盆。

同時，如果你養的是一雌一雄的話，春天還可以令其自己繁殖。方法是用一個比較寬大的鳥籠飼養，並於籠角處佈置一個有遮蔽而舒適的巢窩，並在飼料中加一些淡的墨魚骨。牠們在發情交配之後，便會蹲在窩中完成生兒育女的任務，非常之有趣！

× ×

由門齒看命運

人相百態

·袁樹生·

門齒在口中央前排之二對齒，門齒可以看出一個人的命運，其準確性非常高。

門齒向左右開着，其中有間隙，此人運勢很差，如果是男人更加不吉，這種人和太太貌合神離，可能被人陷害，另一個可能會因交通意外死亡，所以，有此齒者，最好避免舟車遠行，也不要駕駛汽車。

門齒少了一個的人，雙親不會全在，如雙親能存在，也會各在一方或分居生活。

兩個門齒相距太遠，這是不好的齒相，主其人短命，雙親不死去，便是很早死父母，或其中一人脫離關係。

門齒之間有大齒，看上去好像有三隻牙齒，男女都會荒淫，一生貧賤。

門齒尖型像犬齒形狀的人，脾氣暴躁，兄弟姊妹會不和，這種齒相的人最不可靠，歷史上的大奸會有這種門齒。

門齒有三隻，有盜癖狂，女人會是高買之輩，家財千萬也改不了這種陋習，這種人喜歡傷害人的情感。

門齒彎曲，其人性格虛偽，天生吹牛大王，也不輕易信任別人。

門齒之間有細小齒，男女都是到處乞人憐，過於做作，不會有知心朋友。

牙齒太過細小的人，其人氣量小，是一個守財奴的人，專做損人利己的事。所以交友時，如發現此齒，必須加意提防。

門齒有如鼠齒，兩隻門齒聚合一起，這種人無論男女，喜搬弄是非，誹謗他人，結果找來殺身之禍！

送都唔敢要

·德公·

記得太平洋戰爭爆發時，日軍卽進入香港，當時雖屬炮火連天，但凡係在香港之人都可以見到，日軍對香港並無破壞。不久，香港人卽紛紛走入內地，有的返鄉下，另外大批人入自由區，當時之日本「軍政府」，鼓勵香港居民「回鄉」。

香港當時人口不多，尙唔夠一百萬人，但日本之「軍政府」亦知道，養香港人，並非易事，故鼓勵香港居民返鄉下，而且供汽船，運送「難民」去中山唐家灣，又派船將香港「難民」運去廣州。

現在香港人口四百幾萬，養起佢地，甚爲艱難。現香港政府，祗爲啲供應食水，已用咗不知幾多銀紙，香港發展水塘，其工程規模之大，進度之速，可列爲世界之最。

港府更要設法籌錢，興建地下鐵路，興建新區及廉價屋，更不遺餘力，所用之銀紙極多。在教育方面，雖然官校之成績平平，好多學生若能入得私立津貼學校，必先揀佢的學校。但官立學校之中，亦有甚佳者。興建學校，請咁多教師，設師範學校訓練，處處都要銀紙，又香港之醫院，雖然床位唔係點夠，診所病人極迫，不過比戰後初期之醫院人迫迫，排長龍之情形，好得多矣。在醫療方面，港府亦用咗唔少銀紙。

可見得養香港人非易，所以有人話香港現在之情形[illegible]

倘若要走難，則無路可逃矣。有可能好似以前一樣，由廣州去到曲江，祗要捻住香港出世紙，卽有人接應，又可以借得到銀紙。又有人代搵工做。當時雖做「難民」，亦可有些少希望保障。不過，香港人乃正式「蛀米大蟲」，養起四百萬人，並非易事。卽如日本人當時配米，每日祗四兩，日本人已攪到好辛苦矣。

所以香港就算雙手奉送俾無論邊個，人地都要諗過先，現傳說葡萄牙軍政府，有意將澳門送返俾中共，祗不過係好多莫名其妙之所謂觀察家推估而已。澳門可謂完全冇生意，祗靠遊客去賭，一切開消幾乎全部均由賭場包支包結，送俾中共，佢地都唔敢接也。

養蠶

橫縱論議

·石言·

近年月來，港九有些賣金魚的檔口兼售春蠶及桑葉，獲得有好奇心的孩子歡迎，他們各自選購兩、三條蠶及數片桑葉，回家飼養，作爲玩物。在本港，春蠶就是這麼一點用途，可發一嘆。

可是在昔日內地，江、浙、粵等省以產蠶絲聞名全國，而養蠶乃農村的重要副業，當清明過後，農民爲準備蠶上簇而忙碌。而城市設絲廠，以生絲供發展絲織工業，亦銷向國際市場。

那時以廣東來說，一年可養蠶七、八次，對繁榮經濟作出重要貢獻。而順德獲得「蠶絲之鄉」的稱號，當地有些絲廠規模頗大，所產生絲的質素超過國際水平。

說起來，我國春蠶有悠久的歷史，相傳四千餘年前黃帝的妃子嫘祖首先在桑樹上發現野蠶所作的繭，從此發明以蠶絲來織衣料。

大約三千年前，蠶由野生而家化，其後，繅絲及織帛的技術逐漸改進，而織帛在漢代已相當精緻，有出土文物爲証。

今天，不少國家養蠶，而蠶種都來自我國。以日本而言，秦始皇遣徐福去扶桑求取長生不死之藥，而徐福携蠶種前往，日本人才知養蠶繅絲。至於歐洲國家養蠶，則在第六世紀由外國傳教士通過西域于闐，間接取得我國的蠶種，帶往君士坦丁堡，終於傳遍歐洲。

蠶有足六對，專食桑葉，由幼蟲成長，必經過蛻皮數次，不動不食，謂之蠶眠。經三四眠，始上簇作繭。蠶在繭變爲蛹，復由蛹化蛾。而繅絲必須在蛹化蛾以前。

可惜的是，本港密邇廣東，而新界農村卻從不以養蠶爲業。這主要由於有關當局並不關心農民的生活，因過去當局並不提供養蠶的條件，更不鼓勵農民養蠶。

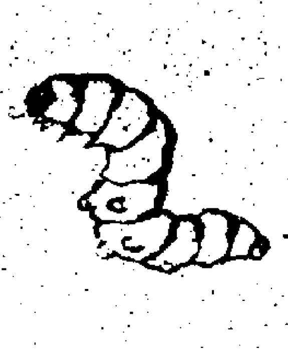
多年來，新界水利失修，頗多農民放棄栽種水稻，祗培植蔬菜，而蔬菜常受到大陸貨競銷的威脅，農民所得菲薄，故生活困苦。至於經營牧畜業，而牲畜亦受到大陸貨壓價，不克維持下去。

這時，如果有關當局關心民瘼，應鼓勵新界農民養蠶，並提供貸款、桑樹苗、蠶種，而且在必要時放寬土地政策，以便在農村廣泛的設立大規模的養蠶場，則農民的生活水準當可提高。

而且，新界農村和發展養蠶事業，一定可爲市區設立絲廠，發展絲織業鋪路，大大增加就業的機會，並有助繁榮經濟。

近代不少先進工業國家養蠶，一年養蠶七、八次，而大規模的養蠶場，在夏秋間裝設冷氣機，降低氣溫，藉以適應蠶的生活，故生絲產量大爲增加，進而發展絲織業。

那麼，新界農村如推行養蠶業，大規模的養蠶場的設備可向先進工業國家學習，假以時日，農民生活當可改善。



陳德華

可惜有反劫匪演習！

紐約 大華 金冠
每日五場 火速定座
「浪子挑情」男主角 眞尼 馬沙
「揭底春」女主角 雅歌 天娜 琵莉
「落女嬉樂」女主角 伊娃 奧蓮 主演
暫艷星羣 犧牲色相 大胆演出
歐洲公司 色情香艷風趣片
風流寡婦·性感動人
看到你心旌搖動的電影！
妻子性冷感 丈夫虐待狂 洞房花燭夜 難得初夜權 岳母春心動 快婿獲乘龍
古老別墅 變快樂窩 孤男寡女 烈火乾柴 春色撩人 熱情難禁 大胆暴露 抵死纏綿
Sensuality 艷麗七彩